

On croit à l'entraide



287, Marguerite Bourgeois Ste-Marie, Beauce
387-4747

Institution inscrite à la régie de
l'assurance dépôt du Québec
dans Beauce-Nord

Le Guide

Mercredi, 12 octobre 1977 STE-MARIE, BEAUCE, Province de Québec, Canada 20 cents — 48e année-No 15

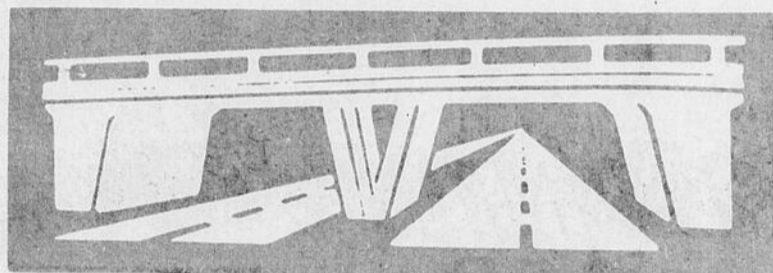
12



Ouverture du premier tronçon de l'autoroute

Reportage: 3A-4A-1B

Le ministre des
Transports,
Lucien Lessard



Bambin frappé mortellement par une automobile à Sainte-Marie

Tragique accident à Nicolet

Le 4 octobre

Accidents à Vallée, Ste-Marie et St-Isidore

12

L'Ambulance St-Jean... 10 ans après

A Vallée-Jonction

Cliche Auto fête son 50ième anniversaire

- * Ste-Agathe améliore son réseau routier
- * Clarification du maire de St-Gilles
- * Un nouveau gérant à l'aréna de Ste-Marie
- * L'eau va continuer à couler sous les ponts à Vallée
- * Des nouvelles du Duché de Lévy

12

Mardi le 4 octobre

Accidents à Vallée, St-Isidore et Ste-Marie

Par: Bernard CARRIER

Les ambulanciers et remorqueurs de la région ont eu du travail mardi le 4 octobre dernier alors que pas moins de trois sérieux accidents se sont produits cette journée là.

Le jeune Marcel Drouin, 16 ans, de Sainte-Marie a perdu la vie lorsqu'il est tombé de sa motocyclette après être entré dans le derrière d'une automobile. Malheureusement, au même moment, un lourd camion qui passait par là n'a pu éviter le pauvre motocycliste qui est décédé sur le coup.

Accident à Vallée



A Vallée-Jonction, un spectaculaire accident qui s'est produit vers 14h00 a impliqué un camion de la compagnie François Nolin Transport de Québec et quatre automobiles stationnées. Apparemment, le lourd mastodonte conduit par René Richard, 31 ans, de Charlesbourg, aurait manqué de freins dans la côté du Foyer à Vallée-Jonction et le conducteur mal pris a tenté le tout pour le tout en se tirant sur le côté du chemin afin d'éviter de blesser quelqu'un. Les dommages seront sans aucun doute très élevés puisque le camion s'est servi des automobiles pour ralentir sa course et s'arrêter à quelques pieds de la route du Président Kennedy. M. Richard s'en est tiré avec la rotule droite déplacée et il fut transporté à l'Hôpital Christ-Roi de Québec.

Accident à Saint-Isidore



Un bizarre accident de la circulation est également survenu mardi sur la route du Président Kennedy à Saint-Isidore. Faute de détails, nous ne pouvons vous révéler comment il s'est produit. Tout ce que l'on sait, c'est que Mlle Gloria Beshro de Sainte-Marie a été blessée légèrement et qu'elle a été conduite au Centre Hospitalier de l'Université Laval, par les Ambulanciers de la Maison Edgar Mercier et Fils de Sainte-Marie.

Un nouveau gérant à l'aréna de Ste-Marie



C'est Luc Dumaine de Plessisville qui a été élu au poste de gérant de l'aréna de Sainte-Marie.

Par: Bernard CARRIER

Même s'il est passablement jeune, 23 ans seule-

ment, le nouveau gérant de l'aréna de Sainte-Marie, M. Luc Dumaine, possède déjà à son crédit une riche expé-

Ville Ste-Marie Des feux de circulation S.V.P. - et la ligue BDL

Par: Bernard CARRIER

Depuis que la route du président Kennedy a subi d'importants changements au "crossing Labrecque" à Sainte-Marie, le trafic a considérablement augmenté sur le boulevard Vachon et comme de fait, c'est devenu plus que dangereux pour les jeunes enfants qui habitent dans le secteur.

C'est en fait ce qu'est venu dire aux édiles municipaux un contribuable qui aimerait bien que des mesures soient prises avant qu'un enfant subisse les contre-coups de cette voie achalandée. D'autant plus qu'en dedans d'un mille de l'école Mgr. Feuillaut, les enfants voyagent à pied.

Ce n'est certes pas la première fois que ce sérieux problème revient sur le tapis au sein du conseil et évidemment, les édiles, tout comme les contribuables, ont hâte de voir apparaître des feux de circulation sur le boulevard Vachon.

Permis de construction

Trois permis de construction ont été accordés dernièrement par la Commission d'Urbanisme à des commerces. Donc, très prochainement, on verra s'élever un prolongement de 58 par 19 pieds au Centre Médico-dentaire, un deuxième étage de 38 par 25 pieds au Magasin Julien Poulin et enfin, M. Antonio Busque s'est vu accorder un permis pour la construction d'un dépanneur de 40 par 17 pieds sur le boulevard Vachon.

Ligue BDL

Le président de la ligue BDL, le redoutable Russel Gilbert, s'est amené à la dernière réunion du conseil afin d'illuminer les édiles municipaux sur la fonction-

rie dans le domaine des loisirs.

En effet, M. Dumaine nous arrive directement de Plessisville où il fut pendant trois ans directeur-adjoint au Service des Loisirs. Ses principales fonctions étaient entre autre la gérance de l'aréna municipale, l'organisation des activités estivales, la sélection et l'engagement du personnel temporaire, la supervision du travail de tout le personnel du Service des Loisirs, chargé de l'achat des équipements, etc.

Outre le métier de gérant, M. Dumaine a déjà travaillé comme employés de pompes funèbres (1974), Commis à la société des Alcools (1973) et Surveillant à la polyvalente de Plessisville.

Luc Dumaine qui nous arrivera certes en grande forme le 17 octobre prochain, a été choisi parmi quinze aspirants à ce titre de remplaçant du volubile et sympathique Paul-Henri Drouin. D'ailleurs, ce dernier agira à titre de personne ressource dans les dossiers de l'aréna et demeurera en fonction jusqu'au 31 décembre 1977 afin de venir en aide au nouveau. Enfin, M. Drouin tient à conserver ses trois "bébés", soit l'organisation des tournois PeeWee, Bantam et Midget.

Donc, meilleure des chances au nouveau venu et souhaitons qu'il demeurera plus de trois ans parmi nous...

nement de la ligue cette année.

Même si quelques échecs voient d'un mauvais oeil la rentrée des équipes de St-Odilon et St-Joseph dans la ligue BDL, on a pu s'entendre quand même sur les modalités de cet important changement qui entrainera, comme on le sait, des argents à l'aréna de Saint-Joseph étant donné que ces deux équipes évolueront à cet endroit. En tout, 82 rencontres seront disputées à Sainte-Marie et 23 à Saint-Joseph.

L'échevin responsable des loisirs, M. François Vachon, a demandé à la ligue qu'on étudie la possibilité que la série finale se joue à Sainte-Marie et cela même si le Saint-Joseph et le Saint-Odilon venaient à se rencontrer en finale. Selon M. Gilbert, ce point intéressant sera soulevé lors de la prochaine réunion de la ligue.

De plus, on s'est entendu sur le partage des bénéfices: 55% pour la ligue BDL et 45% pour la ville. Les billets à la porte d'entrée seront vendus \$1.75 pour les adultes et \$0.75 pour les étudiants de moins de 16 ans. Enfin, aucune rencontre ne sera disputée le samedi soir... voilà une très bonne affaire!

Le 125ième de Sainte-Agathe s'en vient

Par: Albert BERUBE

En 1978, la paroisse de Sainte-Agathe va fêter son 125ième anniversaire de fondation. "On a commencé à recueillir les idées du monde", déclare le maire du village, M. Albert Gagné; "actuellement, on passe un questionnaire dans la paroisse".

M. Gagné fait allusion à un questionnaire dans lequel on demande si l'on est "pour ou contre que le 125ième de la paroisse soit souligné par quelques célébrations". On demande aussi s'il y a moyen d'obtenir des photos de gens disparus, d'édifices qui n'existent plus, d'événements ayant "marqué l'histoire de la paroisse"; de plus on s'enquiert de savoir s'il y a moyen d'emprunter toutes sortes de vieilleries pour quelques temps.

Enfin, on est ouvert aux suggestions en ce qui a trait à tout en général, et à la publication éventuelle d'un livre sur la paroisse, en particulier. En 1953, il y a 25 ans, au 100ième anniversaire, c'est M. Albert Gagné qui avait écrit l'album-souvenir. Cette fois, il appert qu'il faudra refaire cette histoire, puisque selon l'aveu même de M. Gagné, on est allé un

peu vite en 1953 de telle sorte que certains faits ou personnages sont malencontreusement passés inaperçus; il reste à compléter le tableau par les 25 dernières années d'histoire.

Plusieurs se préparent

Si tout marche comme sur des roulettes, la municipalité aura de l'aide pour célébrer son 125ième. En effet, la secrétaire du village, Mme Rolande Viger, fait savoir qu'un jeune résident de Sainte-Agathe, M. P. Durand, vient de soumettre un projet "Canada au Travail" dans le cadre de l'important anniversaire.

La municipalité appuie ce projet qui nécessitera du travail pour 3 employés à temps plein. Ce travail se fera vraisemblablement avec l'aide de "déficients mentaux légers et handicapés physiques" du Pavillon de Sainte-Agathe.

On est sensé faire de l'artisanat, du découpage de journaux anciens, de la construction de chars allégoriques, de la recherche et de la dactylographie de documents. Il y aurait exposition de pièces artisanales, exposition d'anciennes photos, organisation d'une soirée créative avec les déficients, sport, puis visite et rencontre avec des gens d'un autre foyer.

Le projet n'est cependant pas encore accepté par l'organisme fédéral d'aide. La demande a été adressée le 20 août 1977 et si le projet est agréé, le programme d'activités débutera le 16 janvier '78 pour se terminer quelques mois plus tard, le 2 juin. Il faudra prier Sainte-Agathe.

suite à la page 3

Le Guide Journal Hebdomadaire
Fondé en 1930

Imprimé par: Imprimerie "Le Guide Inc."
Route Président Kennedy, Ste-Marie, Beauce,
Québec, Canada - Tél.: (418) 387-5408

Enregistrement no 1386
Courrier de la deuxième classe
Dépôt légal: Bibliothèque Nationale du Québec

Président: Ursule Thomaie Gérant de publicité: Gérard Parent
Rédacteur en chef: Bernard Carrier

Abonnement:

Canada	\$7.00
Etats-Unis	\$10.00
Autres Pays	\$10.00

MEMBRE
HEBDOS DU CANADA

MATELAS DAUPHIN Enr.

route Kennedy,
SCOTT-JONCTION (387-5451)
voisin de l'Auberge
de la Chaudière

**Achetez directement
du manufacturier et
faites de remarquables
aubaines.**

Nous nous spécialisons dans la fabrication de matelas particuliers pour personnes souffrant de maux de reins ou de déviation de la colonne vertébrale.

Heures d'ouverture: Lundi au vendredi de 9h. a.m. à 9h. p.m.
samedi de 9h. a.m. à 5h. p.m.

L'AUTOROUTE DE LA BEAUCE OU L'AUTOROUTE DU PÈRE POULIN



Deux grands artisans de l'Autoroute, Fabien Roy et le père Antonio Poulin, discutent ici avec le ministre des Transports, Lucien Lessard.



Le ministre des Transports, Lucien Lessard, a eu besoin de l'aide du député de Beauce-Nord, Adrien Ouellette, pour inaugurer l'Autoroute de la Beauce.

Par: Bernard CARRIER

"C'est pas difficile inaugurer une Autoroute!" C'est en ces termes que s'est exprimé le ministre des Transports, M. Lucien Lessard, qui en compagnie du député de Beauce-Nord, M. Adrien Ouellette, ont soulevé la pancarte "73" pour annoncer l'ouverture de l'Autoroute du progrès.

Outre le ministre Lessard et le député Ouellette, on a pu remarquer dans l'assistance le volubile ministre de l'Agriculture, M. Jean Garon, le député de Beauce-Sud, M. Fabien Roy, l'ex-député de Beauce-Nord, M. Denys Sylvain, le président du Conseil de Développement de la Chaudière (CDC), le père Antonio Poulin, et ainsi que de nombreuses

autres personnalités municipales de la région.

Dans le temps de le dire, la meute d'automobiles s'est mise en branle pour se diriger vers le restaurant le Bois Rond à Scott-Jonction. C'est d'ailleurs à cet endroit que les traditionnels discours ont été prononcés.

Tout au long du parcours, les automobilistes ont pu admirer un paysage automnal tout à fait phénoménal. A la hauteur de quelques viaducs, on pouvait également remarquer des drapeaux du Québec suspendus, ainsi que de nombreux curieux.

C'est le maire du village de Scott-Jonction, M. Laurendeau Rhéaume, qui a ouvert le bal. Il en a profité pour remercier les autorités



De nombreux invités et journalistes ont participé à l'ouverture de l'Autoroute qui s'est effectuée à la sortie sud du pont Pierre-Laporte.



Désormais, les automobilistes pourront emprunter l'Autoroute de la Beauce à partir de Scott-Jonction grâce à cette entrée.

qui ont dit oui à la réalisation de cette belle Autoroute qui permettra aux citoyens de Scott et de la région de franchir la distance les séparant de Québec en 17 minutes seulement.

Puis le fougueux père Antonio Poulin fut invité à prendre la parole. Ces trois premiers mots furent: "On l'a eu". Le père Poulin qui est l'un des grands artisans de ce projet, ayant travaillé depuis 1972 à faire comprendre aux autorités gouvernementales la nécessité de cette Autoroute (trafic, nombreux accidents, 14 morts en 1971, développement industriel et domiciliaire, etc.).

Après de multiples démarches du père Poulin, le sous-ministre Claude Rouleau déclarait un an plus tard: "On est aussi bien de lui donner, y'a tous nous faire mourir".

Le président du CDC ne croit pas que la Beauce se videra. Les Beaucerons sont assez fiers pour être capable de rester chez eux. L'Autoroute permettra à de nombreux citadins de s'évader des centres urbains pour venir vivre dans la tranquillité des campagnes beauceronnes.

"Aujourd'hui, c'est un jour de fête, de conquête, mais il ne faut pas qu'on s'arrête là puisque l'Autoroute de la Beauce a encore du chemin à faire. Le ministre Lessard m'a dit qu'il avait ma figure dans sa tête, et c'est une bien bonne affaire car on va continuer de travailler très fort pour que les échéanciers prévus soient respectés" de certifier le déterminé Antonio Poulin.

Le père Poulin termine son discours sur une note humoristique: "j'ai béni l'Autoroute de la Beauce



Deux belles grosses pancartes annoncent bien que l'Autoroute ne se termine pas là.

même si on ne me l'a pas demandé".

Adrien Ouellette

Après avoir salué deux des principaux artisans de l'avènement de l'Autoroute, soit le député de Beauce-Sud, Fabien Roy, et l'ex-député de Beauce-Nord, Denys Sylvain, le député actuel de Beauce-Nord, M. Adrien Ouellette, a souligné que lors d'une ouverture, l'on attachait beaucoup plus d'importance aux personnalités de marque qu'aux artisans. "On l'appelle l'Autoroute de la Beauce, on aurait pu également l'appeler l'Autoroute Poulin."

"Cette nouvelle artère s'ouvre sur une région dans laquelle les citoyens communiquent à travers une culture locale" de révéler le député de Beauce-Nord.

"Quand à moi, je vais continuer d'harcéler le ministre des Transports afin que l'échéancier prévu soit respecté jusqu'à St-Georges" de conclure M. Ouellette.

Le ministre des Transports

Le dernier et non pas le moindre à prendre la parole fut le ministre des Transports, M. Lucien Lessard. Ce dernier a affirmé que l'Autoroute de la Beauce, c'était l'oeuvre d'une bataille que vous avez menée.

"Bien sûr, nous allons continuer la construction de cette voie rapide. Cependant, nous devons répondre à un certain nombre de problèmes qui nous proviennent de partout. C'est pour cela que nous avons des choix à faire au ministère des Transports" d'avouer le ministre

Lessard.

Tout comme ces prédécesseurs, l'invité de marque a confirmé que les Beaucerons avaient fait des efforts considérables pour le développement industriel et qu'il aimerait bien lui aussi trouver un père Antonio Poulin dans son comté...

Quelques notes

Le tronçon inauguré s'étend sur une longueur de 20 milles (32 km) et est situé entre l'Autoroute Transcanadienne (20), à Charny, et la route 173, à Saint-Maxime de Scott. Chacune des huit municipalités dont le territoire se trouve sur le parcours de l'Autoroute de la Beauce possède une voie d'accès à cette nouvelle voie de circulation.

La construction de l'Autoroute avait débuté en janvier 1974 et le ministère des Transports a investi plus de \$42 millions pour sa réalisation.

La région de la Chaudière bénéficiera ainsi d'un meilleur accès, ce qui devrait favoriser des retombées économiques bénéfiques au point de vue commercial et touristique.

Les automobilistes en provenance de la rive nord devront emprunter la première voie d'accès à l'Autoroute 73, à leur droite, plutôt que celle de gauche qui demeurera fermée encore quelques jours pour des travaux d'ordre mineur.

Bon voyage et revenez-nous!

suite de la page 2

Le comité du 125ième

Le comité du 125ième anniversaire de Sainte-Agathe n'est pas encore formé; cependant on peut affirmer, à prime abord, que chaque organisation va y aller de son cru; chaque organisme devrait élire un représentant pour composer le comité spécial.

Lorsque chaque organisme fera connaître son programme du 125ième, on pourra discuter ensemble d'un horaire. Tout le monde peut s'en mêler: le Conseil de la Fabrique, les Conseils du village et de la paroisse ainsi que celui du canton Nelson, le Mouvement des Femmes chrétiennes, les Fermières, les Chevaliers de Colomb de Sainte-Agathe, les Loisirs de Sainte-Agathe Inc., l'Age d'Or, le Club des 47 (motoneigistes), le Club

des Maraskis (marche-raquette-ski), et on en passe peut-être.

Sainte-Agathe à la télé

Il y a même la télévision qui s'en mêle; en effet, Sainte-Agathe sera représentée à l'émission "Soirée canadienne" animée par Robert Bilodeau.

L'émission sera enregistrée à Sherbrooke en novembre, pour être diffusée en différé, en février. Tout le Québec pourra admirer les talents de Sainte-Agathe. On pourra y voir un petit film sur Sainte-Agathe en plus; le film n'est toutefois pas encore réalisé, ce qui ne devrait tout de même pas tarder puisque cette émission a comme politique de ne pas filmer en hiver, autant que possible; on pourra mieux voir de quoi les terrains ont l'air que lorsque la neige est dessus.

Tragique Accident à Nicolet

Par: Bernard Carrier

Deux citoyens de la région ont perdu la vie samedi soir vers 20H00 sur la route 161 à St-Célestin dans le comté de Nicolet.

Les victimes sont Forrest Fortier, 48 ans, de Leeds et Jacques Blais, 25 ans, de St-Bernard et anciennement de St-Elzéar. De plus, au moment de mettre sous presse, les trois frères de

Les gens de Sainte-Agathe ont hâte de montrer de quoi ils sont capables lorsque l'occasion se présentera; toute la région aussi a hâte de se déranter pour voir.

Jacques Blais, Yvan, André et Hervé, qui se trouvaient tous dans la même automobile, étaient toujours sous les soins intensifs à l'Hôpital Ste-Marie de Trois-Rivières. Ce sont les fils de M. et Mme Ernest Blais de St-Bernard de Dorchester.

Selon le rapport de la Sûreté du Québec en poste à Nicolet, l'accident est survenu lorsque l'un des conducteurs a perdu le contrôle de son véhicule pour aller frapper sévèrement le véhicule venant en sens inverse.

Monsieur Fortier qui revenait de la chasse au volant de son camion "campeur" est décédé sur le coup, de même

que Jacques Blais qui prenait place dans l'autre véhicule.

Nous tenons à offrir aux

familles éprouvées par la mort des deux malheureuses victimes, nos plus sincères condoléances.

**BIENTOT
(Mi-Novembre)**

Ouverture d'un bureau
au Centre Médico-Dentaire

de Ste-Marie

DR ALBERT GARANT
Optométriste-opticien

Pour renseignements

Tél.: Québec: 523-0523
625, Boul. Charest est

12

12

12

Editorial...

L'autoroute ou la peur d'avoir peur

Depuis le 5 octobre, le premier tronçon de l'Autoroute de la Beauce (A-73) qui couvre un territoire de 32 kilomètres en longueur depuis l'échangeur sud du pont Pierre-Laporte jusqu'à l'intersection de la route du Président-Kennedy à Scott-Jonction, a ouvert ses portes aux automobilistes.

En moins de deux, les media d'information de la province s'emparaient de la nouvelle et déjà les méchants journalistes s'affairaient à chercher des poux dans cette affaire ou si vous préférez des désavantages de l'ouverture de cette voie rapide.

On en avait déjà entendu parler, mais depuis que l'Autoroute est ouverte, on dirait qu'un désolant sentiment de crainte est venu s'implanter dans notre région. On a peur d'avoir peur. Les alarmistes s'en donnent à cœur joie en lançant à qui veut les entendre, que l'Autoroute entraînera inmanquablement une fuite des capitaux et profits beaucerons vers Québec.

Le lendemain de l'ouverture, Radio-Canada présentait une émission spéciale sur l'aspect économique de l'avènement de l'Autoroute. Entre autre, le journaliste cherchait à savoir si les Beaucerons se rendraient magasiner à Québec? Si Ste-Marie et les municipalités environnantes ne subiraient pas le même sort que Montmagny? Que feront les pauvres commerçants?

Le directeur de l'information de CJRP déclarait dans un éditorial ce qui suit: "Sans vouloir critiquer les propriétaires de commerces de la Beauce, il faut reconnaître que le choix est plus vaste à Québec. Les commerçants devront donc planifier la vente de leurs produits en tenant maintenant compte de la compétition de Québec."

Pourtant, il n'y a pas de quoi en faire un drame! Toute comme de nombreux Beaucerons, le GUIDE est convaincu que l'Autoroute ne pourra être que bénéfique pour le développement économique de notre région.

Bien sûr, il y a des gens qui multiplieront leurs voyages dans la région de Québec. Mais avez vous pensé qu'il y aura également beaucoup de Québécois qui profiteront de cette belle Autoroute et des merveilleux paysages beaucerons pour venir dépenser de l'argent chez-nous. Sans compter les nombreux citadins, écoeurés de la ville, qui viendront s'établir dans nos petites municipalités.

Nous sommes persuadés que les Beaucerons sont des gens fiers et dynamiques, et par conséquent, ils ne s'exileront pas à Québec car ils peuvent retrouver chez-nous tout ce dont ils ont besoin à des prix plus que compétitifs et parfois même meilleurs. A Ste-Marie par exemple, on y retrouve presque tout: écoles élémentaires et secondaire, aréna, super-marchés, garages, entrepreneurs, avocats, journal, radio, etc. Pourquoi aller ailleurs?

L'Autoroute profitera certes aux nombreux commerçants et camionneurs qui ont à se rendre régulièrement à Québec ou à Montréal pour leur travail. Comme on le sait, la Beauce est riche en industries et il était devenu plus que difficile pour les compagnies de transport de se frayer un chemin sur nos étroites et tortueuses routes. De plus, les risques d'accidents routiers diminueront considérablement et il faut s'attendre également à une réduction des primes d'assurance-automobile.

Il va sans dire que les industriels et commerçants ne devront pas dormir sur leurs lauriers. Les organismes beaucerons (Cercle des Affaires de Ste-Marie, la Chambre de Commerce, le Conseil de Développement de la Chaudière, les media d'information de la région, etc.) devront faire ce qu'ils peuvent pour garder chez-nous nos gens (promotion publicitaire, réajustement de certains prix dans le but de les rendre compétitifs, nouveaux services, etc.).

Un petit conseil en terminant, évitez les pessimistes et faites confiance aux optimistes. C'est ce qui fait la force des Beaucerons.

Bernard Carrier

Cercle des Fermières

Votre assemblée aura lieu le 19 octobre à 8H00 à la salle communautaire. Il y aura échange de bouquets.
Mme Marcoux

Messe Anniversaire

Pour souligner, avec la famille, l'anniversaire du décès de MONSIEUR JEAN-LOUIS CHASSE, survenu le 20 octobre 1976, ses parents et amis sont cordialement invités à la messe anniversaire qui sera célébrée en l'église de Ste-Marie, samedi le 15 octobre 1977 à 5h. p.m.

Mme Jean-Louis Chassé
Mme Arthur Chassé

La Promotion attendue CADEAU avec Achat

avec **MARCELLE**

Produits hypo-allergènes non parfumés. . . avec un cadeau beauté pour vous.

Les produits de beauté hypo-allergènes Marcelle sont faits pour les peaux délicates. Mais même si vous avez un teint de pêche, vous les apprécierez aussi. Marcelle offre une gamme complète de produits

de beauté de haute qualité. Vous y trouverez tous ceux que vous pouvez désirer. Purement et simplement, sans parfum.



AVEC TOUT ACHAT DE \$6.00 VOUS RECEVEZ GRATUITEMENT UNE CREME HYDRATANTE D'UNE VALEUR DE \$4.50

du 17 octobre au 22

au **Salon d'Esthétique**

Georgette Jobin

Tél: 387-2275
Salon

125, St-Antoine
Ville Ste-Marie

Tél: 387-2877
Résidence



Et pour cet automne monsieur...



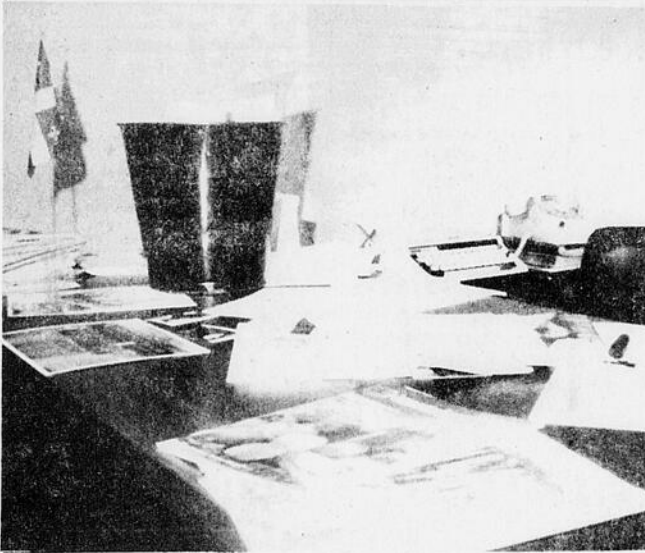
Chez Warren K. Cook la conception préside à la coupe et à la confection du vêtement qui est littéralement façonné à la perfection ce qui en fait le meilleur vêtement au Canada.



Marmelade

Par: Bernard CARRIER

Que se passe-t-il cette année? Serait-ce qu'il n'y a plus d'originaux dans nos forêts! A chaque automne, j'avais la chance de recevoir par la poste une belle photographie montrant fièrement le chasseur et son trophée. Cette année, presque tous les chasseurs que je connais, reviennent bredouilles. Je réserve une place de choix dans le journal au premier chasseur qui me prouvera qu'il a abattu non pas un lapin, mais bien un original.



Aimeriez-vous ça recevoir en plein lundi matin alors que vous êtes débordés de travail, la visite de gais lurons qui profitent de la journée de l'Action de Grâce, pour venir virer votre bureau à l'envers. Non, eh bien moi non plus et c'est pour cette raison que j'en profite pour dénoncer les coupables qui soit dit en passant, sont excessivement dangereux. Donc, si vous recevez un bon jour la visite de Céline Bourgault, Denis Gravel et Line Giguère, faites bien attention à votre bureau.

Incroyable mais vrai! Les old timers de Sainte-Marie, les vétérans, les anciens de la ligue de Beauce et de la BDL, ont remporté dimanche les honneurs du tournoi "Mise en forme BDL" en déclassant en supplémentaire les Hé-Clair de Ste-Hénédine-Ste-Claire par le pointage de 3 à 2. Pour les "vieux", c'est le combatif Jacques Vachon qui a réussi les trois buts des siens. Certes qu'on y pensera deux fois avant de les réinviter à ce tournoi.

Les directeurs de la formation du Frampton ont tenté le tout pour le tout jeudi dernier lors d'une réunion de la ligue BDL afin que cette équipe réintègre les rangs de cette ligue et cela dès cet automne. Cependant, six directeurs ont voté contre cette proposition et un pour étant donné que la liste des joueurs présentée n'était pas conforme. Les directeurs du Frampton auraient dû y penser plus sérieusement il y a deux semaines lorsqu'ils ont pris la grave décision de retirer leur équipe. Certes que la leçon est dure, mais il n'est jamais trop tard pour apprendre.

Le ministre des Transports, M. Lucien Lessard, le député de Beauce-Nord, M. Adrien Ouellette, et de nombreux fonctionnaires du gouvernement, ne se sont pas trompés pour une fois, l'Autoroute de la Beauce a été officiellement inaugurée le 5 octobre... comme promis. "Tout nouveau, tout beau, tout neuf" dit un dicton; toutefois, méfiez-vous des radars... ils pleuvent sur l'Autoroute. Aussi, lorsque vous revenez de Québec par le pont Pierre-Laporte, prenez la première sortie à droite vers Charny, cela vous évitera de constater que la sortie vers la Beauce n'est pas encore ouverte.

En parlant de cette Autoroute, le 23 février 1977, votre humble serviteur écrivait un article sur l'Autoroute de la Beauce. Le 4 juin, le GUIDE, votre hebdomadaire favori, remportait une première place au Congrès des Hebdos pour la qualité de la langue française et cela grâce à cette page. Enfin, le 5 octobre, tous les journalistes qui ont eu à couvrir l'inauguration de l'Autoroute, ont reçu des communiqués de presse où j'ai pu constater que quelques paragraphes de ces communiqués provenaient directement de mon article du 23 février. J'en déduis que les fonctionnaires lisent le GUIDE...



Le 27 août 1977, avait lieu le mariage de Camil Ferland et Nicole Bolduc de Sainte-Marie. Lors de la soirée, les nouveaux mariés ont décidé d'innover en offrant des "peanuts" à leurs invités. Pour ma part, c'est la première fois que j'ai l'occasion de voir de mes yeux des "peanuts en écale" distribuées suite à une noce. La preuve est là...

Devinez ce que j'ai vu jeudi dernier lorsque je me suis rendu veiller à la Seigneurie de Sainte-Marie? J'ai aperçu une fille qui se promenait et dansait avec des ballounes sur elle. La fille en question était Line Langevin qui prendra époux samedi en l'église de Ste-Marie. Le malheureux qui se met la corde au cou est Jean Giguère. Beaucoup de bonheur!

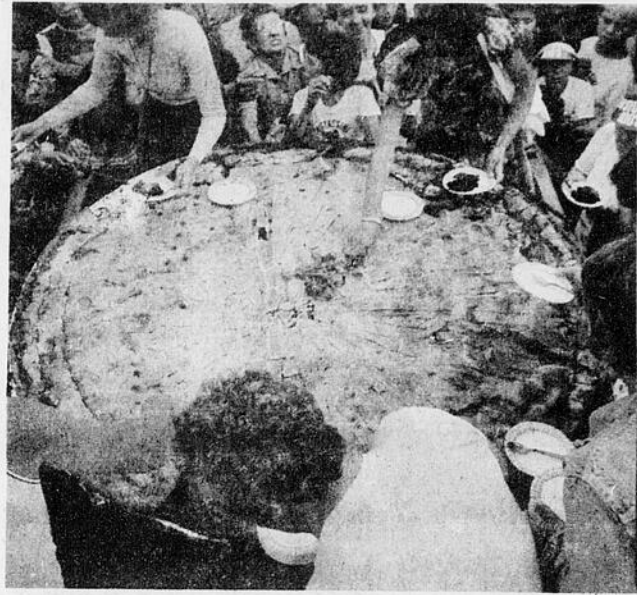
Vous êtes une personne du sexe faible, et vous aimeriez faire une carrière dans le hockey et cela même si ce sport est ordinairement réservé aux personnes du sexe fort. Eh bien, faites mentir ces messieurs, et inscrivez-vous dès maintenant dans une équipe de hockey où les filles et les femmes s'en donnent à coeur joie. Tu adorerais faire partie d'une telle équipe féminine, eh bien contactez Luce Faucher de Ste-Marie au numéro 387-5921... les hommes ne sont pas admis...

Avis aux gens de Vallée-Jonction! C'est le 15 octobre que se déroulera le grand Rallye-bottine (à pied) à travers les rues de Vallée. Ce rallye est organisé par les Chevaliers de Colomb de l'endroit. Tous sont invités à y participer. Les départs auront lieu à la salle des Chevaliers de Colomb à compter de 20h00. Venez en foule parcourir nos rues tout en bénéficiant d'une bonne marche de santé. De plus, n'oubliez pas le 29 octobre, le banquet d'huîtres des Chevaliers. C'est à la salle de l'OTJ que ce banquet se donnera. Evidemment, vous êtes tous invités à venir déguster de bons petits fruits de mer.

Même si un certain messieur "haut placé" de l'Ambulance St-Jean Ste-Marie a eu de mauvaises et fausses paroles envers notre imprimerie, nous publions cette semaine un reportage sur le 10ième anniversaire de fondation de cet organisme humanitaire... afin que les autres membres ne soient pas pénalisés à cause d'un seul. Il y a des gens comme ça qui

profitent largement des publications gratuites... mais lorsqu'il s'agit de payer, ils disparaissent. Si le chapeau te fait, met le donc!

La semaine dernière, nous lançons un appel à tous les intéressés qui aimeraient évoluer dans la ligue du "Vieux Poêle" cette saison. On accepte tous les sportifs âgés entre 27 à 108 ans. C'est le samedi que les rencontres se disputent entre 17h45 et 20h30. Si la chose vous intéresse, contactez André Labbé (387-5674), Gilles Turcotte (387-3892) ou Jacques Sylvain (387-6176). Il y a encore de la place pour deux équipes.



Non, ce n'est pas un tronc d'arbre! Et encore moins une soucoupe volante! En fait, il s'agit d'une énorme tarte aux bleuets qui fut fabriquée pour le festival du bleuets qui se déroule à chaque année au Lac St-Jean. Croyez-le ou non, cette tarte géante contient à elle seule 1,000 portions.

Les feuilles tombent de ce temps-ci. Ca, tout le monde le sait! Mais ce que vous ne savez sans doute pas, c'est qu'il y a des petits rigolos qui s'amuse à les ramasser et à remplir les automobiles de feuilles. Richie Darac de Ste-Marie en sait quelque chose. Donc, lorsque vous quittez votre bolide, verrouillez bien vos portes... vous éviterez ainsi bien des ennuis.

Depuis la semaine dernière, nous avons une nouvelle correspondante à Scott-Jonction. En effet, Mme Lucille Gosselin a accepté de relever le défi et de prendre la plume. Mme Gosselin remplacera notre copine Gaétane Leblond qui n'avait vraiment plus le temps d'écrire. Donc, pour tous vos articles, on vous invite à contacter Lucille au numéro 387-2384.

La Semaine de la Protection des Incendies se tient cette année du 9 au 15 octobre. Contrairement aux années antérieures, nous n'avons reçu aucun communiqué de presse du ministère des Affaires municipales. Tout ce que l'on peut dire, c'est: "Faites attention au feu"... c'est une question de souffle ou de vie.

Patience! Patience! gens de St-Bernard, des problèmes techniques incontrôlables nous empêchent de vous présenter cette semaine les photographies et résultats de la soirée de fermeture de votre ligue de balle-molle. Cependant, je vous promets qu'ils paraîtront la semaine prochaine... Parole de Guimond Breton...

N'oubliez pas la soirée du choix de la duchesse qui se déroulera, comme on le sait, jeudi de cette semaine à la salle du haut de la Seigneurie Ste-Marie. Toute la population est invitée. Ne manquez surtout pas ça!

12

12

12

ANNONCES CLASSEES



Les annonces devront nous parvenir avant le lundi-midi pour parution dans la semaine, 25 mots ou moins \$1.75, plus de 25 mots .05 cents le mot, payable avant parution. Pour chaque annonce facturée, il y aura une charge de .50 cents.

Tél.: 387-5408

DIVERS

SERVICE DE REMBOURRAGE

Remboursement de tous genres ainsi que toits d'autos en vinyle et réparation de sièges.

CHARLES-EMILE LACASSE
Propriétaire
route St-Elzéar
Ste-Marie, Beauce
Tél.: 387-5333

DEMANDE D'EMPLOI

Cuisinière demandée avec expérience au Restaurant l'Escale à Ste-Marie.

Tél.: 387-9922

20a j.n.o.

Les Transmissions Cliche Enr.

Rte Kennedy, Ste-Marie de Beauce
Tél.: 387-3051 (gar.)
387-2059 (rés.)
Blaise Cliche, prop.

Réfrigérateurs - Congélateurs Poêles - Lave-vaisselle - Laveuses et sècheuses.

Nous les réparons

Beauce Electroménager Ste-Marie, Bce

387-4907
André Cliche prop.

4 mai

Occasion d'affaires pour vous \$\$\$

Augmentez votre revenu avec votre propre commerce à domicile dans le vêtement de dames. Investissement minimum: \$1500. Marge de crédit à louer. Conditions avantageuses. Pour informations: Dorina, 545, Barraude, Charlesbourg.
Tél.: 627-1119
Demandez Richard
30m - 3 mois

"PAYS DU SOLEIL"

16 unités avec piscine Jimae's Apartments 910 North Victoria Park Road Fort Lauderdale Florida
Pour informations:
1-305-463-2868
Laval Marcoux, Prop.
28 sept. 5, 12, 19 oct. P

Représentant demandé avec auto, dans l'alimentation. Clientèle établie.

228-7528

31 août J.N.O.

Jeune fille ou femme demandée pour garder un enfant de 6 mois de 9 hres à 4 1/2 heures chez nous

387-5953

5, 12, 29 oct.

Chiots Samoyède

Jeune, pure race.
7 sem. \$75.00

387-6108

5, 12, 19 oct.

COMBATTEZ L'INFLATION!

Vous désirez faire plus et vous disposez de 6 à 8 hres par semaine? Alors obtenez un moyen de vous faciliter la vie un peu plus

228-8317

Pour rendez-vous

28 sept. jno

TAPIS PRELARTS

Très grand choix de tapis et pré-larts à prix défiant toute compétition. Location d'une machine (à la vapeur) servant à laver les tapis.

Gérard Bisson

(salles de quilles)
255 rue Hébert
vallée-Jonction, Beauce
Tél.: 253-5349

OFFRE DE SERVICE



Jeune dame offre ses services pour garder des enfants de tous les âges et même la fin de semaine, jour et nuit. Possède vaste expérience dans ce domaine. Garder chez moi.

Tél: 387-2034
de préférence entre 11h45 à 12h45
10 août J.N.O.

Oui, nous pouvons vous servir

Nous importons chiots de toutes races enregistrés, vaccinés, santé garantie

Chenil Mon Copain
769 Chemin Belair
St-Jean Chrysostôme
839-8606
21 sept. au 9 nov. inc.

OFFRE D'EMPLOI

Dame garderait enfant (1 ou 2) âgés de 3 à 5 ans du lundi au vendredi seulement

Mme Jean Dupuis
387-6663
21, 28 sept. 5, 12 oct.

OFFRE D'EMPLOI

Dame ferait comptabilité à temps partiel à son domicile ou à son bureau

387-3095

12, 19, 26 oct.

FILLE OU FEMME DEMANDEE

comme aide familiale, 3 jours par semaine à Ste-Marie

387-2829

12, 19 oct.

FEMME OU FILLE DEMANDEE

pour garder 2 enfants et faire l'entretien de la maison de 8 hres à 4 hres du lundi au vendredi

Mme Georges Provost
134, BD Vachon
Ste-Marie, Bce
387-6004

A VENDRE

Plymouth Sport Fury 1968, en très bon état

387-5666

12, 19 oct.

Datsun 1200-1973 orange, automatique, 4 pneus neufs (1 mois), 338,000 milles, en parfait ordre. Prix: \$1,000.00

Entre 11h30 et 12h30 hres après 4 hres

387-2328

12 oct.

Comet V8 manuel 302, moteur: 22,000 milles
Peinture neuve. Prix à discuter

935-3781

12, 19 oct.

A VENDRE

Manteau de fourrure en chat sauvage avec chapeau à l'état de neuf

387-6075

28 sept. 5-12 oct.

A VENDRE TERRAINS résidentiels

Nouveau développement situé sur boul. Vachon Nord, à la sortie Autoroute 73.

M. Eugène Cliche
Tél.: 387-2667

17 mars j.n.o.

A VENDRE

Maison plein pied en briques, grandeur 26 x 36 située coin rue Principale. Cause de déménagement

Marcel Cyr
St-Elzéar Bce
Après 5 hres 387-4171
15 juin jno

TERRAINS RESIDENTIELS A VENDRE

Situés dans un nouveau développement. S'adresser à

Jacques Savoie, tél.: 387-3134
Robert Savoie, tél.: 387-6704
André Savoie, tél.: 387-6262

après 5 heures

24 av. j.n.o.

A VENDRE Autos accidentées

J.L. POULIOT AUTO INC.
366 Turcotte, Québec (Près du Collisée)
Tel.: 681-7646

j.n.o.

A VENDRE

Boston Bull \$75.00, Beagles \$40.00, Papillon \$50.00, Labrador \$40.00, Mélange kolley et berger allemand \$35.00 Griffons \$50.00, chiens de maison à partir de \$5.00

1-885-9781

15 juin jno

A VENDRE

Télévision noire et blanc, protative. En très bonne condition. A prix modique.

387-6427

5, 12 oct.

A VENDRE

Poêle Bélanger avec four auto-nettoyant. A l'état de neuf. de couleur rouge.

A l'heure des repas ou après 5 heures

387-4104

5, 12 oct.

A VENDRE

Robe de mariée gr. 10 ans automne ou printemps

A VENDRE

Annexe à l'huile Bélanger blanche. Usagée de 6 mois.

387-2616

5, 12 oct.

A VENDRE

Frigidaire, poêle

4 ans d'usage.

387-5095

5, 12, 19 oct.

A VENDRE

Javelin 73, à bas millage moteur 360. Avec une peinture métal flake

387-5015 après 4 1/2 hres

5, 12, 19 oct.

A VENDRE

A ceux qui désirent du boeuf pour congélateur taure de 2 1/2 ans.

Raoul Lallamme
Ste-Hénédiine, Dorch.
935-3234

5, 12 oct.

A VENDRE

Plan-pied fini pierres et briques, avec abri d'auto plus garage fermé. 5 1/2 pièces, sous-sol semi-fini, terrain paysagé, situé rue Des Chênes.

Tél.: 387-5979 le jour
387-6748 le soir

j.n.o.

A VENDRE

Pièces de Pinto 71, 72, 73. En parfait état.

Après 4 1/2 heures: 387-4793

5, 12 oct.

A VENDRE

Charrue 14", 4 versoirs à sacrifier

475-6900

5, 12 oct.

A VENDRE

15 taures Holstein, sélection en novembre et décembre descendantes de l'insémination artificielle

Pesant de 1100 à 1200 lbs

A St-Patrice
596-2769

5, 12, 19 oct.

COMMERCE A VENDRE

Manufacture de chocolat de Pâques. Très bon chiffre d'affaires. Emploi 6 personnes. Ecrire à: C.P. 535, Lévis

5, 12, 19 oct.

A VENDRE

Manteau cuir véritable, grandeur: 12 ans
Manteau fourrure pattes de renard norvégien. Cause de vente: décès gr. 12 ans.

Prix raisonnable. A l'état de neuf

387-5843

12, 19, 26 oct.

A VENDRE

Cabine en métal pour jeep C.J. 5
Patins pour dames gr. 8
Patins de fillettes gr. 13

Le tout très propre

387-5084

12, 19 oct.

A VENDRE

Poêle à bois
Poêle électrique.

475-6052

12, 19 oct.

A VENDRE

Laveuse-essoreuse Hoover

Avant-Midi 387-4733

12, 19, 26 oct.

A VENDRE

Sécheuse
Chien de race "Oski"

387-5392

12 oct.

A VENDRE

Chiens St-Bernard de 7 semaines pur sang

253-5794
774-9602

12 oct.

A VENDRE

Vaches Holstein pur sang fraîches vêlées

Marcel Chabot
St-Sylvestre
596-2668

12, 19, 26 oct.

A VENDRE

Set de salon

387-2875

12, 19 oct.

A VENDRE

Portes et chassis

387-5905

12, 19 oct.

A VENDRE

Maison et local à louer pour bureau d'affaires

387-3001

12 oct. J.N.O.

A VENDRE

Ameublement d'épicerie comprenant tablettes, caisse enregistruse et balances

Pr inf. 387-5516

12, 19, 26 oct.

A VENDRE

Mobilier de salle à manger, provincial français, incluant: table, buffet et 6 chaises

Après 5 hres: 387-6133

12, 19 oct.

A VENDRE

Remise 11' x 12'

387-5943

12 oct.

A VENDRE

Chevrolet Impala 70, 4 portes hard top, en bonne ordre

387-2837

12, 19, 26 oct.

A VENDRE

Nova SS, 74, 350 manuel, 4 radials neufs, 30,000 milles, prix à discuter. Moteur G.M. Pontiac 6 cylindres, 47,000 milles

4 roues rallye de Duster 1973

387-6751

12, 19 oct.

A VENDRE

Ford Capri 1974, 30,000 milles V6.

935-3763

12, 19 oct.

A VENDRE

Dodge Charger Spécial Edition 76, 15,000 milles, très propre

387-2915

12, 19 oct.

A VENDRE

2 terrains de 60 x 100 situés du côté ouest de la Rivière Chaudière, près de la rue du Pont

387-5500

28 sept. JNO

A VENDRE

Rue Turmel, maison neuve duplex style futuriste

Après 6 hres: 387-5586

7 sept. J.N.O.

A VENDRE

Transam 74, automatique

Prix à discuter

387-2468

3 sem.

A VENDRE

Maison 5 1/2 pces, située sur la rue Mercure, Ste-Marie, 26 x 40, avec abri d'auto, coin de rue, terrain 95 x 100. Cause de la vente: transfert

Après 6 heures: 387-4616

5, 12, 19 oct.

A VENDRE

Bulldozer John Deere 440. Très bonne mécanique.

James G. Noonan
838, des Chutes,
St-Patrice, Lotb.
P.Q. 596-2415

5, 12 oct.

A VENDRE

Maison à revenu située sur la rue Turmel

387-2282

21 sept. J.N.O.

RUBRIQUE A VENDRE

Trust Général du Canada, courtier. Lévis 833-4450

Ste-Marie Bungalow, 1975

rue Mercure. Chauffage électrique. 5 1/2 pces, abri d'auto, cartier neuf et paisible

Bel environnement.

Louis Bernier
837-8593

21 sept. J.N.O.

RESTAURANT A VENDRE

Situé à St-Joseph, Bce, près des industries. Grand Stationnement

397-6917

5, 12 oct.

A VENDRE

Pommes de terre pour hivernement après 7 hres: 646-5729

28 sept. 5, 12 oct. P

COMMERCE A VENDRE

Garage, débossage, peinture pouvant servir pour mécanique - 40 x 60 pieds - Cause: maladie

475-6813

28 sept. jno

A VENDRE

Moteur 350 américain, transmission Turbos 400

479-5575

21, 28 sept. 5, 12, 19, 26 oct.

A VENDRE

Balayeuse Filter Queen. Bon état

387-6663

21, 28 sept. 5, 12 oct.

A VENDRE

Télévision en couleurs Hitachi 14"

Valeur: \$400.00

pour \$300.00
387-5204

21 sept. J.N.O.

COMMERCE A VENDRE

Brasserie et maison de chambres. Très bon revenu. Situé près du cegep Lévis-Lauzon.

Fernand Dumas
837-0107

Gérard Ferland, courtier
21, 28 sept. 5, 12, 19, 26 oct.

STE-MARIE, BCE

Choix de maisons prêtes pour vous, avec ou sans foyer, garage, terrain, choix de prix.

STE-HENEDINE

Cottage, 4 chambres, finition en partie bois de planche, petite cuisine d'été, grand terrain, grande valeur, bas prix.

STE-MARIE

Chalet meuble, habitable à l'année près Lac Marcoux.

STE-MARIE

Maison à revenus, 2 étages, 2 logements, prix d'aubaine

FRAMPTON

Ferme en opération avec érablière

FRAMPTON

Fermette, près future autoroute

TRING JONCTION

1 1/2 étage, grandes pièces, intérieur très agréable, propre. Libre immédiatement.

STE-MARIE

Maison 1 1/2 étage, Domaine moins de 23,000.00, libre immédiatement, grand terrain.

STE-MARIE

Bungalow, 2 ans, briques 4 faces. Développement Verdier, libre immédiatement.

STE-MARIE

Bungalow, 6 1/2 pces. Construction récente. Libre immédiatement.

BEAUCEVILLE

2 maisons, 8 logements, revenus, 14,400an, possibilité de faire plus.

BEAUCEVILLE

2 maisons, 8 logements, revenus, 14,400an, possibilité de faire plus. Pour informations, à frais virés: Eve-Rose Vallée

253-6101

Fiducie du Québec Courtier

653-9270

14 sept.

A VENDRE OU A LOUER

Maisons situées sur la Rte Kennedy, Village Scott-Jonction, Bce

387-2037

5 oct. J.N.O.

A VENDRE OU A LOUER

Maison seule avec garage située à Scott Junction

387-4092

5, 12 oct.

A VENDRE OU A LOUER

Maison de 9 1/2 pces située au 271, rue St-Cyrille, avec logement de 4 1/2 pces en plus.

387-4674

12, 19, 26 oct.

A LOUER

Logement de 3 1/2 pces. Libre immédiatement, 464, rue Feuillault

387-5121

12 oct. J.N.O.

A LOUER

Logement 5 1/2 pces, 2ième étage, Rte Kennedy, entre Ste-Marie et Scott. Libre 1er novembre

387-4929

12, 19 oct.

BUREAU A LOUER

Place de l'église.

387-2604

5 oct.

A LOUER

Logement de 2 1/2 pièces meublé tapis mur à mur, situé près du Boul. Vachon

387-5524

28 sept. 5 oct.

A LOUER

Logement neuf, 4 1/2. Libre le 1er octobre, rue Turmel.

Tél.: 387-5586

25m j.n.o.

A LOUER

Logement 2 1/2 pièces et 4 1/2 pièces meublés ou non meublés chauffage électrique toutes les commodités situé à Ste-Marie.

387-5505

5 mai jno

A LOUER

Chambres meublées avec cuisinette, près du Québec-Téléphone.

387-5673

21, 28 sept. 5 oct.

A LOUER

Logement de 7 1/2 pces, chauffé, tapis, mur à mur. Libre immédiatement. Situé à Ste-Marguerite

Jour: 935-3641
soir: 935-3768

21, 28 sept. 5 oct.

A LOUER

Logement situé au 391 rue St-Cyrille, libre le 1er octobre

387-3582

28 sept. 5 oct. P

A LOUER

Logement de 4 1/2 pièces. Prix \$125.00 libre immédiatement

646-5484

28 sept. 5, 12 oct.

A LOUER

Logement de 2 pièces meublées située au Centre-Ville

387-5605

28 sept. jno

A LOUER

Logement de 5 pièces situé sur l'ave. St-Honoré, libre immédiatement avec entrée de lavasse et sècheuse

387-6914

28 sept. 5 oct. P

A LOUER

Logement de 5 1/2 pièces, situé au 2e étage libre le 1 décembre

387-4929

28 sept. 5 oct.

A LOUER

Maison, chauffage au bois et à l'électricité.

Situé dans le rang du Bras, ainsi que 2 terrains 100 x 100

646-5494

5 oct.

A LOUER

Logement de 3 pces meublé, situé au 287 rue des Erables. Libre le 1er oct.

387-3008

5, 12, 19 oct.

A LOUER

Logement de 4 1/2 pces situé dans la rue Proulx

387-5680

5, 12 oct.

A SOUS-LOUER

Logement de 5 1/2 pces

387-3055

5, 12 oct.

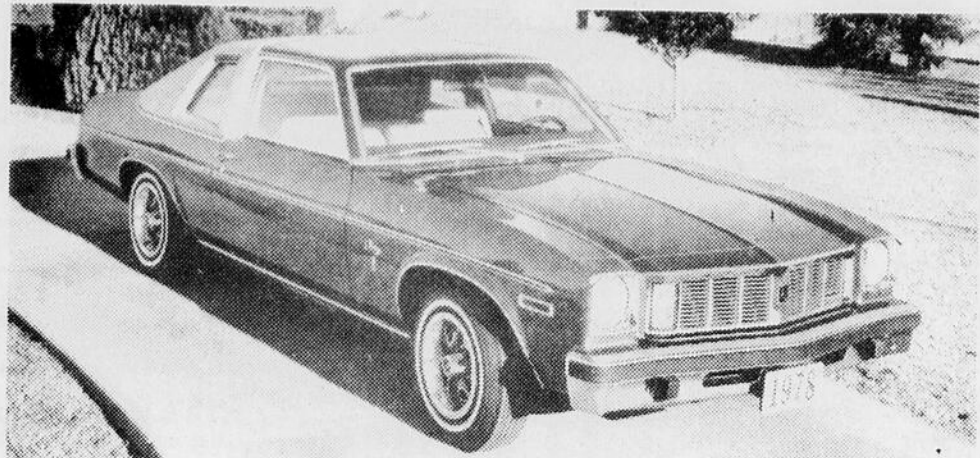
A LOUER

3 logements neufs à louer de 4 1/2 pièces. Libre 1 - le 1er octobre 2 - le 1er novembre

situés sur la rue Gilbert

387-4902
387-5346

21 sept. jno



LE COUPE OLDSMOBILE OMEGA DE 1978

L'Oldsmobile Omega est offerte en cinq modèles pour 1978. La nouvelle gamme comprend un coupé deux portes et un sedan quatre portes dans les deux séries Omega standard et Omega Brougham, ainsi qu'un coupé deux portes à arrière ouvrant dans la série Omega standard. Le groupe moteur standard de toutes les Omega comprend un V6 de 3.8 litres (231 po. cu.) et une boîte manuelle à trois vitesses avec levier sous le volant. L'équipement en option SX est de nouveau au livrable pour le coupé ordinaire Omega et le coupé à arrière ouvrant. Cet équipement sport comprend des décalques de côté de carrosserie et passages de roues spéciaux, des moulures de bas de caisse et de passage de roues, des rétroviseurs extérieurs de style sport, une suspension Rallye et un volant Custom Sport.

A LOUER
Logement de 4 1/2 pces, tapis mur à mur, près du centre d'achat semi meublé \$130.00 par mois. Libre immédiatement
387-6707
21,28 sept. 5 oct.

A LOUER
Boutique de forge et soudure avec outillage si désiré, excellente clientèle, cause: décès
Mme Maurice Breton
Ste-Agathe, Lotb.
418-599-2290
28 sept. 5-12 oct. P

Désire louer un logement de 2 1/2 pièces, près de la pâtisserie
10 hrs à 3 hrs: 387-4128
28 sept. 5 oct. P

La voix des petites affaires

Par **Jim Smith**

Il y a des emplois meilleurs que d'autres

Economiquement parlant, il y a des moments où rien ne marche pour un pays.

Par exemple, ce que la majorité d'entre nous considère comme une bien mauvaise nouvelle, c'est que le chômage soit en hausse et qu'il continue d'augmenter, peut-être en spirale vers 100 pour cent. Mais les économistes s'inquiètent pour d'autres raisons: même les Canadiens qui travaillent, ne travaillent pas convenablement.

Les économistes précisent qu'en 1931, 56 pour cent environ de tous les travailleurs canadiens, étaient occupés à produire, sous une forme ou sous une autre, des marchandises réelles. Aujourd'hui, le pourcentage est tombé à 41 pour cent. Pour présenter la chose sous un autre angle, près de 60 pour cent de nos travailleurs ont des emplois dans la coiffure, la réparation des téléviseurs, le professionat ou le tourisme, qui sont ce que l'on appelle des industries de service.

A l'heure actuelle, 6 pour cent environ de la force ouvrière canadienne se consacre à l'agriculture. En 1990, ainsi que le croit la F.C.E.I., ce chiffre pourrait atteindre dix pour cent.

Théâtre JACOB

Samedi Dimanche Mardi
Jeudi 15 16 18 20 octobre
Survivre!
et
Viol et Châtiment
(14 ans)

Samedi Dimanche Mardi
Jeudi 22 23 25 27 octobre
Colère Froide
et
Les flics aux trousses

THEATRE MARQUETTE

Représentation:
Jeudi et Samedi à 8 heures
Dimanche à 7h30.

Vendredi Samedi Dimanche
14 15 16 octobre
Train Spécial pour SS
et
Femmes sans hommes
(18 ans)
Vendredi Samedi Dimanche
21 22 23 octobre
Transamérica Express
et
Le frère le plus fûté de Sherlock Holmes
(tous)

Centre Récréatif

Ste-Marie, Beauce
Horaire: sur semaine à 20 heures, dimanche à 14 heures, 19 heures, continuél.

Samedi Dimanche Mardi
Jeudi 15 16 18 20 octobre
La Bambina
et
Super Nichons contre Maffia
(18 ans)



10 carats

Agents vendeurs demandés

Achetez et vendez nos bijoux d'or en défiant toute compétition tant pas la qualité que par le prix (au gramme). Venez voir le plus grand choix de créations personnalisées et de pièces d'avant-garde toutes justes sorties de nos manufactures locales et étrangères. Acquérez votre propre petit commerce et faites fructifier votre argent. Communiquez avec

Mario Duval
Importateur, Grossiste
C.P. 338, Beauceville
Tél: 774-3743

LISEZ "LE GUIDE"



LA CAISSE D'ETABLISSEMENT DE LA CHAUDIERE, courtier

CLAUDE COUTURE, DIRECTEUR Tél.: 228-5571

Ton but... acheter une propriété
Notre But... te l'offrir
A VENDRE



D: 3479-RESIDENCE rue Principale, St-Léon de Standon. Grandeur: 20 x 25 x 16 x 17; 1 1/2 étage; 4 chambres. Agent: Clément Talbot, Frampton. Tél.: 479-2195 ou 883-3064



D: 3459-RESIDENCE, 2 LOGEMENTS centre ville, Ste-Marie. Rénovée en 1975-76; Terrain: 70 x 80 asphalté. Agent: Roland Faucher, Ste-Marie. Tél.: 387-5919 ou 387-5691



D: 3460-2 LOGEMENTS, rue Betty, St-Bernard. Grandeur: 30 x 30; 2 étages; 5 1/2 pièces par logement. Agent: Ronald Guillemette, Scott. Tél.: 387-3572 ou 387-5691

D: 2425-RESTAURANT, BAR-SALON situés à une vingtaine de milles de Ste-Marie. Très bon commerce. Agent: Raymond Audet, Frampton. Tél.: 479-2010 ou 387-5691

D: 3472-EPICERIE-BOUCHERIE, RESIDENCE, rue Principale, St-Camille. Grandeur: 30 x 60; 2 étages; 6 chambres, 2 logements au 2e étage; Abri d'auto; Annexe: 27 x 37; Terrain: 78 x 260. Agent: Gérald Maheux, Lac Etchemin. Tél.: 625-4336 ou 625-7961

Cette liste n'est qu'une partie des propriétés mises en vente par notre service
FIÉZ-VOUS A NOS EXPERTS
POURQUOI PAS NOUS... NOUS SOMMES DE CHEZ VOUS.

Cinéma CENTRE RECREATIF

Ste-Marie, Beauce

Horaire: sur semaine à 8 heures, dimanche 14 heures et 19 heures

Samedi Dimanche Mardi Jeudi

15 16 18 20 oct.



Une intrigue pleine de situations comiques, érotiques et sentimentales.

LA BAMBINA
un film de Alberto Lattuada
VERSION FRANCAISE DE 'BAMBINA'

avec Françoise Fabian, Luigi Proietti et Teresa Ann Savoy

2e film



Chester MORGAN

...voyez-la en action

SUPER NICHONS
CONTRE MAFFIA

"Tout le monde il est sexy, tout le monde il est cochon"

AIR CLIMATISE DANS LE THEATRE

THEATRE JACOB

LUCIEN BERTRAND, propriétaire — Tél. 387-3710

Rue Notre-Dame — Ste-Marie de Beauce

Sam. Dim. et Jeu. à 8h
Dim. à 20h 7h 30

Samedi Dimanche Mardi Jeudi

15 16 18 20 oct

UN FAIT VECU en 1972

La version française du film tant attendu

UN INCROYABLE Récit de CANNIBALISME A L'ÈRE MODERNE.

SURVIVRE!



L'incroyable récit de cannibalisme à l'ère moderne

2eme GRAND FILM

L'HISTOIRE D'UNE FEMME OUTRAGÉE QUI SE VENGE!

VIOL ET CHATIMENT
VERSION Lipstick

Chronique Nécrologique

N.B.: Ce service que vous offre votre Journal est gratuit. Notre adresse est toujours la même! Le Guide, Rte Kennedy, Sainte-Marie.

BEGIN [Alexina]
A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 8 octobre 1977 est décédée à l'âge de 88 ans dame Alexina Bégin, épouse de feu Henri Bégin de St-Bernard. Elle était la mère de M. Alfred Bégin de Ste-Marie. Les funérailles eurent lieu lundi le 10 octobre en l'église de Ste-Marie et delà au cimetière paroissial.

BLAIS [Jacques]
A Nicolet, le 8 octobre 1977, est décédé accidentellement à l'âge de 25 ans, Jacques Blais, fils de M. et Mme Ernest Blais de St-Bernard de Dorchester. Les funérailles eurent lieu mercredi le 12 octobre 1977 en l'église de St-Elzéar et delà au cimetière paroissial.

DROUIN [Marcel]
A Ste-Marie, le 4 octobre 1977 est décédé accidentellement à l'âge de 16 ans et 11 mois, Marcel Drouin, fils de Napoléon Drouin et de dame Thérèse Jacques de Ste-Marie. Les funérailles eurent lieu vendredi le 7 octobre en l'église de Ste-Marie et delà au cimetière paroissial.

FORTIER [Forrest]
A Nicolet, le 8 octobre 1977, est décédé à l'âge de 48 ans, M. Forrest Fortier, époux de dame Jeanne-D'Arc Boulet de Leeds. Les funérailles eurent lieu mercredi le 12 octobre en l'église de Leeds et delà au cimetière paroissial.

GIGUERE [David]
A Ste-Marie, vendredi le 7 octobre à l'âge de 7 ans, est décédé accidentellement le jeune David Giguère, fils de Lévis Giguère et de dame Lorraine Grenier de Ste-Marie. Les funérailles eurent lieu lundi le 10 octobre 1977 en l'église de Ste-Marie et delà au cimetière paroissial.

KINSLEY [Hugh]
A Frampton, le 5 octobre 1977 est décédé Hugh Kinsley, 89 ans, fils de feu James Kinsley et de feu Anny Wilson de Frampton. Les funérailles eurent lieu samedi le 8 octobre en l'église de Frampton et delà au cimetière paroissial.

LAFLAMME [Jean]
A l'Hôpital St-Sacrement, mardi le 4 octobre est décédé à l'âge de 78 ans, M. Jean Laflamme époux d'Agathe Lambert de Ste-Agathe de Lotbinière. Les funérailles eurent lieu jeudi le 6 octobre en l'église de Ste-Agathe et delà au cimetière paroissial.



BOLDUC, Mme Valère - A Saint-Gilles de Lotbinière, le 23 septembre 1977, est décédée à l'âge de 71 ans, Mme Valère Bolduc de Saint-Gil-

les. Les funérailles ont eu lieu lundi le 26 septembre à 16h00 en l'église de Saint-Gilles et delà au cimetière paroissial.

Le prêtre officiant pour la cérémonie était le curé M. Robert Bilodeau, assisté de 7 concélébrants, le Père Jean-Claude Trottier (Père Mariste, aumônier du Tiers-Ordre de Marie), Louis de France Gagnon, Charles-Aurèle Beaulieu (ex-curé de la paroisse), John Le Garon, Laurent Tailleur, Michel Montminy, et Marcel Gingras (conseiller en éducation chrétienne à la C.S.R. Tilly).

Elle était la mère de Normand et Gilles Bolduc. Elle laisse aussi dans le deuil Mme Thérèse (Léo) Montminy, Mme Mariette (John) Montminy, Mme Rosa (Gilles) Montminy, M. et Mme Albert Bolduc, Mme Augustine Bilodeau, M. Joseph Fournier et son épouse Bernadette Bolduc, Mme Alphonse Bolduc, M. Victor Huot, Mme Rosario Bolduc, ainsi que ses petits-enfants.

Aux funérailles, on pouvait remarquer la présence d'une délégation de cadres de la Commission scolaire régionale Tilly et de la Commission scolaire Lotbinière, la présidente et le directeur général de l'Association des Commissions scolaires du diocèse de Québec, Mme Ghislaine Gervais et Laurent Gilbert, une délégation du M.F.C. (Mouvement des Femmes chrétiennes), du Tiers-Ordre de Marie et du Cercle des Fermières.

C'est en guise de reconnaissance que plusieurs citoyens ont rendu hommage à Mme Valère Bolduc, une ardente chrétienne, qui a dirigé le Foyer de Saint-Gilles pendant 16 ans, qui a été assistante du secrétaire-trésorier municipal pendant 26 ans, présidente des Fermières, des Dames de Sainte-Anne (maintenant M.F.C.) et présidente du Tiers-Ordre de Marie.

Selon les propos du curé Bilodeau, elle était une femme très sereine devant l'idée de la mort et "elle s'est toujours employée fébrilement à cultiver les dons qu'elle avait reçus".

ROGER [Clovis]
A l'Hôpital St-Sacrement, mardi le 4 octobre à l'âge de 79 ans, est décédé M. Clovis Roger, époux de Amanda Demers de St-Patrice. Les funérailles eurent lieu jeudi le 6 octobre en l'église de St-Patrice et delà au cimetière paroissial.



DROUIN, Raymond - A l'Hôpital Laval de Québec, le 21 septembre, est décédé à l'âge de 60 ans et 6 mois, Raymond Drouin, époux de

dame Georgette Nadeau.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Roger, ancien journaliste du GUIDE, M. et Mme Roger Dionne (Raymonde) et Bruno de même que deux petits-enfants, Sébastien et Yvan, en plus de sa mère, Mme Agénard Drouin.

Ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs Mme Arthème Grenier (Hélène), M. et Mme Gérard Pageau (Marie), M. et Mme Grégoire Drouin, M. et Mme Calixte Drouin, Mme Madeleine Chabot, M. et Mme Gervais Drouin, M. et Mme Jacques Drouin, M. et Mme Jules Bernier, M. et Mme Eugène Nadeau, Mme Dolores Mercier, M. et Mme Robert Savoie, M. et Mme Ludovic Gingras et M. et Mme Georges-Emile Evoy.

Il laisse aussi dans le deuil plusieurs oncles, tantes, neveux et nièces.

Les funérailles ont eu lieu le 24 septembre en l'église de Sainte-Marie au cours desquelles le cercueil fut porté par les membres de la Garde Paroissiale de l'endroit dont M. Drouin fut membre fondateur.

WICKENS, Walter - Le 25 septembre, au Sanatorium Bégin de Ste-Germaine, est décédé M. Walter Wickens à l'âge de 64 ans. Epoux de dame Marie-Lucille Turmel, outre son épouse, il laisse 5 enfants: Patrick, Hélène, Mark, M. Mme Germain Roy (Carole) de Ste-Hénédiène et Marielle. Sa petite-fille

Vicky, sa mère Mme Walter Wickens St-Odilon, ses soeurs Mme Géraldine Tremblay de Laval, M. Mme Michel Turmel (Elsie) de Frampton, M. Mme Hervé Gauthier (Hélène) St-Bruno. Ses Beaux-frères et belles-soeurs: Mme Adrien Turmel Ste-Marie, Sr Jeanne-d'Arc Turmel de la cong. des SRS de N.-Dame du Perp. Secours St-Damien, M. Mme Emile Bisson St-Odilon, M. Mme Albert Bilodeau St-Odilon, M. Mme Jean-Marie Turmel, Lévis, Mme Lorenzo Turmel Ste-Hénédiène. Ainsi que plusieurs neveux et nièces, plusieurs parents et amis de la famille.

Le service funèbre fut chanté par l'Abbé Emile Blais accompagné de l'Abbé Armand Lessard.

Portaient le cercueil: ses neveux: MM. Léonard et Bernard Wickens, MM. Albert et Claude Turmel, M. Germain Bisson, et M. Jean-Paul Turmel.

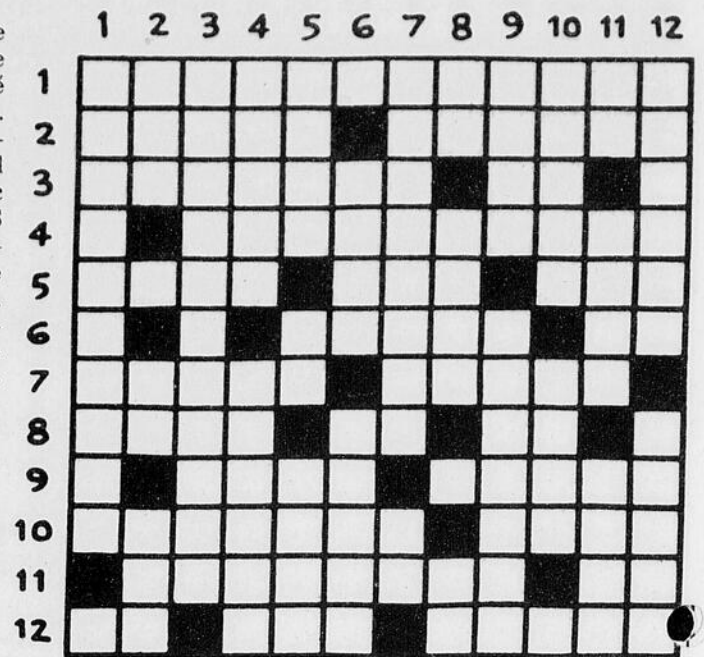
Les funérailles eurent lieu le 28 septembre à 2 heures p.m. Il fut inhumé au cimetière de la paroisse.

La direction des funérailles était confiée à la maison Edgar Mercier et Fils Ste-Marie de Beauce.

La famille éprouvée tient à remercier chaleureusement tous ceux et celles qui par leur sympathie, leur offrande de messe, leur visite au salon ont su apporter réconfort.

Mme Marie Lucille Wickens

MOTS CROISES 57



Horizontalement

- Personnes qui donnent des renseignements.
- Inexpérimentée - Racontée.
- Enjoué - Ricané
- Une Strasbourgeoise, par exemple.
- Vase - Poisson rouge - Ressentie
- Sculpteur italien, mort en 1590 - En matière de
- Nabote - Sas.
- Escoffié - Fer - Reçoit la Trébie.
- Crié (lion) - Bronzée.
- Construisit un bateau à vapeur en 1808 - Servent à ranimer.
- Plantations de saules - Moitié de domino.
- Vieux do - Chlorure de sodium - Aux dés, coup où l'on amène les deux trois.

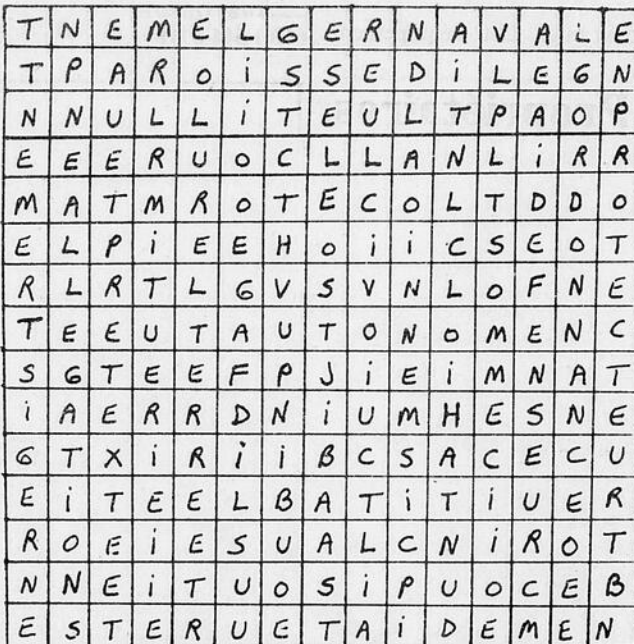
Verticalement

- Qui ont de prestige.
- Cap d'Espagne - Article contracté - De bonne heure
- Qui font métier de filer.

- Courbe fermée - Qui n'ont pas servi.
- Embûche - Largeur d'une étoffe - Administré
- Séparation des cheveux - Morceau qui termine une symphonie
- Récit succint d'un fait piquant - Aussi
- Tantale - Victoire de Napoléon - Conjonction
- Vitesse restante d'un navire - Cul-de-sac
- Dans la vessie - Fille d'Eurytos
- Dieu solaire - Nuages - Orignal
- Couvertures - Est dite par le R prêtre.



MOTS INCONNUS No: 57



Mot inconnu: 11 lettres, défense, interdiction

- | | | |
|----------------|--------|---------------------|
| A | Adulte | Médiateur |
| Allégation | Avocat | Municipalité |
| Autonome | Bouche | N |
| B | C | Naval |
| Clause | E | Nullité |
| Cour | F | O |
| D | G | Ordonnance |
| Défenseur | H | P |
| E | I | Paroisse |
| Edile | J | Plaideur |
| Enregistrement | K | Prétexte |
| Ester | L | Protecteur |
| F | M | R |
| Fusion | N | Règlement |
| I | O | S |
| Injonction | P | Somme |
| J | Q | Soutien |
| Jugement | R | T |
| Justice | S | Table |
| L | T | Tuerie |
| Loi | V | Terre |
| M | X | Village |
| Maire | Y | Ville |
| | Z | Mot inconnu: No-56: |
| | | PARLEMENT |

Rions Un Peu



"Vous m'avez bien vue! J'ai choisi ces oranges avant que le prix ne monte!"

COUPON D'ABONNEMENT

Le Guide Inc.
Route Kennedy Nord,
Ste-Marie, Beauce

Je désire m'abonner au journal
"Le Guide"

Je désire abonner une autre personne
ci-inclus le montant de.....dollars

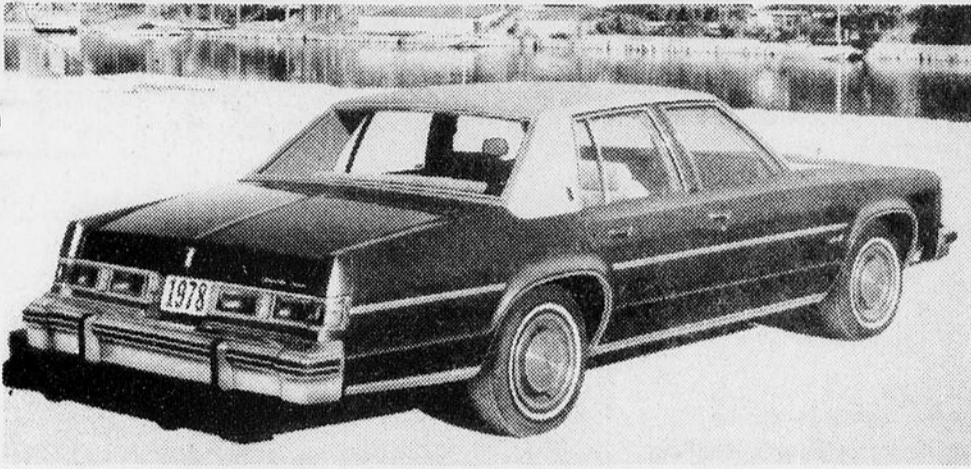
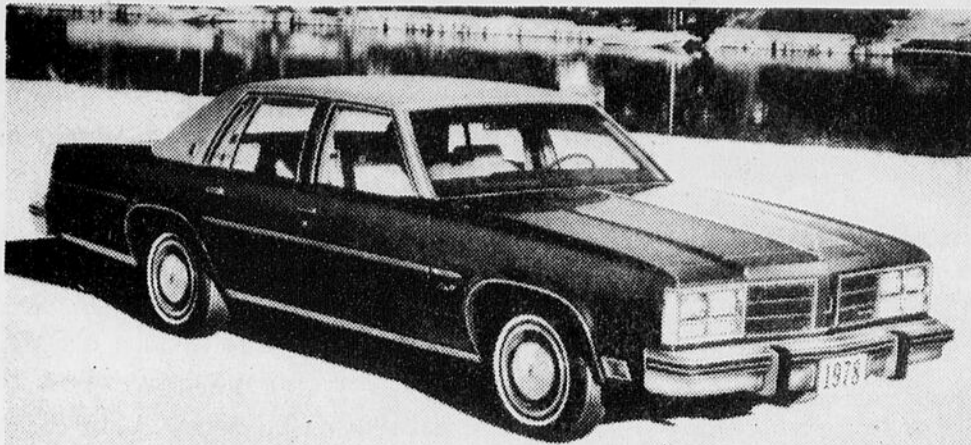
Nom

Adresse

Abonnement pour un an

Canada: \$7.00 Autres pays: \$10,00

Les Oldsmobile 1978 Delta 88 et Delta 88 Royale



LE SEDAN DIESEL OLDSMOBILE DELTA 88 ROYALE DE 1978

Les Delta 88 et Delta 88 Royale sont toujours offertes en modèles coupé deux portes et sedan quatre portes. Le moteur standard des 88 et des Royale est le V6 de 3.8 litres (231 po. cu.), accouplé à une boîte automatique. Le diesel de General Motors, un V8 de 5.7 litres, est livrable en option dans les Delta 88 et Royale. On voit ci-dessus le sedan diesel Delta 88 Royale.

OSHAWA, Ont. - Les Delta 88 et Delta 88 Royale sont toujours offertes en modèles coupé deux portes et sedan quatre portes.

Toutes les 88 ont une double calandre alvéolée en trois éléments avec emblème vertical et la Royale a une moulure centrale de capot. Le nouveau panneau avant comprend des feux de position latéraux enveloppants.

Les feux arrière redessinés des 88 et des Royale comprennent des phares de recul qui ont été déplacés de l'extérieur vers le centre des blocs optiques. Les bandes protectrices des pare-chocs avant et arrière font partie de l'équipement standard; bandes blanches standard pour la Royale.

Le moteur standard des 88 et des Royale est un V6 de 3.8 litres (231 po. cu.) avec une boîte automatique. Le V8 diesel de 5.7 litres de General Motors est livrable en option pour les Delta 88 et les Royale.

L'Oldsmobile 1978 Custom Cruiser

La familiale Custom Cruiser est offerte en un modèle à deux sièges, avec un troisième siège tourné vers l'arrière en option. Les modèles à deux et à trois sièges sont livrables avec moulures latérales en option ou avec l'équipement de luxe en option qui comprend des panneaux similibois.

La Custom Cruiser a la même calandre que la Delta 88 et le même empattement de 116 pouces. La familiale comporte un panneau avant particulier. Le moteur standard est un V8 de 5.7 litres (350 po. cu.) à carburateur 4 corps; le diesel de 5.7 litres est livrable en option.

L'Oldsmobile 1978 Quatre-Vingt-Dix-Huit

La gamme des Quatre-vingt-dix-huit comprend de nouveau quatre modèles pour 1978: un coupé deux portes et un sedan deux portes dans

les deux séries Luxury et Regency.

La nouvelle calandre alvéolée en métal brillant a des barres plus espacées et le panneau avant comprend les feux de position latéraux enveloppants. La Regency est ornée d'un nouvel emblème vertical surmontant le capot. La moulure centrale de capot fait partie de l'équipement standard. Une nouvelle double bande peinte de pleine longueur est livrable.

Les feux arrière sont modifiés. Le réflecteur rouge est supprimé du pourtour des phares de recul et pour la Regency, des moulures inférieures brillantes vont depuis le logement de la plaque d'immatriculation jusqu'aux encadrements des feux arrière.

De nouvelles garnitures intérieures en cuir et vinyle sont livrables pour la 98 Regency.

Le groupe moteur standard de la 98 comprend le V8 de 5.7 litres (350 po. cu.) et la boîte automatique; le diesel de 5.7 litres est livrable en option.

L'Oldsmobile 1978 Omega

L'Oldsmobile Omega est offerte en cinq modèles pour 1978. La nouvelle gamme comprend un coupé deux portes et un sedan quatre portes dans les deux séries standard et Omega Brougham, ainsi qu'un coupé deux portes à arrière ouvrant dans la série standard Omega.

L'avant de l'Omega est rehaussé par une nouvelle calandre inédite à barres horizontales en six sections, entourée d'une grande moulure. Tous les modèles conservent des phares simples avec des feux de stationnement montés dans les extrémités de la calandre. Les feux arrière affleurants semblent de pleine longueur et des bandes protectrices de pare-chocs sont livrables en option.

Le moteur standard de toutes les Omega est le V6 de

3.8 litres (231 po. cu.). La boîte standard manuelle, a trois vitesses et le levier est placé sous le volant.

L'équipement en option SX est de nouveau livrable pour le coupé ordinaire Omega et le coupé à arrière ouvrant. Cet équipement

sport comprend des décalques des panneaux latéraux et des passages de roues spéciaux, des moulures de bas de caisse et de passage de roues, des rétroviseurs extérieurs de style sport, une suspension Rallye et un volant Custom Sport.

L'Oldsmobile 1978 Toronado

La Toronado de 1978 est un modèle coupé Brougham.

La Toronado a une nouvelle calandre à barres verticales avec moulures brillantes entourant chaque ouverture. Les bandes protectrices grises de pare-chocs et les deux bandes blanches font partie de l'équipement standard. Les feux de position latéraux arrière sont intégrés aux moulures latérales standard et les rembourrages verticaux de pare-chocs arrière ont un réflecteur simulé avec emblème Oldsmobile.

L'équipement standard de la Toronado comprend de nouveau le système électronique de réglage de l'allumage MISAR (Micro-processed Sensing and Automatic Regulation). Il comprend un micro-processeur programmé pour contrôler et régler le calage de l'allumage en fonction de la dépression du moteur, de la température du liquide refroidissant et du régime du moteur.

Le moteur standard de la Toronado est un V8 de 6.6 litres (403 po. cu.) à carburateur 4 corps.

Communique par:
le Service des relations publiques
General Motors du Canada
Oshawa, Ontario
(416) 644-6718

Tirage Spécial

aux Galeries de la Chaudière
Ste-Marie, Beauce

AUX GALERIES DE LA CHAUDIERE
STE-MARIE, BEAUCE
2 bons d'achat de \$50.00 par semaine
jusqu'à Noël

Voici les Noms des Gagnants de la Semaine:

Laurence Brousseau St-Léon de Standon
Robert Corriveau Ste-Marie
Mme Paul Samson, St-Isidore
Mme Jules-Aimé Jacques, Vallée-Jonction
Mme Céline Morin, Ste-Hénédine

Attention!

Avant de commencer
vos travaux en
- CONSTRUCTION
- RENOVATION
- BRICOLAGE

ne cherchez pas plus loin
nous avons tout ce qu'il vous faut chez:

CLEMENT CYR Inc.

St-Elzéar, Beauce Tél.: 387-5894

Ouvert jusqu'à 9 heures
les jeudis et vendredis soirs.

Propriétaires de commerce

Faites fructifier
vos placements
en publicité

Placez une annonce
dans votre journal

Consultez

Richard J. Rhéaume
Conseiller Publicitaire
387-5408

Journal

Le Guide

celui qui rejoint

les consommateurs

Les Equipements Motorisés J.A. Marcoux inc.

ST-ELZEAR, BEAUCE
ET

HOMELITE

vous offrent un spécial temporaire
jusqu'au 31 octobre



sur le modèle XL-1AO avec attachement de 16"

Rég.: \$199.95 Spécial: **\$169.95**

et sur le modèle SUPER XL-MINI AO avec attachement de 16"

Rég.: \$239.95 Spécial: **\$209.95**

Profitez-en. Voyez-les chez

Les Equipements Motorisés J.A. Marcoux Inc.

ST-ELZEAR, BEAUCE - 387-2509

12

12

12

CJRP rend hommage à la Beauce

Le premier jour du mois, CJRP honore un membre de notre collectivité et lui décerne le "MERITE QUEBÉCOIS". Cette fois c'est du côté de la Beauce que s'est posé notre regard et plus particulièrement sur la personnalité dynamique du Père Antonio Poulin, curé de Notre-Dame des Pins et connu également sous l'appellation de "Père de l'auto-route de la Beauce". Le Père Poulin quand même âgé de 77 ans, s'est battu corps et âme pour l'obtention (de l'ancien gouvernement libéral) d'une autoroute dans la Beauce: et il a gagné.

Mais ce n'est là qu'une des victoires du Père Antonio Poulin, il est fondateur et président du Conseil de développement de la Chaudière et cette rivière, ce bijou de la Beauce, c'est sa vie; d'ailleurs le Père Antonio Poulin est notre Moïse national puisque sa légende veut qu'il soit né un jour de débâcle et qu'il fut évacué dans une corbeille flottant

sur la rivière.

Son Pharaon toutefois n'était pas Egyptien et c'est plus tard en 1956 qu'il le rencontra à Haïti sous les traits de Papa Doc Duvalier. Il n'y érigea pas de pyramide; mais parvient contre les finesses et les ruses des Tontons Macoutes à éviter la prison, et à y édifier la Maison Manrèse, villa de retraites fermées.

Il est à noter que le Père fut d'ailleurs, à la direction de la Villa Manrèse que l'on connaît à Québec et ce pendant 7 ans. De retour au pays, il fonde le Pavillon Emile Girard lequel fait partie intégrante de l'Université du Québec.

Il serait long de décrire toutes les réussites du Père Antonio Poulin mais particulièrement pour avoir voué ses énergies à l'une des plus belles régions du Québec: la Beauce, CJRP est heureux de décerner au Père Antonio Poulin son MERITE QUEBÉCOIS pour le mois de septembre.

LE PERMIS DE CONDUIRE

Tous les propriétaires de motoneige savent bien qu'il leur faut maintenant un permis de conduire pour se promener avec leur véhicule récréatif. Voici donc quelques renseignements qui vous permettront d'être en règle en tout temps.

Pour conduire une motoneige il faut détenir soit un permis de conducteur ou de chauffeur, soit un permis spécial pour conduire uniquement une motoneige et délivré seulement à cette fin par le Bureau des Véhicules Automobiles.

Il est interdit de détenir plus d'un permis et celui-ci, pour être valide, doit être signé par son détenteur. Il n'est pas permis non plus de prêter un permis, même s'il sert uniquement à la motoneige.

Si jamais votre véhicule devait être mis au rancart, ou vendu pour les pièces ou encore vendue à la ferraille, le propriétaire doit suivre quelques règles puisque son véhicule doit être immatriculé en règle.

S'il le vend, il faut, comme pour une automobile, se présenter, avec l'acheteur, au Bureau le plus près de chez lui, pour faire transférer le droit de propriété.

Il doit remettre au bureau la plaque et le certificat d'immatriculation de même que la plaque portant le numéro d'identification et le numéro de série de la motoneige.

Si ces conditions ne sont pas dûment remplies, le propriétaire n'a pas le droit de faire transférer la plaque à une autre motoneige.

Souvenez-vous bien que tant et aussi longtemps que le transport du droit de propriété d'une motoneige immatriculée n'est pas soumis à ces règles, le propriétaire demeurera responsable advenant les accidents produits avec cette motoneige.

Comme pour les voitures, c'est une infraction grave que d'annuler une plaque d'immatriculation qui n'a pas été émise par le Bureau des véhicules automobiles, qui a été émise pour une autre motoneige ou qui aura été falsifiée.

Il est également à noter que le Bureau des véhicules automobiles demeure propriétaire de la plaque et peut en prendre possession lorsque l'immatriculation de la motoneige pour laquelle elle a été émise expire ou

respectivement au premier et au deuxième rang pour le taux de natalité. Celles de la Mauricie, des Bois-Francs et de Montréal se classaient au dernier et avant dernier rang dans l'ensemble des régions du Québec.

Mais il n'y a pas que le taux de natalité qui puisse expliquer cette situation défavorable du Québec par rapport à l'Ontario. Ainsi, de 1967 à 1974, l'Ontario a attiré 544 000 nouveaux citoyens, alors que le Québec en a perdu 62 000. À ce seul chapitre, cela fait une différence de 600 000 habitants à l'avantage de l'Ontario.

est annulée par le directeur du Bureau.

Pour remplacer la plaque, il faut encore s'adresser au Bureau. Une plaque perdue, volée, mutilée ou rendue inutilisable autrement peut être remplacée par la somme de \$3.00.

Ameublement de cuisine

Vous pouvez maintenant acheter votre ameublement de cuisine colonial en bois solide à un très bas prix, et à la teinte désirée: soit naturel, "walnut" ou même non peint.

Meubles sortis directement de la manufacture, nous n'avons aucun frais d'administration à payer ou autres; alors nos prix sont imbattables.

Venez jeter un coup d'oeil ou téléphonez
R. MARCOUX, SCOTT-JONCTION,
387-5025

Vous cherchez du travail intéressant à temps partiel?

Devenez consultante en beauté "Lady Finelle"

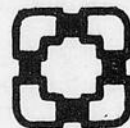
Entraînement gratuit
Mme Yolande Ferland
Lac Etchemin, 625-3501

Grand Souper Canadien

à la salle paroissiale Ste-Marie
Dimanche le 16 octobre à 6h00

Orchestre au programme
Bienvenue à tous

NELSON VACHON



entrepreneur plomberie, chauffage

Commercial et Résidentiel

Service 24 heures par jour

STE-MARIE

Tél.: 387-2966

écon flash

ON FAIT MOINS D'ENFANTS DEPUIS 1957

Depuis 1957, le taux de natalité est en chute libre au Québec. Comme le disent si bien les démographes, cela entraîne le vieillissement de la pyramide des âges.

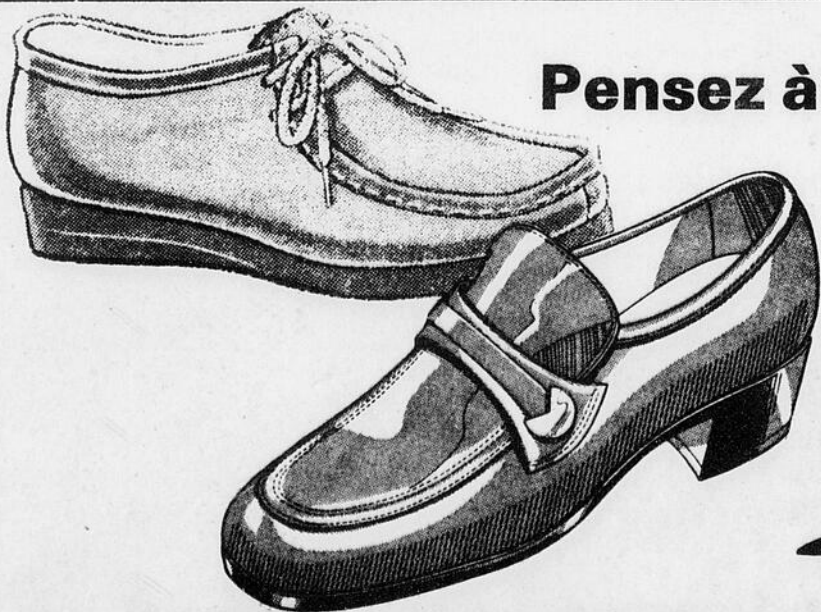
En 1957, il y avait 29,7 naissances par mille habitants au Québec. 18 ans plus tard, cette proportion était réduite de moitié, soit 15,1 naissances par mille habitants. La situation avait été à son pire au cours des trois années précédentes, alors que le taux moyen avait atteint un plancher de 13,8 naissances par mille habitants.

Ainsi, du point de vue de la natalité, le Québec est résolument en deça de la moyenne depuis quelques années.

Dans ces conditions, l'écart entre l'Ontario et le Québec ne fait que s'accroître. La population du Québec qui représentait 83,8% de celle de l'Ontario en 1965 n'en représentait plus que 75,2% dix ans plus tard.

Lors du dernier recensement de 1971, les régions de la Côte Nord et de l'Abitibi-Témiscamingue arrivaient

Pensez à vos pieds pour les prochains mois.



Boutique
SABOTIER
INC.



Boutique Le Sabotier est à vos pieds pour vous servir

Bottes, Souliers, Sacs à main aux Galeries de la Chaudière, Ste-Marie, Beauce

“Le lait et la santé”

Valeur nutritive du lait.
Un aliment est généralement évalué selon la mesure où il répond aux exigences diététiques, à savoir: énergie, protéines, éléments minéraux et vitamines. De plus, un aliment doit être suffisamment digestible et agréable au goût. Le lait et les produits laitiers occupent la place de choix dans les recommandations des règles alimentaires du Ministère de la Santé Nationale et du Bien Etre Social.

Les portions quotidiennes minima recommandées sont les suivantes:

- enfants (jusqu'à 11 ans) 2 à 3 portions

- adolescents 3 à 4 portions

- adultes 2 portions

- femmes enceintes 3 à 4 portions

Note: “1 portion est 250 millilitres” (8oz demi onces)

Le lait est l'aliment naturel le plus complet et le plus nourrissant sur le marché, sa valeur nutritive peut se comparer facilement avec bien d'autres aliments.

Nous représentons ici deux tableaux comparant l'apport aux rations quotidiennes de deux produits bien connus, le lait et le cola. Ces tableaux sont tirés du programme alimentaire “Education Nutrition”, et sont reproduits tels quels pour fin de comparaison seulement.

LAIT 22% - 8 ONCES
COLA - 10 ONCES

Le tableau du lait démontre clairement que cet aliment contient principalement:

du calcium qui est indispensable à la formation et au

maintien des dents et des os solides

- de la vitamine D, qui permet à l'organisme d'utiliser le calcium et le phosphore. Cette vitamine est maintenant ajoutée au lait

- de la vitamine A qui favorise une vue normale, garde la peau saine et protège les muqueuses et augmente la résistance aux infections. Lorsque le lait est partiellement écrémé, on y ajoute de la vitamine A pour remplacer celle qui était contenue dans le lait entier

- de la vitamine B (riboflavine) qui aide l'organisme à utiliser l'énergie contenue dans les aliments

- des protéines qui servent à la construction et à la réparation des tissus.

Ils fournissent également de l'énergie.

Pour bien faire comprendre le tableau, voici un exemple concret: un adolescent a besoin d'environ, 1,000 milligrammes de calcium dans une ration quotidienne et 8 onces de lait à 2% lui en procure 37%.

Le lait école

Les études ont démontré que le lait est un élément essentiel et des enquêtes sur la nutrition au Canada et au Québec ont indiqué que bien des enfants et adultes n'utilisent pas les trois quarts de la quantité de lait recommandée. Des faits, le ministère de

l'agriculture en collaboration avec le ministère de l'éducation et les commissions scolaires, ont lancé le programme de distribution gratuite de lait à l'intention des élèves des écoles élémentaires.

A STE-MARIE

Bambin Frappe Mortellement par une Automobile

Par: Bernard Carrier
Un petit bonhomme de 7 ans, le jeune David Giguère, fils de Lévis Giguère du rang St-Etienne à Ste-Marie, est décédé quelques heures après avoir été frappé par une automobile non loin de la

demeure familiale.

Le tragique accident s'est produit vendredi vers 16H35 alors que le petit David s'amusait en compagnie d'une petite amie sur le bord du chemin. Tout à coup, il décida de traverser la route et au même moment M. Fortunat Gagné de Ste-Marie au volant de sa Buick n'a pas vu le jeune bambin.

Le docteur Raymond Néron de Ste-Marie est accouru

res. De bonnes habitudes alimentaires s'acquièrent graduellement et se conservent parfois toute la vie. Cet encouragement à boire du lait a pour but d'améliorer l'état de santé des enfants, favorisant en même temps un meilleur rendement scolaire.

Propreté du lait


La qualité du lait dépend de la propreté et des soins qui y sont apportés. Régulièrement un échantillon de qualité est envoyé au laboratoire pour fin d'analyse et de contrôle. Des normes très sévères sont appliquées et doivent être respectées par tous les producteurs.

Quelques personnes soulèvent des hypothèses disant que le lait serait néfaste au système humain, soit dû à sa contenance ou à sa qualité, mais il reste qu'il est prouvé que le lait est essentiel et très propre. Syndicat des producteurs de lait de Québec Sud.

sur les lieux de la tragédie et il a ordonné immédiatement son transport à l'Hôpital par les ambulanciers de la Maison Edgar Mercier et Fils de Ste-Marie.

Giguère devait décéder vers 20H00 au Centre Hospitalier de l'Université Laval.

Nous tenons à offrir à la famille éprouvée par la mort du jeune David, nos sincères condoléances.



Maître Claude Poulin
AVOCAT

ST-JOSEPH, Bce

849 Ave du Palais
C.P. 669
Tél. 397-5203
397-5204

HEURES DE BUREAU:
JOUR: 9 h. à 5 h — SOIR: 7 h. à 8 h.
du lundi au vendredi

auto neiges usagées

- 77 Bomb. T.N.T. FA 340
- 76 Bomb. Everest 340
- 76 Bomb. Everest 340E
- 76 Bomb. Everest 440
- 74 Panther 340E
- 73 Bomb. Nordic 640 ER
- 73 Ski Roule RTX447
- 73 Artic Cat 400E
- 73 T.N.T. 340 FA.
- 73 Artic Cat 340
- 72 Nordic 440E
- 72 Polaris
- 72 Panther 440
- 70 Boa Ski

DUFOUR ET LAPOINTE AUTO INC.

TEL: 387-6641
BOUL. VACHON, STE-MARIE-
BEAUCE



- ASSURANCE-VIE
- ASSURANCE-GROUPE
- ASSURANCE
- MALADIE-ACCIDENT
- ASSURANCE-SALAIRE
- PLAN D'EPARGNE DE RETRAITE, ENREGISTRE

Raymond Fortin
New York Life Insurance Company

542, rue Labrecque Ste-Marie, Beauce
Tél. Bur. Québec 529-0486 Rés.: 387-5632

CARTES D'AFFAIRES

Tel.: (418) 387-2817

MAGASIN FAMILIAL

Linge peu usagé — Gros et détail
Berthier Gauvin, Prop.

235 rue du Collège - Ville Ste-Marie, Beauce

Bureau: 387-2727 et 387-2738
ST-ISIDORE: 646-5668 (SOIR)
ST-BERNARD: 475-6844 (SOIR)

Sylvain, Parent, Gobeil & Ass.
Avocats

240, du Collège, C.P. 40
VILLE STE-MARIE, BEAUCE

Denys Sylvain Jean-Guy Parent Gérald Gobeil
b.a.l.l. b.a.l.l. b.a.l.l.

Centre des données
comptables Inc.

3194, ch. Ste-Foy, Québec
651-7621

- IMPOT sur le REVENU
- Systèmes comptables par ordinateurs pour tous genres de commerce
- Etats financiers mensuels
- Statistiques
- Informatique: Traitement des données (data processing)
- Prix de revient
- Conseillers en budget et en Taxation.

POUR ETRE BIEN INFORMÉ

LISEZ

Le Guide

POUR ETRE BIEN INFORMÉ

LISEZ

Le Guide

Tél.: 387-6162

Décoration J.-C. Carrier
Enr.

Tapisserie - Draperie - Tapis - Prêlart - Céramique
VENTE et INSTALLATION

178, Rue Notre-Dame STE-MARIE de BEAUCE

POUR ETRE BIEN INFORMÉ

LISEZ

Le Guide

Tél.: 253-5543 René Poulin 253-6804

Prix raisonnables

Les Chevrons R.B.R. Inc.

Chevrons préfabriqués pour maisons, industries et bâtiments de ferme
STS-ANGES DE BEAUCE, P.Q.

Benoit Poulin 253-5691 Rémi Poulin 253-5980

ANGERS, DROUIN et associés
ingénieurs conseils

PAUL DROUIN
ingénieur

530 rue Turmel, Ste-Marie, Beauce - Tél.: 387-4751
1700 boul. Laurier, Suite 504, Ste-Foy, Québec G1V 2L8



SILO

INVESTISSEMENT PROFITABLE!

Partout au Québec des milliers d'usagers affirment que les silos CO-OP conservent aux engrais et au haylage une qualité nutritive exceptionnelle.

FABRICATION EXCLUSIVE.

- Chaque douve CO-OP est faite de béton compressé, procédé exclusif.
- Surface maximum de contact aux joints.
- Densité et résistance à la compression et à la flexion supérieures à tout autre douve.
- Absorption d'humidité inférieure de 30% à tout autre procédé.

Le silo CO-OP, fabriqué et vendu par l'entreprise commerciale la plus importante au Canada français, la COOPERATIVE FEDEREE DE QUEBEC, constitue un investissement sûr et profitable.

Commandez immédiatement

GARAGE



STE-MARIE

VENTE et SERVICE Tél.: 387-5929

12

12

12

Dans la région

Un citoyen sur deux écoute CJVL



Le directeur général de la station radiophonique CJVL le sympathique Jacques Vachon.

Par: Bernard CARRIER

Selon le dernier rapport BBM sur les cotes d'écoute, la station radiophonique CJVL de Sainte-Marie compte quelque 34,600 auditeurs réguliers sur une population régionale de 62,000 habitants. Ce qui représente une augmentation de 13,300 auditeurs comparativement à la première année de radiodiffusion. C'est en fait ce qu'est venu nous dire le président de cette station, M. Jacques Vachon, qui participait comme conférencier invité au premier dîner de la nouvelle saison du Club économique du comté de Beauce-Nord.

La station radiophonique CJVL qui appartient au groupe Clival Inc. a vu le

jour en décembre 1974 grâce aux actionnaires Jacques Vachon, Philippe Vachon, Eugène Cliche, Miville Vachon et Jean-Marie Labbé.

Aux dires de M. Vachon, la radio, tout comme le journal local, joue un rôle prépondérant dans le domaine économique (développement industriel), social (activités sociales, tempêtes de neige, etc.) et culturel (Patrimoine des Beaucerons) de la région. Nous sommes conscients de l'importance de l'information et c'est pour cette raison que nous comptons sur les services d'un directeur de l'information, d'un directeur des sports, de deux préposés aux informations et de six correspondants. D'ailleurs, 75% des nouvelles sont à caractère local et régional.

Du côté musical, CJVL se doit de présenter à ses auditeurs une programmation musicale appelée à combattre honnêtement leurs principaux rivaux de la région de Québec (CHRC, CJRP, CFLS).

Avant la traditionnelle période de questions, le dynamique président a tenu à souligner que CJVL avait certes contribué à garder chez-nous des argentés qui seraient envolés ailleurs.

"Nos objectifs sont de mettre l'accent et décentraliser l'information locale et régionale, de stimuler l'activité économique de la région et d'élaborer notre programmation en fonction de la population" de certifier Jacques Vachon.

Pierre Champagne
Le chroniqueur Radio-Télévision du Soleil, Pierre Champagne, a écrit il y a

Chronique Aramis

Billard

Résultat du tournoi de billard du 1 octobre 77. Il y a eu vingt-quatre participants (es). Le premier gagnant fut Denis Faucher, le 2^e Martin Lachance et comme prix de présence, un deux dollars fut gagné par Liette Roy, un autre deux dollars gagné par André Roy et le dernier deux dollars fut gagné par Claudette Poulin.

quelques mois que la station radiophonique de Sainte-Marie devenait de plus en plus pop, plus "wabadawou" (excusez l'expression!), sauf plus intéressante. Questionné de ce sujet, M. Vachon a déclaré qu'il avait téléphoné à Pierre Champagne le lendemain et ce dernier a répondu qu'il n'avait jamais écouté cette station et que c'était quelqu'un qui lui avait fait le message. On ne parle pas de ce qu'on ne connaît pas monsieur Champagne!

En bref

- 47% du chiffre d'affaires de CJVL provient du local, 43% de l'extérieur et 10% du national.

- CJVL tient à organiser des concours de promotion pour le développement du grand Sainte-Marie.

- Seule la station radiophonique CHRC de Québec conserve son plein pouvoir de diffusion jour et nuit. Tout comme les autres stations, CJVL diminue sa fréquence vers 18h00 le soir.

- La nuit à CJVL, on ne rejoint que 5% de la population. L'important c'est que les auditeurs demeurent sur le poste.

- Enfin, la majorité des jeunes préfère de beaucoup les chansons américaines aux chansons québécoises et françaises... et cela même si la loi 101 sur la langue a été votée dernièrement.

Une consommation gagnée par Michel Bouley et une autre gagnée par Mario Poulin. Félicitations aux gagnants(es), merci de votre belle participation. Bravo aux deux organisateurs: Claudette et Raymond Poulin.

Le prochain tournoi de billard en huit, aura lieu le 15 octobre et l'inscription se fera de 12h30 à 13h30. Une baguette de billard et d'autre prix de présence seront tirés parmi les participants (es). Nous comptons sur votre participation.

N'oubliez pas que c'est dimanche le 16 octobre à 13 heures au local Aramis, que les deux réputés joueurs de billard: Pierre Morin et François Montmigny, vous montreront leur savoir faire, c'est une chose à voir. Le prix d'entrée est de \$1.00 par personne.

Tous les amateurs de billard et amis(es) sont invités à venir applaudir ces deux experts.

Couronnement de la reine Aramis conseil no 8.

C'est samedi le 22 octobre 77, le couronnement de la reine Aramis pour notre conseil. Venez en grand

nombre, pour encourager votre duchesse, la reine sera sûrement celle que vous avez encouragé, en plus d'une salle accueillante, une orchestre des plus entraînant fera les frais de la musique. Bonne soirée à

tous.

Gouret de salon

C'est le 17 octobre que les amateurs de gouret de salon pourront encourager l'équipe Aramis et XM Beauce. Bonne Chance

Rémi Savoie



STUDIO MICHAEL ENR.
228 ave. Chassé
Ste-Marie de Beauce
Mario Frenette
Photographe Professionnel
Faire-Parts,
Cartes de remerciements,
Albums, Cadres décoratifs,
Cartes Mortuaires.
Tél: 387-3676, 387-5677

Construction de
22 maisons à vendre
sur boulevard Taschereau, près de la polyvalente. Modèles au choix. Services rendus. Coût, terrain compris, à partir de \$31,273.00, entièrement finies. Comptant: \$1,489.00, versements mensuels, toutes taxes incluses: \$210.00
Pierre Taschereau, Tél: 387-3662 ou si pas de réponse: 387-5614

Le Nouveau propriétaire de
HOTEL DU DOMAINE
M. Marcel Gagnon
vous invite à venir vous divertir au son de l'orchestre
HEPHAISTO
Jeudi, Vendredi, Samedi, dimanche soir
Vous pourrez vous
la couler douce à la
Brasserie
La Gouttière
à notre Salle à manger
Spécial du Jour
du Lundi au Vendredi
à **\$2.40**
Bienvenue à tous

PHILIPPE GOSSELIN & ASSOCIES LTEE

HUILE A
CHAUFFAGE






Distributeur Local
Huile à chauffage et à poêle et moteur
gazoline et huile pour Diesel

387-5493

Rte Kennedy Ste-Marie de Beauce

Les Entreprises Chanobo Enrg.
CHEMIN CRAIG, ST-PATRICE, BEAURIVAGE
CTE LOTBINIERE, P.Q. G0S 1B0

MARCHAND DE BOIS GROS ET DETAIL
SCIERIE
MANUFACTURIER D'ARTICLES EN BOIS
DE TOUTES SORTES



Nazaire Chabot
596-2681

Jean-Guy Nault
596-2556

Jacques Boulanger
596-2787



STEREO
modulaire
&
console

ZENITH
Quasar.
C.B. Cobra
Sansui



VENTE
et
SERVICE

ANTENNE
de
TV et CB
UHF
STEREO
D'AUTO

NORMANO
MADEAU T.V. ENR.
VALLEE-JONCTION — Tél. 253-5387

Ouverture de la Ligue de Basket Molson

Au Club de Golf Ste-Marie



C'est fait! La ligue de Basket Molson Ste-Marie est en marche. De gauche à droite nous apercevons pour la mise au point officielle Denis Gravel [GUIDE], l'arbitre Russel Gilbert, le représentant Molson Jean-Luc Marcoux et Pierre Leclerc [Sport Mercier].

Par: Bernard CARRIER

Pour une deuxième année consécutive, la ligue de Basket Molson Ste-Marie s'est remise en marche avec une équipe de plus que l'an dernier.

Cette année, en plus d'avoir des gilets pour chaque joueur, commandités par les entreprises suivantes: GUIDE, SPORT MERCIER, POULET FRIT et MERCERIE XAVIER, nous avons la joie d'accueillir encore parmi nous le sympathique représentant Molson qui nous fournira encore cette année les trophées... et quelques caisses de bière.

Les arbitres seront Russel

Gilbert, Bernard Carrier, Pierre Leclerc, Denis Gravel, Jacques Ferland, Adrien Lévesque et Jean-Paul Labbé. Quant à notre charmante marqueuse et statisticienne, il s'agit de Marie-Claude Cloutier.

Les deux premières rencontres de la saison ont été disputées mercredi et le Sport Mercier a vaincu le GUIDE 30 à 28, alors que les équipiers du Poulet Frit ont facilement vaincu les portecouleurs du Mercerie Xavier 38 à 21.

Sans plus tarder, voici le classement et les compteurs:

Ligue de Basket Molson	
Joueurs	Points Accumulés
Jacques Ferland	Poulet Frit 10
Mario Giguère	Sport Mercier 10
Roger Couture	Guide 10
Adrien Lévesque	Mercerie Xavier 8
Jean-Paul Labbé	SM 8
Laval Poulin	MX 7
Michel Labrecque	PF 7
Bruno Bisson	PF 6
Russel Gilbert	PF 6
Guy Lachance	PF 6
Pierre Bilodeau	SM 6

Départ du doyen, Jean-Laflamme



était reconnu comme un gentilhomme sur les parcours et un agréable compagnon au club.

Malgré son âge, il était d'une forme physique et d'une détermination remarquable. S'intéressant à tous les sports, il pratiquait surtout le golf et les quilles.

Il a connu un départ à sa mesure, car il aurait difficilement accepté une maladie qui l'aurait condamné à l'inactivité et à la dépendance.

Sa mort laisse un grand vide et au nom de tous les sportifs qui l'ont connu, je rends hommage à ce golfeur émérite, à un ami très cher, un presque frère.

Alonzo Drouin

Peu après le tournoi de fermeture du Club de Golf Ste-Marie, M. Jean Laflamme de Sainte-Agathe a été victime d'un accident d'automobile, des suites duquel il est décédé une semaine plus tard, soit le 3 octobre.

Agé de 78 ans, Jean était, depuis plusieurs années, le doyen et un membre actif du Club de Golf Ste-Marie. Il

Claude Quinaux	Guide	6
Réal Martineau	MX	4
Pierre Leclerc	SM	4
Denis Gravel	Guide	4
Denis Cloutier	Guide	3
Bernard Audet	MX	2
Claude Lessard	PF	2
Robert Dusset	SM	2
Bernard Carrier	GUIDE	2
Denis Faucher	GUIDE	2

EQUIPES	POINTS	GAINS	PERTES	P.N.	TOTAL
Poulet frit	38	1	0	0	2
Sport Mercier	30	1	0	0	2
Le Guide	28	0	1	0	0
Mercerie Xavier	21	0	1	0	0

Tél.: 387-3785



JACQUES POULIN

ENTREPRENEUR — ELECTRICIEN
Installation — Réparation
Commercial et résidentiel
STE-MARIE DE BEAUCE

VOITURES USAGEES

76 Marquis, 2 portes, Radial, toit vinyle noir. Garantie 12 mois-12,000 milles.

76 Maverick, 4 portes, 6 cylindres, automatique, 11,000 milles garantie 12 mois-12,000 milles

76 Custom, 2 portes, 351, defroster, toit vinyle, 22,000 milles, garantie 12 mois-12,000 milles

75 MONARCH, 4p. 6 cylindres, Servo-Direction Garantie 12 mois-12,000 milles

76 Cougar XR-7, 16,000 milles, Michelin, transmission au plancher, garantie 12 mois-12,000 milles

74 Chrysler, Station Wagon, tout équipé

74 Mustang, 2 portes, 4 cylindres, automatique, toit vinyle, garantie 12 mois, 12,000 milles

74 GRAN TORINO Wagonnette

73 DUSTER, 2 portes, 318 automatique, radial, très propre

73 BUICK Centurion 4p.

73 BUICK Le Sabre 2p.

72 NOVA, 6 cylindres, 2 portes.

72 Montego, 2 portes, 302, automatique, radial

CLICHE

J. L. CLICHE AUTO LTEE — VALLEE JONCTION

Tél. 253-5445

OUVERT TOUS LES SOIRS et LE SAMEDI MATIN

Vente par encan vendredi le 14 octobre à 1 heure précise chez Jean-Charles Savoie,

la ferme est située à 1 mille du village de Dosquet en allant vers St-Agapit sur la route 116
SERA VENDU

Un magnifique troupeau Holsteins de 36 bêtes de choix comprenant:

28 vaches, dont 10 véleront de octobre à décembre, et 5 de ces vaches sont pur sang enregistrées.

1 génisse de 2 1/2 ans

5 génisses de 1 1/2, dont 1 pur sang enregistrée

2 génisses de 11 mois

La laiterie comprend:

Bulk-tank model 320, réservoir à eau chaude, bassin de lavage, trayeuse De Laval 3 chaudières magnétique avec compresseur no 76 seulement 2 ans d'usage.

La machinerie comprend:

Tracteur M. Ferguson 165 avec pelle de marque Allied et pelle à neige, presse à foin New Holland no 268, rateau filler no 256 New Holland neuf, faucheuse conditionneuse Case no 650, faucheuse de 7 pds International, 1 wagon sur pneus avec plate-forme, herse à disques, charrue 3 versoirs Allis Chalmer, herse à ressorts, épandeur à fumier 140 minots avec prise de force Allis Chalmer, souffleur à neige, 1 silo à moulée Victoria 8 tonnes Buck, stove en fonte, balance de 600 lbs, meule, fournaise à l'huile, éleveuse à poulet, 1 bidon à graisse avec pompe, pompe à eau, clipper à vache, trailer, batterie de clôture, brûleur de cornes, nettoyeur d'étable Lajoie 300 pds de chaîne. La récolde de 6,000 balles de bon foin. Foules d'articles trop long à énumérer.

Cantine sur les lieux, Condition: comptant

Pour informations s'adresser au propriétaire au tél: 728-2419 ou à

Albert Breton de Inverness

Tél.: 418-453-2681, encanteur licencié bilingue, toujours acheteur de terres et de roulant de ferme au complet et à votre disposition pour tous genres de vente par encan.

Nouveau 2130 John Deere de 66 ch



Ses spécialités ne sont limitées que par votre imagination

Le nouveau 2130 John Deere peut accomplir tant de travaux avec tant de vigueur qu'il se spécialise pratiquement pour tous.

Quelle que soit la nature de votre exploitation, le 2130 sera un investissement logique. Sa grande adaptabilité, son confort, sa facilité d'entretien et d'utilisation ne cesseront de vous surprendre. Le 2130 est un investissement rentable pour les travaux aux champs, sur les parcs d'élevage, comme pour les corvées autour de la ferme.

Venez nous voir dès aujourd'hui - et constater par vous-même tous les avantages de ce nouveau tracteur John Deere. Il offre de nombreuses caractéristiques que vous recherchez, une combinaison unique inégalée par n'importe quel autre tracteur utilitaire concurrent. C'est un tracteur John Deere... et c'est ce qui compte.

Offre spéciale de financement

Emile Larochelle Inc.

ST-ISIDORE, CTE DORCHESTER
AUTOROUTE 73

12

12

12

Requête pour la réfection complète du rang St-Etienne-Sud à Ste-Marie

Par: Bernard CARRIER
 Les propriétaires du rang Saint-Etienne-Sud ont déposé une requête lors de la dernière séance du conseil de la paroisse Ste-Marie pour demander aux autorités concernées que soit réparée dans les plus brefs délais cette route mal entretenue. En fait, on veut que cette route soit élargie, terrassée et pavée et cela jusqu'à Vallée-Jonction. Les édiles municipaux appuient ce projet et ils demanderont au député de Beauce-Nord d'y voir afin d'obtenir des subventions gouvernementales.

Pavage de rues
 La firme Louis-Georges

Ferland de Sainte-Marie a reçu le feu vert pour débiter ses travaux d'asphaltage dans différentes rues de la municipalité. Le ministère des Transport a approuvé la soumission qui s'élève à \$25.60 de la tonne, comprenant la réparation. Le ministère accorde une subvention de \$24,500. pour la réalisation de ces travaux qui coûteront environ \$60,000. Les rues asphaltées sont la rue du Parc industriel, des Ormes, des Plaines, des Frênes, de l'Observatoire, de la Lune et du Soleil.

Un nouveau camion
 La municipalité a autorisé l'achat d'un nouveau petit camion pour les déplacements

du contremaitre. De plus, on a accepté d'engager les mêmes chauffeurs que l'an dernier pour l'entretien des chemins d'hiver, soit Gilles Drouin (charrue), Jean Lacroix (souffleurs) et Roland Pecteau (substitut).

Prolongement
 Encore une fois, le conseil a autorisé un prolongement de quelque 150 pieds du réseau d'aqueduc et d'égoût sanitaire dans la rue du Parc à roulotte. Apparemment, de nombreux nouveaux locataires attendent après cela pour installer leurs roulottes.

Finalement
 Une étude sera faite en ce qui a trait à la pose de numéros civiques dans la paroisse et les édiles municipaux ont approuvé la construction du chalet du Club de Golf Beauce Inc. à la condition que l'on respecte les normes de la Commission d'Urbanisme et du Service de Protection à l'Environnement.

numéro de téléphone lorsqu'ils composeront eux-mêmes un appel interurbain. Le numéro de l'appareil utilisé sera donc identifié automatiquement.

Cependant, pour des raisons d'ordre technique, les abonnés à lignes rurales, à quatre abonnés par ligne, ne bénéficieront de ce service que dans les semaines qui suivront, au fur et à mesure que leurs appareils seront modifiés.

Selon le gérant du district de Ste-Marie pour la compagnie Québec-Téléphone, monsieur Michel Carrier, cette amélioration apportée au service interurbain des

Argent à prêter

Vous désirez emprunter de l'argent pour réaliser certains projets qui seront peut-être:

- Achat d'une auto
- Une motocyclette
- Une motoneige
- Une tente-roulotte
- Un chalet
- Une piscine
- Un terrain
- Une rénovation
- Des meubles

Nous sommes à votre disposition

INVESTISSEMENTS

ECONOMIQUES

144, Notre-Dame Nord
 STE-MARIE, BEAUCE

Tél.: 387-2640

Les Immeubles Household

DEUXIÈMES HYPOTHÈQUES
 Ni boni
 Ni frais de courtage
 Ni honoraires de démarcheur

SERVICE RAPIDE

Passer nous voir ou communiquez avec la succursale HFC la plus près de chez vous.
 Demandez les services hypothécaires.

569 rue Notre-Dame
 Ste-Marie de Beauce
 387-6607

résidents de St-Joseph aura commandé quelque \$38,000 d'investissements. Monsieur Carrier a par ailleurs précisé que ce service additionnel ne viendra aucunement modifier le tarif mensuel des abonnés de la circonscription de St-Joseph.

MAISON A VENDRE A STE-HENEDINE

DEMANDE DE SOUMISSION:

J.R. Normand Inc. de Ste-Hénédine offre en vente par soumission cachetée une maison qui est située dans le village de Ste-Hénédine. Voici les détails:

Maison 2 étages, 33 pi. façade x 41 pi. profondeur, sise au 101, rue Principale, coin rue Principale et rue Langevin, à la lumière. Une visite des lieux pourra être effectuée, en prenant entente au préalable avec M. André Normand, au No. 935-3645.

CONDITIONS DE VENTE:

- 1- Payée comptant dans les 7 jours suivant l'adjudication.
- 2- Cette maison devra être déménagée d'ici le 30 juin 1978.
- 3- Le terrain devra être nettoyé de tous débris dans le même délai.
- 4- L'ouverture des soumissions se fera le lundi 24 octobre 1977, à 8h00 p.m. au Bureau de la Compagnie, sis au 105, rue Principale, à Ste-Hénédine. Les soumissionnaires sont invités.
- 5- L'acquéreur sera responsable du transport (déménagement) et de tous autres frais dépendants, tels assurance, responsabilité, etc.
- 6- La Cie J.R. Normand Inc. ne s'engage à accepter ni la plus haute, ni la plus basse, ni aucune des soumissions.
- 7- Les soumissions devront parvenir à J.R. Normand Inc. à l'attention de M. André Normand, au plus tard, le 24 octobre 1977, à 5h00 p.m. et être expédiées sous pli recommandé.

J.R. NORMAND INC.

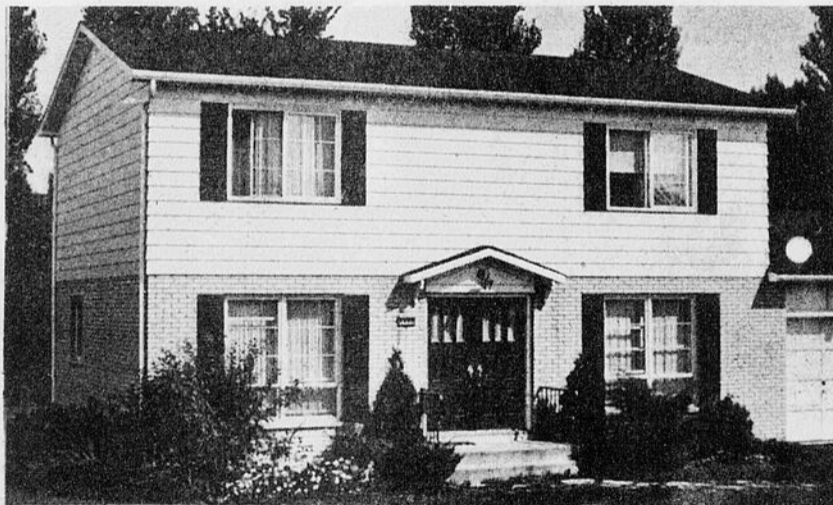
Par André Normand, Vice-président

L'interurbain automatique dans la circonscription téléphonique de Saint-Joseph

C'est à compter de 9:00, le 12 octobre prochain que les abonnés de Québec-Téléphone dans la circonscription téléphonique de St-Joseph, comprenant St-Jules, bénéficieront du service de l'interurbain automatique.

De fait, à compter du mercredi 12 octobre, les abonnés bénéficiant du service téléphonique à ligne individuelle ou à deux abonnés n'entendront plus de "bipe-bipe" habituel et n'auront plus à donner leur

Confiez à Alcan le Soins de vous simplifier l'existence D'une Manière RAPIDE, FACILE et ECONOMIQUE



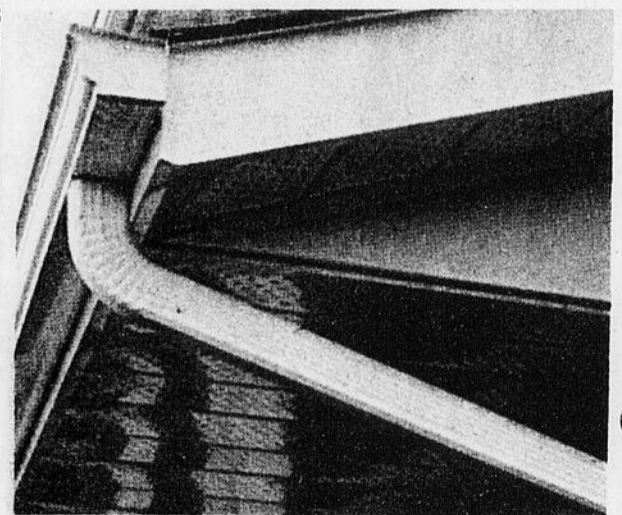
Produits de Bâtiment Alcan



Détaillant autorisé

Revêtement, Soffite, Bordures de toit, Conduites pluviales, persiennes disponibles dans un vaste choix de couleurs.

GARANTIE DE 20 ANS



Pour la construction ou la rénovation de votre maison, nous avons les matériaux pour vos fondations jusqu'au bardeaux d'asphalte de votre toiture en passant par le STYROFOAME, PREFINI, VENEER, FENETRES, PORTES INTERIEURES, EXTERIEURES ET DE GARAGE, CHAMBRE DE BAIN COMPLETE, ETC.

Enfin, nous avons de tout pour vous Un Seul Endroit à retenir

EMILE BILODEAU ET FILS INC.

MEUBLES, ACCESSOIRES ELECTRIQUES, PLOMBERIE, TAPIS
 PRELART, CERAMIQUE, MATERIAUX DE CONSTRUCTION

St-Bernard

Tél: 475-6655



Pourquoi économiser l'électricité?

1

L'électricité satisfait des besoins qui s'accroissent sans cesse et qu'on peut, dans bien des cas, justifier. Mais une partie de la consommation relève du gaspillage pur et simple. En regardant autour de nous, à la maison comme au travail, il est facile de trouver des exemples d'usage irrationnel. Chaque dépense inutile d'électricité, c'est du gaspillage d'énergie et d'argent pour l'individu comme pour la collectivité.

La découverte et la mise en valeur de nouvelles sources d'énergie électrique coûtent de plus en plus cher. En fin de compte, chacun de nous devra en payer la note.

2

Les ressources hydrauliques dont l'exploitation peut être rentable, sont de plus en plus éloignées des centres de consommation. Pour réduire les coûts de production et de transport de l'électricité, et pour sauvegarder nos richesses naturelles, nous devons modifier nos habitudes et ralentir, dans la mesure du possible, la croissance excessive de la demande.

À défaut de pouvoir stocker l'électricité, assurons-nous de bénéficier le plus longtemps possible du potentiel hydroélectrique du Québec, en évitant l'usage abusif et le gaspillage. En somme, il s'agit de mettre de l'énergie « en réserve » pour demain.

3

Pour assurer notre approvisionnement futur en électricité, nous devons dès maintenant prendre les moyens qui s'imposent. Ils sont connus et leur efficacité est démontrée.

Certains établissements industriels et commerciaux ont déjà adopté des programmes d'économie de l'électricité. De plus en plus de foyers découvrent les avantages d'une utilisation rationnelle. Il faut tendre vers un effort collectif qui nous permettra de prolonger la disponibilité d'une source d'énergie beaucoup trop précieuse pour la gaspiller. Cela n'entraîne pas de changements radicaux dans notre mode de vie, mais une prise de conscience, un nouvel état d'esprit, par rapport à la conservation de nos ressources.

Voilà pourquoi l'Hydro-Québec nous invite à rechercher, comme elle le fait elle-même, des moyens de plus en plus efficaces pour freiner la croissance excessive de la demande d'électricité en éliminant avant tout le gaspillage.



Dans la mesure du possible, économisons l'électricité.

12

12

12

Cédule des Rencontres de la ligue de Ballon sur Glace "Molson" Ste-Marie

Mercredi 12 octobre 1977	
21h. Disco-Mobile St-Patrice	vs Hôtel du Domaine Ste-Marie
22h. A.B.S.S. St-Sylvestre	vs St-Elzéar Château Ste-Marie
23h. Les Barons de Scott	vs Les Piscines "La Chaudière"
Mercredi 19 octobre 1977	
21h. A.B.S.S. St-Sylvestre	vs Les Piscines "La Chaudière"
22h. St-Elzéar Château Ste-Marie	vs Hôtel du Domaine Ste-Marie
23h. Les Barons de Scott	vs Disco-Mobile St-Patrice
Mercredi 26 octobre 1977	
21h. A.B.S.S. St-Sylvestre	vs Disco-Mobile St-Patrice
22h. Les Barons de Scott	vs Hôtel du Domaine Ste-Marie
23h. St-Elzéar Château Ste-Marie	vs Les Piscines "La Chaudière"
Mercredi 2 novembre 1977	
21h. Les Piscines "La Chaudière"	vs Hôtel du Domaine Ste-Marie
22h. Les Barons de Scott	vs A.B.S.S. St-Sylvestre
23h. Disco-Mobile St-Patrice	vs St-Elzéar Château Ste-Marie
Mercredi 9 novembre 1977	
21h. Hôtel du Domaine Ste-Marie	vs A.B.S.S. St-Sylvestre
22h. St-Elzéar Château Ste-Marie	vs Les Barons de Scott
23h. Les Piscines "La Chaudière"	vs Disco-Mobile St-Patrice
Mercredi 16 novembre 1977	
21h. Les Piscines "La Chaudière"	vs Les Barons de Scott
22h. Hôtel du Domaine Ste-Marie	vs Disco-Mobile St-Patrice
23h. St-Elzéar Château Ste-Marie	vs A.B.S.S. St-Sylvestre
Mercredi 23 novembre 1977	
21h. Disco-Mobile St-Patrice	vs Les Barons de Scott
22h. Les Piscines "La Chaudière"	vs A.B.S.S. St-Sylvestre
23h. Hôtel du Domaine Ste-Marie	vs St-Elzéar Château Ste-Marie
Mercredi 30 novembre 1977	
21h. Les Piscines "La Chaudière"	vs St-Elzéar Château Ste-Marie
22h. Disco-Mobile St-Patrice	vs A.B.S.S. St-Sylvestre
23h. Hôtel du Domaine Ste-Marie	vs Les Barons de Scott
Mercredi 7 décembre 1977	
21h. St-Elzéar Château Ste-Marie	vs Disco-Mobile St-Patrice
22h. Hôtel du Domaine Ste-Marie	vs Les Piscines "La Chaudière"
23h. A.B.S.S. St-Sylvestre	vs Les Barons de Scott
Samedi 10 décembre 1977	
Soirée de "Miss Ballon sur Glace Molson 77-78"	
à l'Auberge de la Chaudière à compter de 20h00	
Mercredi 14 décembre 1977	
21h. Disco-Mobile St-Patrice	vs Les Piscines "La Chaudière"
22h. A.B.S.S. St-Sylvestre	vs Hôtel du Domaine Ste-Marie
23h. Les Barons de Scott	vs St-Elzéar Château Ste-Marie
Mercredi 21 décembre 1977	
21h. A.B.S.S. St-Sylvestre	vs St-Elzéar Château Ste-Marie
22h. Les Barons de Scott	vs Les Piscines "La Chaudière"
23h. Disco-Mobile St-Patrice	vs Hôtel du Domaine Ste-Marie

Mercredi 28 décembre 1977	
21h. St-Elzéar Château Ste-Marie	vs Hôtel du Domaine Ste-Marie
22h. Les Barons de Scott	vs Disco-Mobile St-Patrice
23h. A.B.S.S. St-Sylvestre	vs Les Piscines "La Chaudière"
Mercredi 4 janvier 1978	
21h. Les Barons de Scott	vs Hôtel du Domaine Ste-Marie
22h. St-Elzéar Château Ste-Marie	vs Les Piscines "La Chaudière"
23h. A.B.S.S. St-Sylvestre	vs Disco-Mobile St-Patrice
Mercredi 11 janvier 1978	
21h. Les Barons de Scott	vs A.B.S.S. St-Sylvestre
22h. Disco-Mobile St-Patrice	vs St-Elzéar Château Ste-Marie
23h. Les Piscines "La Chaudière"	vs Hôtel du Domaine Ste-Marie
Mercredi 18 janvier 1978	
Tournoi Pee Wee	
Mercredi 25 janvier 1978	
21h. St-Elzéar Château Ste-Marie	vs Les Barons de Scott
22h. Les Piscines "La Chaudière"	vs Disco-Mobile St-Patrice
23h. Hôtel du Domaine Ste-Marie	vs A.B.S.S. St-Sylvestre
Mercredi 1 février 1978	
21h. Hôtel du Domaine Ste-Marie	vs Disco-Mobile St-Patrice
22h. St-Elzéar Château Ste-Marie	vs A.B.S.S. St-Sylvestre
23h. Les Piscines "La Chaudière"	vs Les Barons de Scott
Mercredi 8 février 1978	
21h. Les Piscines "La Chaudière"	vs A.B.S.S. St-Sylvestre
22h. Hôtel du Domaine Ste-Marie	vs St-Elzéar Château Ste-Marie
23h. Disco-Mobile St-Patrice	vs Les Barons de Scott
Mercredi 15 février 1978	
Tournoi Bantam	
Mercredi 22 février 1978	
21h. Disco-Mobile St-Patrice	vs A.B.S.S. St-Sylvestre
22h. Hôtel du Domaine Ste-Marie	vs Les Barons de Scott
23h. Les Piscines "La Chaudière"	vs St-Elzéar Château Ste-Marie
Mercredi 1 mars 1978	
Tournoi Midget	
Mercredi 8 mars 1978	

Les séries éliminatoires débuteront.

Tél.: 387-4085-4086

Clinique Dentaire Ste-Marie

213, rue Notre Dame, Ste-Marie de Beauce, P. Qué.

Dr Paul Chateaufort, d. m. d. Dr Benoit Lévesque, d. m. d.

ATTENTION!

Il y aura grosse

Vente par Encan

Samedi le 15 octobre à 10 hres a.m.

à LAMBTON à

L'HERMITRAGE dans la grande salle, anciennement "L'HERMITRAGE des FRERES des ECOLES CHRETIENNES" à 2 milles du village de Lambton, sur la route de Disraëli, sera vendu pour \$15,000.00 de marchandises, c'est-à-dire, une fermeture de Boutique de cadeaux et d'accessoires électriques.

Voici une partie des articles qui seront vendus:

Des lots de: lampes de salon ou de chambre à coucher (avec glands), cendriers, chandeliers, valises de voyage, grille-pain à 4 & 2 toasts, ouvre-boîte, cafetières électriques, tasses à café, fer à friser "Lady Schick", réveil-matin "Parker", radio "Detson" et autres marques, calculatrices, fers à repasser, service de vaisselle, batteries de cuisines, 2 sets de vaisselle antique "Bleu", plaquettes en bois brun, baromètre avec têtes de cheval et de chevreuil, horloges pendule, stéréo "Juliette" avec 2 colonnes de son, 4 fanals, poupées, trains électriques d'enfants à batterie, coutellerie Stainless Steel, verrerie, 2 friteuses, bagues, médaillons, bracelets pour hommes et dames, étagères, 500 gal. de peintures "Sico", 1,000 rouleaux de tapisserie couleurs assorties, bottines et linges de travail pour hommes, pièces d'auto-neige de toutes marques, quelques meubles antiques. Ainsi que 1,000 autres articles qu'il serait trop long à énumérer.

Condition de la vente: **COMPTANT**, il y aura cantine sur les lieux.

A noter que si l'encan n'est pas terminé à 6 heures, elle devra se terminer dans la soirée. Veuillez arriver à bonne heure car il y aura beaucoup de marchandises, et le tout devra se liquider; aucune offre raisonnable ne sera refusée.

Cette vente est une bonne occasion pour faire l'achat d'un cadeau des "Fêtes" à bon marché.

L'encan est faite par

M. Gérard Quirion, Encanteur Licencié

Lambton Tél.: 486-2696

Economisez! Construisez avant l'hiver!

RTE KENNEDY STE-MARIE, BEAUCE
QUEBEC, GOS 2Y0

LES BATISSSES D'ACIER

HERCULE

STEEL BUILDINGS LTD

Tél: (418) 387-2903
Québec (418) 694-0314
Frais d'appel acceptés

LARGEURS DE 18' à 120', LONGEURS ILLIMITÉES

OGIVE

DEMI-CERCLE

MURS DROITS

SURBAISSÉE

HERCULE ERIGERA VOTRE BATIMENT SUR DEMANDE.

PENTE TOIT
3/12

1.5/12

TOIT PLAT

MODELES ATLAS LARGEURS DE 20' à 240'

LABERGE AUTO SPECIALITES ENR.

RADIATEUR - FREINS - TOURNAGE DRUM DISK
RECONDITIONNEMENT TETE MOTEUR - PIECES "Air climatisé" Service
RTE KENNEDY NORD (Domaine), STE-MARIE, BEAUCE Tél.: 387-2612

Votre voiture est-elle prête pour l'hiver?

Chers clients,
Notre ouvrage est garantie vu la grande expérience de notre personnel.

Aussi nous faisons l'installation de chauffe-moteur (heater) sur voitures de toutes marques.

Venez chez-nous... on réglera tous vos problèmes concernant:

- LE RADIATEUR
- LE THERMOSTAT
- LA CHAUFFERETTE
- LE BOUCHON
- L'ANTIGEL

Sur tous véhicules ordinaires, commerciaux et industriels.

Vous pourrez affronter l'hiver sans inquiétude

N'hésitez pas à venir nous voir!

Ste-Hénédine

Corporation municipale de Ste-Hénédine
Session du 3 octobre 1977

A une session régulière du conseil municipal tenue le 3 octobre 1977, à huit heures du soir, à la salle du conseil, lieu ordinaire des sessions, suivant les dispositions du code municipal.

A laquelle sont présents les conseillers: Jean-Luc Blais, Lionel Marcoux, Rock Dallaire et Ronald Boutin, formant quorum, sous la présidence de sieur Hector Gagné, maire suppléant. Le conseiller Benoit Gagné est absent.

La session début par la prière.

Il est résolu unanimement: Que le procès verbal de la session du 6 septembre 77 est adopté tel que préparé.

Lecture de la Correspondance.

Ministère de l'Agriculture, creusage et nett. cours d'eau Beaudoin

Jacques Thibault, offre de service d'inspection app. incendie

Résolution conseil Ste-Marguerite, acceptation d'offre de services d'incendie

Sûreté du Québec, bulletin d'information statistique Adrien Ouellet, député, accusé de réception de rés. au Ministre Tardif

Haut Commissariat Loisirs, 3ème vers. de subvention \$10,500.00

Ministre du revenu, ajustement taxe de vente \$5,853.30; Commission des Acc. du Travail, information d'amendement à la loi

Daniel Baillargeon, réclamation pour accident d'automobile

Demande d'autorisation de

construction, Jean-Louis Bernier, André Dion, Claude Roy

Lucien Carrier, demande de permis de construction Ministère des Transports, subvention de \$5,000.00

La Chorale "Alunison", demande de rennovation pour salle de Liturgie

Jacques Royer, plainte de classification de roulotte Le Club de Hockey, Comité de citoyens, Ballon-balai, demande de patinoire.

Le Club de Hockey, Comité de citoyens, Ballon-balai, demande de patinoire. Le Club de Hockey, Comité de citoyens, Ballon-balai, demande de patinoire.

Société de conservation du sud du Québec; information pour garde-feu municipal.

Il est résolu unanimement: Que le conseil municipal de Ste-Hénédine, par les présentes, donne l'autorisation de construire une porcherie-maternité à sieur Claude Roy, sur le lot 306, à sieur Jean-Louis Bernier sur le lot de sa propriété qui sera résigné par l'Environnement, de même qu'à sieur André Dion pour l'agrandissement de sa grange-étable, à la condition que ces constructions soient conformes aux normes du Ministère de l'Environnement et des règlements 109 et 127.

Aussi un permis de construction est accordé à sieur Lucien Carrier pour la construction d'un garage sur sa propriété du 154 Principale.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil municipal autorise le serpage du rang St-Alfred jusqu'à concurrence d'une montant de \$800.00: la réparation de la rue St-Jouis à l'effet d'un meilleur égoutement; et le dynamitage nécessaire dans la rue Morisset. Ces dépenses seront compensées par la subvention accordée du Ministère des Transports.

Il est résolu unanimement: Que le conseil autorise la peinture nécessaire pour faire le peinturage de la salle de Liturgie du centre municipal de même que le vernis pour le plancher, il accepte aussi de payer le coût du sablage du plancher et le matériel pour la confection de rideaux des fenêtres.

Il est résolu unanimement: Que le conseil municipal autorise l'envoi de 315 circulaires à l'effet de convoquer les contribuables-intéressés à une session-rencontre qui sera tenue le 11 octobre afin de reformer le comité des loisirs.

Il est résolu unanimement: que le conseil municipal de Ste-Hénédine, en réponse à la plainte de sieur Jacques Royer, qu'il considèrera sa roulotte comme un immeuble dès qu'elle aura un solage et considérant qu'elle fût installée le 16 août 1977, un permis de quatre mois devra être payé pour 1977.

Il est résolu unanimement: Que les contrats d'entretien de citernes pour l'hiver 77-78 sont donnés comme suit: les citernes du villages, bornes-fontaines et poste à feu à sieur Bernard Trachy pour le montant de \$125.00; Et les citernes suivantes à \$25.00; Rnt Ste-Thérèse-ouest: Georges-Emile Gagné, Léandre Beaudoin,

Rang Ste-Thérèse est: Armand Bourgault, Marc Roy, Joseph Bonneville

Route Langevin; François Grégoire

St-François, 2 à Maurice Gagné, 1 à Eugène Larivière, 1 à Rosaire Champagne

St-Jean Baptiste: Roger Boutin

St-Alfred, 2 à Joseph Bolduc

Avis de motion est donné

par Rock Dallaire qu'à une session subséquente un règlement sera adopté à l'effet d'abroger le règlement 128 et de modifier l'article 19 et 34 du règlement 107, concernant le secteur de l'Arondissement d'aqueduc et d'égoût et le tarif de raccordement des dits services, aussi à ajouter un article au règlement 107 à l'effet d'obliger la pose d'une valve de refoulement sur l'égoût sanitaire des nouvelles installations.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil municipal de Ste-Hénédine demande à la maison Pierre Thibault (1972) Limitée, le paiement du montant dû de \$1,360.00 pour le vieux camion d'incendie tel que convenu dans l'acceptation de votre soumission, et ce, dans le délai de dix jours de cette date, sinon des procédures légales seront intentées sans autre avertissement.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Il est proposé et résolu unanimement: Que le conseil autorise le contracteur de vidanges à acheter et à poser une chaîne et cadenas à la barrière du dépotoir.

Une curieuse écrit à l'Age d'Or

Nous avons pris connaissance de votre compte rendu annuel des recettes et dépenses le soir du 1 octobre, mais sachez que dans les autres clubs sociaux toutes les dépenses sont énumérées plus en détail par les membres du conseil. Voilà peut-être

serait l'importance de la présence de professionnels parmi vos représentants. Ensuite vous ne laissez pas le temps aux autres membres de l'assistance de poser des questions tel que celui doit se faire après un compte rendu du bilan annuel. Serait-ce gênant d'énumérer en détail les dépenses? Peut-être qu'il vous faudrait déclarer des cadeaux de \$50.00 une curieuse

Avis de concours

La Commission Scolaire Nouvelle-Beauce recherche:

UN DIRECTEUR DES SERVICES FINANCIERS ET DE L'EQUIPEMENT (D-2)

Tâche:

L'emploi comporte la responsabilité de la gestion de l'ensemble des programmes ayant trait à

- l'administration financière de l'organisme; i.e.

- préparation du budget et des états financiers,

- contrôle budgétaire et financier, vérification interne,

- opérations comptables, analyses financières

- la gestion de l'équipement; i.a.

- entretien préventif, physique et ménager,

- protection des biens meubles et immeubles,

- l'approvisionnement, la mise en place de l'équipement

Qualifications requises:

- Diplôme universitaire terminal de premier cycle ou l'équivalent dans un champ de spécialisation approprié en: - sciences commerciales, administration - génie

- Toute expérience pertinente, atout précieux

Lieu de travail: Centre Administratif de la Commission Scolaire

18, Place de l'Eglise, Sainte-Marie, Beauce

Traitement: En conformité avec la politique adm. et salariale des cadres (M.E.Q.) (Classe II, D-2)

Toute personne intéressée est priée de faire parvenir son "curriculum vitae" accompagné de preuves de scolarité et état détaillé de services antérieurs (expérience) avant le 25 octobre 1977 à 16 heures à:

Comm. Scolaire N.-Beauce

a-s M. Gilles Breton, dir. gén.

C.P. 848, Ste-Marie, Beauce

GOS 2Y0

avec mention: Concours D-2-77-10

LES ARTISANS COOPVIE
Société Coopérative d'Assurance-vie



- A Vie
- S Scolaire
- S D'affaires
- U Salaire
- R Collective
- A Universitaire
- N Hypothécaire
- C
- E

Analyse de succession

Fonds de pension

Pour en profiter vous-même, appelez

M. Gilles Normand
Tél.: 935-3875
à Ste-Marguerite

Garantie 12 mois ou 12,000 milles sur la plupart de nos voitures usagées FORD.

VOITURES USAGEES

77 CONTINENTAL, 4 p. Rabais: \$2000.

75 MONTCALM, 4 portes
Garantie 12 mois - 12,000 milles

75 MARQUIS, 2 portes, 40,000 milles. Garantie 12 mois-12,000 milles

75 Oldsmobile Salon, 4 portes

74 PONTIAC, 4 portes, 40,000 milles,

74 MERCURY, Montego, 2 portes garantie
12 mois ou 12,000 milles \$2,200.

74 MARQUIS Brougham, 2 portes
Garantie 12m-12,000 milles

CAMIONS USAGES

73 FORD, Torino Station, \$2,000

76 PICK-UP, Ford, 1/2 tonne, 10,000 milles, auto., radio.

73 FORD Pick-Up, F 100, 1/2 ton. automatique

73 CHEVROLET, Pick-Up, automatique, 3-4 tonne.

73 BRONCO 4 x 4.

DUFOUR & LAPOINTE AUTOS

Concessionnaire - Lincoln - Mercury

Vente - Pièces - Service sur toutes les marques de motoneige

Concessionnaire Ski-Doo Bombardier et Honda

Boul. Vachon, Ste-Marie, Beauce

Tél.: 387-6641

QUELLE QUE SOIT L'OCCASION



naissance - mariage - convalescence

décès - anniversaire - fête spéciale

CHEZ:

Céline Fleuriste

Mme Lionel Thibodeau, prop.

VOUS ETES ASSURES D'ETRE DANS LE TON

Plantes vertes et fleuries

Fleurs naturelles - Séchées - Articielles

SERVICE DE LIVRAISON AUX HOPITAUX

446 AVE. ST-EDOUARD 387-5268 STE-MARIE, BE

12

12

12

Sainte-Marie: Fusionnera, Fusionnera pas

Par: Albert Bérubé

Le comité spécial de citoyens de la paroisse veut une vérification poussée des chiffres sur la fusion.

Local refusé

Mercredi soir le 5 octobre, le comité spécial de citoyens de la paroisse de Ste-Marie s'est vu refuser l'accès au Centre Récréatif pour la tenue d'une assemblée publique. Les paroissiens se sont donc trouvés une autre salle, celle du Club Aramis. Il y avait près de 100 personnes à l'assemblée pour étudier leur démarche à suivre, suite au jugement rendu le 3 octobre au Palais de Justice de St-Joseph.

Nouvelle étude

Au sujet de la fusion, M. André Fecteau, le président du comité de citoyens spécialement formé, déclare que "administrer, c'est prévoir" et qu'il "faut faire une étude avec les chiffres à venir, les emprunts, les nouveaux coûts, etc." Jusqu'ici, la Commission des Structures municipales a produit 3 rapports complémentaires, en mars, juillet et août.

L'avocat des citoyens, M. Gilles Savard de Québec, un habitué des questions de fusion, dit que "la Commission des Structures municipales est une machine à fabriquer des fusions." Ainsi, l'on désire une nouvelle étude des avantages et des désavantages de la fusion, par un comptable indépendant ou encore qu'une enquête publique soit tenue. M. Savard a notamment comparé, à un certain moment au cours de l'assemblée, la question de la fusion

à la sérieuse question du mariage.

Jugement

Au sujet du jugement rendu le 3 octobre, M. Savard observe que "la loi au Québec ne reconnaît pas à 903 personnes d'intenter ensemble" et qu'il "ne faut pas imputer au juge une mauvaise étude du dossier". M. André Fecteau reconnaît par ailleurs que parmi les 903 signatures, il y en aurait une centaine qui ne seraient pas correctes étant donné que certaines épouses ont signé en plus de leur mari.

La prolongation des mandats des maires

L'avocat Savard souligne qu'il "ne faut pas que le ministre des Affaires municipales signe la prolongation des mandats d'ici le 15 octobre". Là-dessus, M. Michel Lemieux, le Chef de Cabinet du ministre, a fait parvenir une lettre disant que le dossier de la fusion suivrait son cours normal, que le ministre veut une étude du projet de fusion, qu'on analyse les possibilités d'une subvention spéciale, et que les groupes contestataires seraient rencontrés par le ministre avant décision.

Jusqu'à maintenant, le ministre, Guy Tardif, n'a pas encore signé la prolongation des mandats des maires. Le fera-t-il?

La démarche du comité de citoyens

La démarche actuelle du comité de citoyens est que chacun envoie de façon personnelle des lettres, d'ici le 14 octobre, au ministre et à la Commission des Affaires municipales pour signifier

La rentrée scolaire à la Commission scolaire régionale Louis-Fréchette

Nous vous communiquons ci-après, d'une façon la plus sommaire possible, les dates

leur désaccord devant une fusion sans chiffres précis que devrait administrer un regroupement de la ville et de la paroisse.

La démarche est aussi de demander d'autres plaidiers, dont les députés Fabien Roy, qui est renseigné sur les questions de fusions dans Beauce-Sud, et Adrien Ouellette, pour qu'ils interviennent directement dans le dossier.

"Ainsi, remarque l'avocat Gilles Savard, je ne pense pas que le ministre puisse signer l'accord pour la fusion sans demander votre avis. "L'importante étape à franchir par le comité de citoyens est d'en arriver à réétudier les chiffres soumis par la Commission des Structures municipales". En rapport avec cela, M. Savard souligne: "On a déjà un engagement à cet effet, incluant la possibilité d'une subvention spéciale additionnelle."

La Commission devrait alors tenir une enquête publique. "C'est après cela qu'on verra les moyens de recours légaux", précise M. Savard.

Craintes

A l'heure actuelle, le comité de citoyens de la paroisse s'inquiète de savoir quels frais supplémentaires la fusion pourrait éventuellement occasionner, particulièrement en ce qui a trait au service de police, à l'entretien d'hiver des chemins à caractère agricole, et au coût projeté (\$2,600,000) du réseau d'aqueduc à améliorer.

de début des cours pour les étudiant(e)s, dans les différentes écoles de la Commission scolaire régionale Louis-Fréchette. Comme vous le constatez, ces dates varient selon l'endroit et la grosseur des écoles.

Mardi, le 11 octobre 1977:

- 1) Ecole polyvalente de Lévis: distribution des horaires pour tous les étudiant(e)s;
- 2) Ecole Christ-Roi (Lévis)
- 3) Centre éducatif St-Charles

Mercredi, le 12 octobre 1977:

- 1) Ecole polyvalente de Lévis: début des cours pour tous les étudiants(es)
- 2) Pavillon Champagnat Ouest (Lévis)
- 3) Ecole secondaire pratique de Lauzon;
- 4) Ecole Ste-Anne (Lauzon)

- 5) Ecole polyvalente St-Anselme: pour les étudiants(es) de Secondaires I, II et III seulement;
- 6) Ecole secondaire Saint-Damien
- 7) Ecole polyvalente Saint-Damien: pour les étudiants de Secondaire III seulement

- 3) Ecole polyvalente Saint-Anselme: pour les étudiants de Secondaires IV, V et pratique
- 4) Pavillon Champagnat Est (Lévis)
- 5) Ecole centrale Saint-Raphaël

Pour toute information additionnelle, veuillez communiquer avec le soussigné.

Paul Labrecque
Secrétaire général

Lot d'appareils électriques à liquider à prix très très bas

J.-D. SYLVAIN

MARCHAND GENERAL
MATERIAUX DE CONSTRUCTION

Tél.: 387-3766

Tél. Rés.: 387-3586

ST-ELZEAR, CTE BEAUCE

GAGNEZ la plus vive de toutes

La Jag 3000 Arctic Cat



10 participants chanceux gagneront cette superbe machine!

Une seule randonnée et vous comprendrez pourquoi la Jag Arctic Cat est devenue la plus populaire de toutes les motoneiges. Appuyez sur l'accélérateur et la Jag bondit furieusement. Ses deux cylindres propulsent sans hésitation la chenille de 15" à crampons aux deux tiers. Grâce à la suspension à glissière Arctic et les amortisseurs sur les skis et sous le châssis, la Jag vous assure un confort de roulement sans égal. Laissez-vous séduire et tombez en amour avec la Jag 3000.

Participez dès maintenant. En passant chez votre concessionnaire. Aucun achat nécessaire. Passez chez votre concessionnaire Arctic Cat. Demandez et complétez le bulletin de participation. Qui sait? Peut-être allez-vous débiter l'année 78 en vainqueur!

1. Pour participer, compléter le bulletin de participation que vous pouvez trouver chez tout concessionnaire Arctic Cat participant et le déposer dans la boîte située sur les lieux.
2. Il y aura en tout 10 prix d'attribuer, chaque prix consistant en une motoneige Jag 3000 1978 Arctic Cat, frais de préparation du concessionnaire inclus. Valeur au détail estimée: \$1799. (à Toronto). Les prix devront être acceptés tels quels et aucune substitution ne sera faite. Un seul prix par participant. Les gagnants pourront prendre possession de leur prix chez le concessionnaire Arctic Cat le plus près de chez eux. Les gagnants devront se charger de la plaque d'immatriculation et des assurances.
3. Le concours se termine le 30 novembre 1977. La sélection se fera parmi toutes les formules de participation reçues. Pour se mériter leur prix, les personnes qui auront été choisies devront répondre, dans un laps de temps déterminé, à une question mettant leurs connaissances à l'épreuve au cours d'un entretien téléphonique à une date prévue. Les décisions des juges seront finales. En participant au concours, les gagnants acceptent de voir leur nom, leur adresse et leur photographie utilisées à des fins de publicité.
4. Ce concours s'adresse à tous les résidents canadiens de 16 ans et plus à l'exception des employés, et de leur famille immédiate, de Arctic Sport Products Ltée, son agence de publicité et l'organisme indépendant du jury. Ce concours est sujet à toutes les lois et règlements fédéraux, provinciaux et municipaux. Les chances de gagner dépendront du nombre de formules de participation reçues.



Marcel Boivin
Sports

STE-MARIE, BEAUCE

Tél.: 387-5272

Pour votre huile à chauffage

Gazoline
et Diésel



Société Coopérative Agricole

Ste-Marie, Beauce — Tél.: 387-5464 ou 387-3675

ATTENTION AUTOMOBILISTES

SUJET: PNEUS A CRAMPONS

La loi dit que vous ne pouvez circuler sur les routes du Québec avec un véhicule automobile muni de pneus à crampons, si le poids du dit véhicule dépasse 5000 livres. Toute utilisation des pneus à crampons est défendue entre le 15 avril et le 15 octobre de la même année. Le nombre de pneus avec crampons peut être de 2 ou de 4, mais non de 3 ou 1, question de sécurité.

N'attendez pas la première Neige,
Achetez dès maintenant vos pneus et crampons
chez votre homme de confiance.
Vous éviterez les longues Attentes.

GEORGES -A. NADEAU

SPECIALITE: Silencieux, amortisseurs (posage gratuit)

429, rue Notre-Dame, Ste-Marie, Beauce Tél.: 387-2895

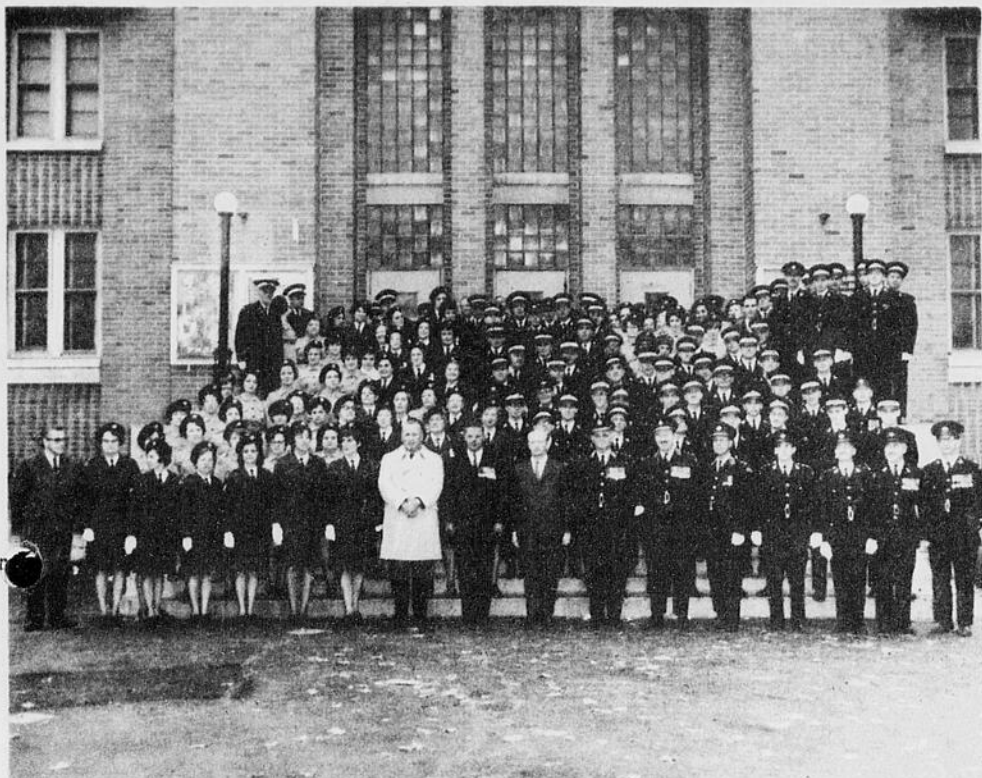


Là où vous trouverez
certainement
chaussure à votre voiture

Plan mise de côte

GEORGES-A. NADEAU, prop.

L'ambulance St-Jean, 10 ans après



Il y a 10 ans, il y avait du monde du service de l'Ambulance St-Jean...aujourd'hui, il y en a encore.



Le curé de Ste-Marie, l'abbé Jules Rioux, et le Commissaire régional No. 3, le Commandeur Marcel Houde, étaient parmi les invités d'honneur.

Par: Bernard CARRIER

Les membres de l'Ambulance St-Jean, division Ste-Marie, célébraient samedi dernier le dixième anniversaire de fondation de leur organisme qu'on peut qualifier, sans risque de se tromper, de très humanitaire. Les membres de l'Ambulance St-Jean sont tous des bénévoles et l'an dernier, les deux sections (masculin-féminin) ont accompli ensemble plus de 9,000 heures d'ouvrage.

En cette occasion, quelque 300 personnes ont assisté à l'inspection qui s'est dérou-

lée à l'école polyvalente Benoit-Vachon. Par la suite, le curé de Ste-Marie, l'abbé Jules Rioux, a célébré une messe à la chapelle Sainte-Anne qui aura 200 ans l'an prochain. Enfin, un délectable cocktail, suivi d'un souper et d'une soirée dansante, ont clôturé cette mémorable journée.

Parmi les invités d'honneur, on a pu remarquer dans l'assistance le Commandeur Marcel Houde (Commissaire régional), le Commandeur Paul Vachon (président-fondateur), le Commandeur Mme Claire

Savard-Houde, le député de Beauce-Sud, Fabien Roy, le Commandeur Louise Moisan, le curé Jules Rioux, le surintendant Jacques Vachon, la surintendante Mme Cécile Grondin-Gamache, et l'ex-surintendante Monique Paré.

Au cours de la soirée, des plaques souvenirs ont été remises à Monique Paré, fondatrice et ex-surintendante de la division D-I 446 Notre-Dame, Mme Cécile Grondin-Gamache, surintendante de la même division, Emilien Marcoux, ex-surintendant de la division 511 Mgr. Lehoux, et Jacques Vachon, surintendant de la même division.

Enfin, Mme Cécile Grondin-Gamache et Mme Raoul Bourgault se sont vues remettre deux parchemins pour avoir réussi avec succès tous les cours qu'elles ont suivies concernant l'Ambulance St-Jean.

Division 511 Mgr Lehoux
Les membres de la division 511 Mgr Lehoux, section Sainte-Marie sont Paul Vachon, président honoraire, Jacques Vachon, surintendant, Gérard Turcotte, Gérard Nadeau, Benoit Gi-

roux, Auguste Giguère, Réjean Lehoux, Noël Lehoux, Jacques Lehoux, Oneil Ouellet, Léonard Marcoux, Laurent Poulin, Joseph Poulin, Aurèle Mercier, Eddy Drouin, Henri Veilleux, Benoit Cliche, Jean Hébert, Claude Jacques, Georges Poulin, Jean Dupuis, Maurice Lagrange, Joseph-Denis Chiasson, Jean-Bruno Gamache, Alain Cadorette, Richard Bolduc et Patrick Bégin.

Le président-fondateur, le Commandeur Paul Vachon.



tous les membres des divisions Notre-Dame No 446 et Mgr Lehoux No. 511.

Avec vous tous, je partage deux joies, celle d'avoir contribué à la fondation des deux divisions et l'autre d'être avec vous pour célébrer votre 10ième anniversaire comme Commissaire Régional. Je sais que ce dévouement et ce travail vont se perpétuer et je souhaite à tous mes meilleurs vœux de succès dans les années à venir en demandant à Dieu que les membres continuent longtemps, conservant notre devise de l'Ordre: "Pour Dieu, Au Service de l'Humanité".

Message de la surintendante régionale
Les débuts ont été laborieux et ont demandé à ses membres du travail, du dévouement et de la ténacité. Vous avec un médecin, infirmières, instructeurs très dévoués qui vous enseignent le Secourisme... Soins à domicile... Puériculture... mais cette science n'est pas tombée dans une terre inculte, vous l'avez prouvé, car vous avez su rendre au public d'innombrables services.

Je sais que le travail a commencé avec un zèle extraordinaire, vous avez compris que les vertus de Dévouement, de Pureté, de Coeur, de Force, de Persévérance qui depuis dix ans existent, Ambulanciers et Ambulancières St-Jean se

Dix ans - est vite passé. Je profite de cette occasion pour saluer chacune et chacun d'entre vous et féliciter

continuera toujours pour le bien de l'Humanité.

Claire Savard-Houde

Surintendante régionale No. 3

Message du président-fondateur

Nous sommes tous réunis ici pour 2 raisons principales:

La première est la revue annuelle des Membres de l'Ambulance St-Jean de toute la Beauce qui a eu lieu à l'Ecole polyvalente à Ste-Marie.

La deuxième est que nous assistons à cette messe dans cette chapelle pour fêter notre 10ième anniversaire de fondation.

L'Ordre de l'Ambulance St-Jean est une société humanitaire basée sur l'amour, le dévouement et le don de soi-même. L'ambulance de servir, de soulager, de consoler ceux qui nous

trouvent, ceux qui ont besoin de nous, le dévouement, la patience, l'amabilité, la disponibilité à servir, le sacrifice de ses intérêts à une cause.

Se donner veut dire: Donner son corps, son âme et son esprit, son temps, consoler, soigner, soulager la misère, soit dans un accident, une conflagration, une inondation, enfin tous les maux qui peuvent frapper l'humanité et tout cela en restant humain, généreux, bénévole et désintéressé. C'est pour cela que l'Ordre de St-Jean se perpétue à travers les siècles parce que vous les Membres de l'Ambulance St-Jean, vous êtes présents, et l'exemple que vous donnez fera que d'autres après nous continueront cette société d'humanité, d'amour et de dévouement dans l'avenir pour le bien-être des humains.

Avant de terminer, je voudrais vous féliciter pour votre belle tenue pendant la revue de cet après-midi, je voudrais aussi vous remercier pour votre présence nombreuse à cette journée; un remerciement tout spécial au nom de tous ceux qui ont reçu des bienfaits temporels, spirituels et moraux de chacun de vous et de votre dévouement sans égal.

Je demande à la bonne Ste-Anne par Marie et son fils Jésus de vous récompenser au centuple pour tout le bien que vous apportez aux vôtres.

Paul Vachon
Président-Fondateur

12

12

12

Dirigeants d'entreprises

La BFD peut-elle vous aider?

- Aide financière
- Gestion-Conseil
- Formation de gestion
- Information sur les programmes gouvernementaux disponibles

Mercredi, 19 octobre
RÉGION de STE-MARIE (Bce)

M. André Jarry sera au Centre de la Main-d'oeuvre du Canada (Ste-Marie), prendre rendez-vous à 387-2916 ou Québec (681-6341)

Vous avez besoin de fonds pour la mise sur pied, la modernisation et l'expansion de votre entreprise et vous ne pouvez vous les procurer ailleurs à des conditions raisonnables? Notre représentant se fera un plaisir de répondre à toutes vos questions.

BANQUE FÉDÉRALE DE DÉVELOPPEMENT

POUR PLUS DE RENSEIGNEMENTS COMMUNIQUEZ AVEC NOS BUREAUX AUX HEURES D'AFFAIRES

QUEBEC — 925, Chemin St-Louis, G1S 1C1 (681-6341)

COSMALEA INC.

au 41, Notre-Dame Ste-Marie, Bce

Avez-vous pensé quels genres de cadeaux à offrir à Noël?

MIROIRS DE TOUTES SORTES
ASSORTIEMENTS DE CUISINE EN BOIS
LANTERNES CHINOISES
ENSEMBLE DE VAISSELLE EN PORCELAINE OU CERAMIQUE
PLUSIEURS AUTRES SUGGESTIONS
TAPISSERIE MURALE 8' X 12' avec différents paysages
AUSSI GRANDEUR PORTE 3' X 7'

Flore et Denis Jacques
Gérants

PLAN MISE DE CÔTE

Inauguration du centre d'insémination porcine du Québec



C'est le ministre de l'Agriculture du Québec, M. Jean Garon, qui a présidé l'inauguration du Centre d'insémination porcine du Québec. Sur la photo, on reconnaît, de gauche à droite: M. Conrad Bernier, directeur du Service des productions animales; M. Ferdinand Ouellet, sous-ministre de l'Agriculture du Québec; M. Adrien Ouellet, député du comté de Beauce-Nord; M. Jean Garon; M. Ronald Drapeau, responsable du CIPQ ainsi que M. Jacques Olivier, directeur-adjoint du Service des productions animales.

Quelque 500 personnes venues de tous les coins du Québec ont participé le 29 septembre dernier à l'inauguration du Centre d'insémination porcine du Québec (CIPQ). Présidée par le ministre de l'Agriculture du Québec, M. Jean Garon, cette cérémonie s'est déroulée sur les terrains du CIPQ à Saint-Lambert de Beauce-Nord.

L'établissement du Centre d'insémination porcine du Québec répond à un désir de tous les producteurs de porcs du Québec soucieux d'améliorer la qualité et la rentabilité de leur élevage. Cette décision s'appuie également sur le succès remporté par l'insémination bovine au Québec qui, depuis près de trente ans, contribue à l'amélioration de nos races laitières et de boucherie.

La petite histoire de l'insémination porcine

Technique relativement récente, l'insémination porcine date de 1966 alors que le ministère de l'Agriculture

du Québec entreprenait diverses recherches sur la question. Ces recherches, qui portaient sur le comportement et la récolte des verrats, la quantité et la qualité de la semence, de même que sur les techniques d'insémination et les possibilités de distribution de la semence ont abouti, en 1973, à la mise sur pied d'un premier centre d'insémination porcine, situé à Sainte-Anne-de-la-Pocatière. Depuis, les progrès ont été constants et de nombreuses difficultés ont été résolues. Avec l'inauguration du CIPQ de Saint-Lambert de Beauce-Nord, le premier centre de tout le Canada construit spécifiquement pour des fins d'insémination porcine, le ministère de l'Agriculture du Québec est maintenant en mesure de passer à la deuxième étape de son programme.

Voici d'ailleurs un tableau qui illustre bien les progrès réalisés par l'insémination porcine au Québec depuis 1974.

	1974-75	75-76	1976-77	Prévisions 1977-78
Nombre de saillies	954	1550	3008	4000
Nombre d'éleveurs	65	185	305	400
Nombre de verrats	18	20	21	25

Le centre d'insémination porcine du Québec [CIPQ]

Conçu pour loger 40 verrats reproducteurs de race pure et enregistrés, ayant subi tous les tests de performances et possédant les meilleures qualifications possibles aux points de vue production et type, le CIPQ de Saint-Lambert pourra desservir tous les producteurs de porcs du Québec d'ici quelques mois. De plus, les chercheurs s'emploient activement à solutionner les nombreux problèmes causés par le délai de conservation de la semence (50 heures) et par la détection des chaleurs des truies.

Avec le temps et grâce au CIPQ de Saint-Lambert, l'insémination porcine prendra de plus en plus d'importance au Québec et les producteurs de porcs seront à même de constater les effets bénéfiques de ce program-

me, qui se traduiront en termes de rentabilité accrue et de qualité supérieure du produit final offert aux consommateurs dans nos marchés d'alimentation.

Le programme d'insémination porcine

Le programme d'insémination porcine est relativement simple et à la portée de la majorité des éleveurs. Il s'agit d'un programme d'auto-insémination, c'est-à-dire que l'éleveur reçoit chez lui la semence ainsi que le matériel nécessaire pour effectuer la double insémination. Cependant, avant d'adhérer à un tel programme, l'éleveur devra absolument recevoir la formation nécessaire dispensée sur demande par les responsables du CIPQ.

Les avantages de l'insémination porcine

Le premier avantage de l'insémination porcine consiste, bien sûr, en l'améliora-

tion génétique des élevages par l'utilisation intensive de verrats supérieurs. En effet, un verrot utilisé en insémination peut inséminer dix à quinze fois plus de truies qu'en saillie naturelle.

L'insémination porcine constitue également un moyen de choix pour diffuser le potentiel des meilleurs géniteurs. Cette méthode permet en effet d'introduire de nouveaux gènes dans un élevage sans qu'il soit nécessaire d'acheter de nouveaux reproducteurs.

Un autre avantage de cette technique est, sans contredit, la diminution des risques de contamination puisque l'introduction de nouveaux reproducteurs dans la porcherie est réduite au minimum. De plus, étant donné que le personnel de l'élevage effectue lui-même l'insémination et que le matériel est jetable après utilisation, les conditions sanitaires sont ainsi toujours respectées.

Enfin, l'insémination porcine permet une surveillance beaucoup plus efficace des chaleurs des truies dans un élevage et le fait d'utiliser un reproducteur à fort potentiel génétique entraîne automatiquement une plus-value sur le produit final.

Les problèmes de l'insémination porcine...

Comme le CIPQ travaille avec de la semence à l'état frais, dont le délai de conservation est d'environ 50 heures, le programme ne peut encore prendre une envergure provinciale. Voilà pourquoi seuls les éleveurs habitant les comtés de Beauce, Mégantic, Bellechasse, Dorchester, Lotbinière, Lévis, Montmagny, l'Islet et Kamouraska peuvent actuellement y avoir recours.

Des recherches portant sur la congélation de la semence de même que sur l'emploi de dilueurs qui auraient pour effet de la conserver pendant trois ou quatre jours, devraient cependant permettre au CIPQ de répondre aux besoins de tous les producteurs de porcs québécois dans un avenir rapproché.

Quelques conseils pratiques

Pour obtenir du succès en insémination porcine, les éleveurs devront absolument tenir compte des quelques conseils suivants.

Tout d'abord, il ne faut jamais inséminer des truies nullipares. En effet, il est prouvé que des truies n'ayant jamais mis bas ont un cycle plus capricieux que les autres. D'où un accroissement des difficultés pour déterminer le moment de l'intervention. Par ailleurs, dans une maternité, il y a toujours un pourcentage de truies dont les chaleurs sont à la fois très apparentes et régulières et qui ont en général une réaction positive lors du test de chevauchement.

Ce sont ces dernières que l'éleveur devra utiliser lors de l'insémination.

Finalement, l'éleveur devra faire la détection des chaleurs chez ses truies au moins deux fois par jour à l'aide d'un verrot dépisteur. La présence du verrot dans un élevage est en effet essentielle à la détection efficace des chaleurs et, dans ces conditions, il sera très facile de réaliser un taux de réussite égal à celui d'une saillie naturelle.

L'insémination porcine est une technique mise à la disposition des producteurs

de porcs québécois dans le seul but de les aider d'une façon efficace et économique à augmenter la productivité de leur élevage.

Une minorité croissante... les gens actifs!



PARTICIPATION

En forme... pour mieux vivre!

CONSULTEZ NOS PETITES ANNONCES, VOUS EN FEREZ VOTRE PROFIT

DI-GEL ÉLIMINE RAPIDEMENT LES GAZ.

- Formule spéciale antigaz/antiacide.
- Ingrédients brevetés faisant disparaître les gaz prisonniers désagréables.
- Antiacides multiples neutralisant rapidement l'excès d'acide.
- Liquide ou comprimés Di-Gel à la menthe ou au citron/orange.



DI-GEL. D'abord les gaz. Puis les acides.

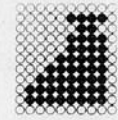
A QUEBEC, TOUS LES P'TITS PLUS DU LOEWS LE CONCORDE A PARTIR DE \$32.00 (PERSONNE SEULE)

Chambres extra-spacieuses avec deux lits doubles, frigo et télé-couleur... PLUS climatisation individuelle... PLUS le seul restaurant rotatif en ville... PLUS des bars qui vous invitent à la détente... PLUS le célèbre Charolais ouvert jusqu'à trois heures du matin pour apaiser la fringale des couche-tard... PLUS le non moins célèbre Cabaret-Disco... PLUS un gymnase... PLUS une piscine extérieure chauffée... PLUS des boutiques attrayantes... PLUS un service impeccable... PLUS un extraordinaire emplacement en bordure des Plaines d'Abraham, avec vue grandiose sur le fleuve St-Laurent, à deux pas du Parlement et des Fortifications. Vraiment l'hôtel numéro un de Québec.

POUR AUSSI PEU QUE \$32.00

(personne seule)
(2 personnes: \$38.00)

Comparez! Le Concorde les domine tous tant pour le luxe que pour les prix.



LOEWS Le Concorde

L'hôtel des p'tits plus!

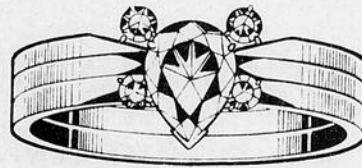
Place Montcalm
Québec
G1R 4W6
Tel.: (418) 647-2222



Futurs Mariés

Saviez-vous qu'un mariage réussi, commence par une papeterie digne de cette "Union"

Nous vous offrons le plus bel assortiment de:



Aussi cartes et faire-parts d'anniversaire...

Faire-part
Cartes d'après-midi
Cartes de soirée
Cartes de remerciement
Serviettes de table
Cartons d'allumettes, etc.

Nos nombreuses années d'expérience en ce domaine sont votre garantie de satisfaction.

Il nous fera grand plaisir de vous conseiller.

IMPRIMERIE

Le Guide Inc.

Route Kennedy Nord,
Ste-Marie de Beauce,
C.P. 100
Tél.: 387-5408

TOURNOI BDL LAURENTIDE

CJVL 1360 champion du 2e tournoi de mise en forme BDL Laurentide

Une fois de plus, l'expérience a permis aux équipiers de CJVL 1360 de remporter les honneurs du 2e tournoi de mise en forme de la Ligue BDL Laurentide, en l'emportant en supplémentaire sur les champions du 1er tournoi les Hé-Clair.

C'est une réalité, car dimanche dernier, à l'aréna de Sainte-Marie de Beauce, devant une assistance totale de 2,330 spectateurs, dans la rencontre finale pour l'obtention des bourses et trophées Molson, CJVL 1360 par l'entremise de Jacques Vachon enregistrait un troisième but pour l'emporter sur les Hé-Clair par le pointage de 3-2.

La présentation des trophées Molson et bourses aux champions et finalistes a été faite par le représentant du commanditaire Molson M. Jean-Luc Marcoux, de Saint-Elzéar, accompagné pour la circonstance par le président de la Ligue BDL Inc., M. Russell Gilbert, et du vice-président M. Gaston Rancourt.

Ce tournoi régional à Sainte-Marie a été un franc succès comme ce fut le cas le 2 octobre dernier, à Saint-Joseph, et a permis aux dirigeants de la ligue BDL de se procurer des fonds pour l'opération du circuit et de chacune des équipes, car à la fin de la saison, les revenus de toutes organisations faits par la BDL Inc. sont réparties entre elles.

Devant le succès remporté par la présentation des deux

tournois la ligue BDL Inc. vous dit merci à vous les sportifs et espère qu'au cours de la présente saison de hockey vous assisterez nombreux à chacune des rencontres de la ligue BDL Inc. qui vous seront présentés aux arénas de Sainte-Marie et Saint-Joseph.

Le Tournoi

Lors du 2e tournoi de mise en forme de la ligue BDL Laurentide, disputé à Sainte-Marie de Beauce, les équipes gagnantes dans les rencontres quart de finale furent celles de Saint-Joseph, CJVL 1360, Sainte-Marie et les Hé-Clair.

En soirée, CJVL 1360 l'emporta 3-1 sur le Saint-Joseph, puis les Hé-Clair réussirent à vaincre le Sainte-Marie par le pointage de 2-1 ce qui permettait aux Hé-Clair de se mesurer aux équipiers de CJVL 1360 dans la rencontre finale pour l'obtention des trophées et bourses Molson.

La Finale

C'est un but de Jacques Vachon, son troisième du match, à 2:57 de temps supplémentaire qui permis aux équipiers de CJVL 1360 de s'assurer les honneurs du 2e tournoi de mise en forme BDL Laurentide en l'emportant au compte de 3-2 sur les Hé-Clair.

Dès la première période, CJVL 1360 par l'entremise de Jacques Vachon avait pris une avance de deux buts, mais toutefois, dès la reprise du jeu au dernier engagement, les

Hé-Clair égalisèrent le compte 2-2 sur des buts de Guy Fauchon et Alain Cadoret ce qui nécessita du temps supplémentaire.

Sur ces buts, des assistances furent méritées par Denis Sylvain (2), Florent Normand (2), Gilles Normand, Jean-Marie Ruel, Raynald Dubreuil et Léandre Morin.

Ce match a été dénuée de rudesse car l'officiel Robert Demers n'a décerné que trois punitions dont deux aux équipiers de CJVL 1360.

22 suite de la page

équipiers du G.A. Nadeau Gulf.
MATCH NUL

Dans un match enlevé, le CJVL 1360 a fait match nul 4-4 avec les champions de l'an dernier, le Baronet.

L'étoile de cette rencontre a été Jacques Vachon avec un tour du chapeau pour CJVL 1360. L'autre but de cette équipe a été réussi par le défenseur François Vachon.

Les compteurs pour le Baronet ont été Gaétan Turgeon avec deux buts, Jules Asselin et Guy Lachance.

Ce match a été dénué de rudesse car l'officiel Cl. Nadeau et son assistant Sylvain Faucher a décerné punitions dont 2 à des équipiers de CJVL 1360.



LES FINALISTES: Le vice-président de la Ligue BDL Inc., M. Gaston Rancourt, présentant le trophée au capitaine des finalistes les Hé-Clair, Normand Gagnon, en compagnie du représentant Molson Laurentide, M. Jean-Luc Marcoux et du président de la ligue BDL Inc., M. Russell Gilbert.

LES CHAMPIONS: Le représentant Molson Laurentide, M. Jean-Luc Marcoux, de Saint-Elzéar, présentant le trophée Molson au capitaine du CJVL 1360, M. Jacques Vachon, en compagnie du président de la Ligue BDL Laurentide, M. Russell Gilbert, et du vice-président de la Ligue BDL Inc., M. Gaston Rancourt, de Scott Auto.



LES GRANDS CHAMPIONS CJVL 1360

12

12

12

BDL LAURENTIDE

Ouverture de la saison 1977-78 aux arénas de Ste-Marie et St-Joseph

Vendredi 14 octobre prochain

C'est officiel, la ligue BDL Laurentide fera son ouverture officielle de la saison 1977-78 par la présentation d'un programme double à l'aréna de Sainte-Marie et d'un programme simple à l'aréna de Saint-Joseph.

À Sainte-Marie, les équipiers du Saint-Frédéric Tring se mesureront aux équipiers du Hé-Clair à compter de 7h30 puis dans la seconde rencontre le Saint-Isidore fera face aux champions de l'an dernier le Sainte-Marie.

Par ailleurs, à l'aréna de Saint-Joseph l'équipe local n'aura pas la tâche facile car elle se mesurera à la formidable équipe du Saint-Odilon à compter de 9 heures.

La présentation de tels programmes laisse entrevoir que des centaines de personnes se déplaceront à chacun des arénas de Sainte-Marie et Saint-Joseph pour encourager leurs équipes.

Comme l'a déclaré le président du circuit BDL Laurentide, M. Russel Gilbert, "si l'on se fie aux assistances des tournois

de mise en forme présentés aux arénas de Sainte-Marie et Saint-Joseph, tout laisse prévoir que la présente saison nous présentera du jeu intéressant et que les assistances seront nombreuses, car a ajouté M. Gilbert, le calibre de jeu est de beaucoup supérieur à l'an prochain avec la venue d'anciens joueurs de la ligue de Beauce et de l'expérience qu'ont pris les jeunes".

Pour la présente saison de hockey, les équipes qui évolueront dans la ligue BDL Laurentide sont celles de Sainte-Marie, Saint-Frédéric Tring, Saint-Elzéar et Vallée-Jonction, Saint-Isidore, les Hé-Clair puis deux nouvelles équipes soient le Saint-Joseph et Saint-Odilon de Cranbourne.

Quant aux formations de Saint-Patrice, Saint-Bernard et Scott Auto, elles ont suspendus leurs opérations pour cette saison, mais ont toutefois gardé leurs franchises pour l'avenir.

Il en est de même pour le Frampton qui à la dernière

réunion spéciale a demandé de poursuivre ses opérations. Après un vote, le résultat a été négatif à l'endroit de cette équipe qui devra attendre l'an prochain pour réintégrer les cadres de la BDL. Cette équipe a déposé son dépôt pour l'an prochain.

Dimanche 16 octobre

La cédule des rencontres pour dimanche le 16 octobre prochain, à l'aréna de Sainte-Marie de Beauce, est la suivante:

1h30 Saint-Odilon vs Sainte-Marie
3h30 Saint-Elzéar Vallée-Jet vs Saint-Isidore
8 hres Saint-Joseph vs Saint-Frédéric Tring

Comme on peut s'en rendre compte, dimanche le 16 octobre, aucun programme n'est présenté à l'aréna de Saint-Joseph de Beauce.

Pour la présente saison, l'admission aux rencontres de la ligue BDL Laurentide est la suivante: \$1.75 pour les adultes puis de \$0.75 pour les enfants de 16 ans et moins.

Code d'éthique pour les entraîneurs au hockey

Dans le but de mieux faire connaître aux jeunes joueurs de hockey, de quelle manière un entraîneur doit se comporter envers eux, la Ligue régionale de la Chaudière vous soumet un code d'éthique des entraîneurs de ce circuit, soumis aux dirigeants de la ligue par le directeur technique du hockey mineur de Saint-Georges, M. Jean-Charles Gravel.

Cette ligne de pensée préparé par Jean-Charles Gravel a été bien fait et c'est pourquoi l'exécutif de la ligue régionale de la Chaudière, sous la présidence de Paul-Henri Drouin, de Sainte-Marie, demande aux entraîneurs de bien le lire et le mettre ne pratique, ce qui aidera beaucoup les jeunes joueurs de hockey.

Cette ligne de pensée soumise par Jean-Charles Gravel est la suivante:

1. GENERALITES

Les participants au hockey mineur sont à un stade de leur vie où ils peuvent facilement être impressionnés et influencés. Les entraîneurs ont souvent beaucoup plus d'influence sur les jeunes que les parents et les maîtres d'écoles. De plus, afin de ne pas perturber ces jeunes, les entraîneurs doivent respecter l'échelle des valeurs de la société dans laquelle ils vivent et colporter ces valeurs en fonction de l'édification d'une société meilleure.

Il est très important de développer des attitudes et d'instruire les jeunes de façon à ce que ceux-ci participent à leur sport favori dans un esprit de camaraderie et de saine compétition. De plus, dans un sport tel que le hockey, il faut à tout prix que les jeunes apprennent à respecter les arbitres, les dirigeants et les adversaires. Comment voulez-vous que le jeune joueur de hockey réagisse dans sa vie future d'adulte si les exemples des adultes, lors de sa jeunesse, sont à l'opposé du respect de l'autorité?

Les entraîneurs ont une grande responsabilité lorsqu'il s'agit de la formation d'un jeune joueur de hockey aux plans technique, tactique, etc., et, quels que soient les résultats obtenus (victoires et défaites), ils n'auront pas rempli leur rôle s'ils ne réalisent pas que la seule vraie et unique raison de leur présence derrière un banc de joueurs en est une d'éducation des jeunes.

2. PRINCIPES

Tout entraîneur doit:

- 2.1 Connaître intégralement et respecter les règles du jeu
- 2.2 Respecter et défendre les officiels et accepter leurs décisions.
- 2.3 Respecter les entraîneurs et les joueurs adverses
- 2.4 Respecter le public
- 2.5 Saisir toutes les occasions pour se perfectionner
- 2.6 Conserver la maîtrise de soi et de ses joueurs en tout temps
- 2.7 Rester humble dans la victoire
- 2.8 Rester en contact très étroit avec les parents des joueurs qui lui sont confiés

- 2.9 Faire tout ce qui est humainement possible afin de ne pas perturber les études de ses joueurs.
- 2.10 Placer les intérêts collectifs avant les intérêts particuliers et bien se rappeler que le hockey est avant tout un Sport Collectif
- 2.11 Identifier des objectifs proportionnés au potentiel de son équipe et de ses joueurs
- 2.12 Se rappeler que les attitudes positives produisent toujours de meilleurs résultats que les attitudes provenant de frustrations.
- 2.13 Savoir mettre en valeur le travail et non le talent
- 2.14 Développer chez les participants des habitudes d'hygiène
- 2.15 Développer un esprit de concentration à l'ouvrage
- 2.16 Avoir une attitude ferme face à tout joueur qui transgresse les règlements de régie interne de l'équipe
- 2.17 Savoir qu'il y a beaucoup plus de satisfaction du devoir accompli lorsque les objectifs sont des objectifs éducationnels et non des objectifs de performance athlétique.

Tournoi Ballon sur Glace à l'Aréna de St-Prospère les 22 et 23 octobre prochain

40 équipes maximum
24 hommes
16 femmes

\$1,100 en Bourse
Classe A et B

Inscription

Hommes: \$40.00
Femmes: \$30.00

Pour informations:

Donald Poulin
R.R.3, B.P. 36
G5Y 5B9
Tél: 228-4651

LIGUE INDUSTRIELLE "MOLSON"

Gain du sport Mercier et match nul entre CJVL 1360 et le Baronet

La présentation d'un programme double a marqué, jeudi soir dernier, l'ouverture officielle de la ligue Industrielle Molson qui pour la présente saison sera sous la présidence de M. Jules Asselin et du secrétaire statisticien M. Guy Mercier qui pour des raisons que l'on connaît a dû prendre sa retraite après de nombreuses années dans notre sport national en tant que joueur actif.

Lors de ce programme double, les équipiers de CJVL 1360 firent match nul avec ceux du Baronet 4-4 et dans la seconde rencontre le Sport Mercier a difficilement défit le G.A. Nadeau Gulf au compte de 4-2.

Chacune de ces rencontres furent intéressantes et c'est pourquoi l'on invite les sportifs de se rendre à l'aréna de Sainte-Marie, tous les jeudi soir à compter de 7h45.

L'admission est gratuite et l'on se doit de venir encourager les hockeyeurs de ce circuit commandité par Paul Bérubé Molson et son représentant Jean-Luc Marcoux, de Saint-Elzéar.

SPORT MERCIER

Le vétéran Denis Sylvain a dirigé l'attaque du Sport Mercier avec ses deux buts dans un gain de 4-2 sur la formation du G.A. Nadeau Gulf, de Sainte-Marie.

Les autres buts des gagnants furent comptés par Raynald Lapierre et Adrien Lévesque, alors que les buts des perdants furent réussis par le défenseur Gaétan Lacroix et le scientifique Raymond Lacroix.

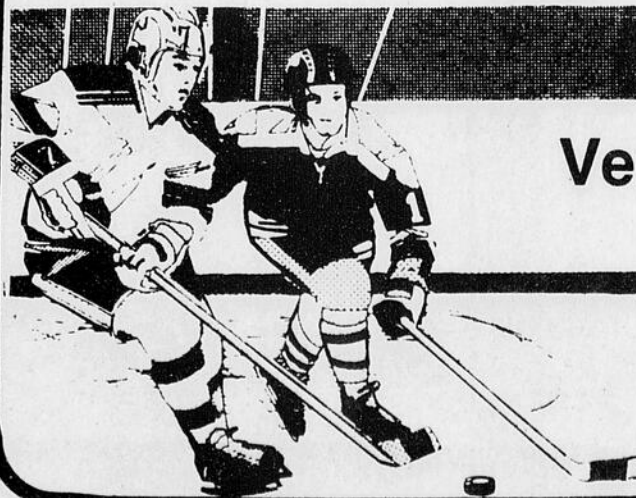
Au cours de ce match, les officiels Jean Noël Jacques et Sylvain Faucher décernèrent 3 punitions dont deux aux

suite à la page 23

ARENA ST-GILLES

Ligues intermédiaires L.D.L.

Vendredi 14 octobre	7h30	St-Narcisse vs St-Rédempteur
	9h30	St-Patrice vs Leeds
Dimanche 16 octobre	1h30	St-Narcisse vs St-Patrice
	3h30	St-Bernard vs St-Gilles



Venez encourager Vos équipes!

cette publicité est une gracieuseté de la CAISSE POPULAIRE ST-GILLES



SPORTS



A L'ARENA DE STE-MARIE L'ON S'AMUSE BIEN

20h45 à 21h45: Groupe André Fortier
22 hres à 1 hre a.m.: Ligue Plaisance

Dimanche 16 octobre
6 hres à 8 hres: Pratique école de patins Lions
8 hres à 13 hres: Hockey mineur à déterminer
13h30 à 15h30: BDL le St-Odilon vs Ste-Marie
15h30 à 17h30: BDL le St-Elzéar Vallée-Jonction vs St-Isidore
18 hres à 19 hres: Hockey mineur
20 hres à 23 hres: BDL le Saint-Joseph vs St-Frédéric Tring

Lundi 17 octobre
15h30 à 16h30: Patinage pour enfants
16h45 à 17h45: Pee Wee
17h45 à 18h45: Bantam
18h45 à 19h45: Midget
20h. à 21h15: Patinage général à \$0.75
21h30 à 23h30: Ligue Chaudière

Mardi 18 octobre
15h30 à 16h30: Pratique école de patins Lions
16h30 à 17h30: Les Atômes
17h30 à 18h30: Les Novices
18h30 à 19h30: Pee Wee
19h45 à 20h45: Ste-Marie BDL
21 hres à 22 hres: St-Elzéar Vallée-Jonction BDL
22h15 à 23h15: Saint-Isidore BDL

Mercredi 19 octobre
15h30 à 19h30: Ecole de patins Lions
19h45 à 20h45: Saint-Frédéric BDL
21 hres à 24 hres: Ligue ballon sur glace Molson



Lisez-le "Le Guide"

LIGUE DU VIEUX POELE

Ce circuit opérera de nouveau à l'aréna de Ste-Marie

Contrairement à certaines rumeurs, la ligue du Vieux Poêle "Old Timers" opérera de nouveau à l'aréna de Sainte-Marie de Beauce, à compter de la présente semaine.

De nouveau, les rencontres se disputeront le samedi soir à compter de 17h45 et à chaque semaine l'on présentera un programme double avec les formations de Chassé Inc., le Julien Poulin, le Vachon Auto et l'Acier Royal.

Déjà une trentaine de personnes se sont enregistrées et les personnes intéressées à le faire devront communiquer dès cette semaine avec l'un des responsables de ce circuit soient MM. Yvon Paré 387-5384; Jean-Marie Labbé 387-2657; André Labbé 387-5674; Jacques Sylvain 387-6176; Gilles Turcotte 387-3892 ou directement à l'aréna de Sainte-Marie, à M. Paul-Henri Drouin 387-6033 ou 387-5323.

Pour la présente fin de semaine, l'on verra à répartir les équipes et si l'on est dans l'impossibilité de recueillir le nombre de joueurs voulus pour la formation de quatre équipes, l'exécutif du circuit verra à faire les démarches pour l'acceptation d'une quatrième équipe de l'extérieur.

Comme on peut s'en rendre compte le moment est venu pour les joueurs de hockey à s'occuper de leur affaires si l'on désire se recréer sainement tous les samedi soir à l'aréna de Sainte-Marie.

Les joueurs éligibles doivent avoir 27 ans et plus. Dites-le à vos amis, on désire que la ligue du Vieux Poêle survive car elle est en opération depuis l'ouverture de l'aréna.

Un ami de la ligue du Vieux Poêle de Ste-Marie

La programmation des activités à l'aréna de Sainte-Marie de Beauce, pour la période de mercredi le 12 octobre au mercredi le 19 octobre prochain, est la suivante:

Mercredi 12 octobre:

7 hres à 8 hres a.m.: Atômes
15h30 à 19h30: Ecole de patins Lions
19h45 à 20h45: Saint-Frédéric BDL
21 hres à 24 hres: Ballon sur glace Molson

Jeudi 13 octobre:

15h30 à 16h30: Pratique école de patins
16h30 à 17h30: Les Novices
17h30 à 18h30 Bantam
18h30 à 19h30: Midget
19h45 à 22h15: Programme double de la ligue Industrielle Molson
22h30 à 23h30: Hé-Clair BDL

Vendredi 14 octobre

15h15 à 16h15: Patinage pour enfants
16h15 à 17h15: Les Atômes
17h15 à 18h15: Bantam
18h15 à 19h15: Pee Wee
19h30 à 21h30: BDL le St-Frédéric Tring vs Hé-Clair
21h30 à 23h30: BDL le St-Isidore vs Ste-Marie
Minuit à 1h30: Ligue des Copains

Samedi 15 octobre

6 hres à 13 heures: Ecole de patins Lions
13h15 à 14h15: Patinage pour les enfants
14h30 à 17h30: Hockey mineur à déterminer
17h45 à 20h30: Ligue Old Timers



BDL LAURENTIDE à L'ARENA de STE-MARIE

VENDREDI 14 OCTOBRE

7h.30 p.m.

Saint-Frédéric Tring
VS
Hé-Clair

9h.30 p.m.

Saint-Isidore
VS
Ste-Marie

DIMANCHE 16 OCTOBRE

1h.30 p.m.

Saint-Odilon
VS
Ste-Marie

Un match à ne pas manquer

3h.30 p.m.

Saint-Elzéar et
Vallée Jct
VS
Saint-Isidore

8 hres p.m.

St-Joseph
VS
St-Frédéric Tring

12

12

12

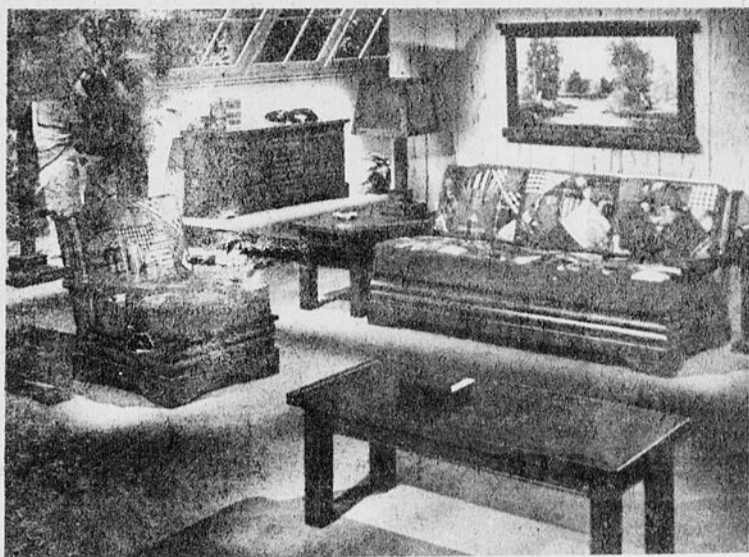
GRANDE VENTE d'Automne



13 octobre jusqu'au 30 oct.

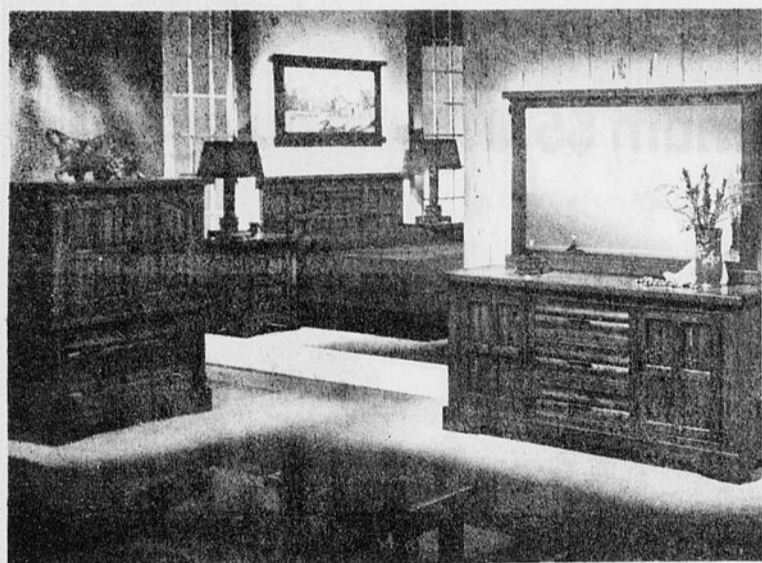
SALON
LIVING ROOM

style: NORMAND



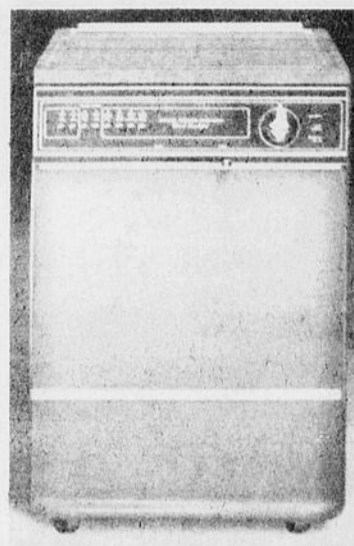
CHAMBRE À COUCHER
BEDROOM

style: NORMAND



SALLE À MANGER
DINING ROOM

style: NORMAND



8 cycles à
boutons-poussoirs
encastré ou mobile



Cuisinière de 30" - Modèle E3F77
* Four à nettoyage continu
* Console en porcelaine
* Prise pour appareils à minuterie
* Surface de cuisson en retrait
* Hublot de four à triple vitre
* Lampe de four

10%
à
20%
d'escompte

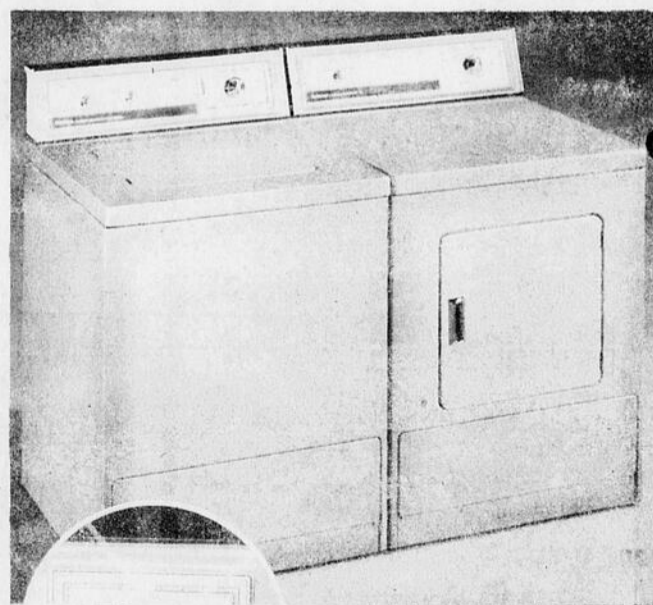
Voyez la gamme
complète des
Appareils Electriques
ADMIRAL



Ces réfrigérateurs-congélateurs économiques offrent les caractéristiques les plus recherchées. Les deux portes sont entourées de joints magnétiques. Clayette pleine largeur.



Pièces et Service durant 3 ans



Laveuse automatique

Sécheuse automatique



CLEMENT CYR INC.

Meubles - Appareils électriques

TEL.: 387-5894 - ST-ELZEAR, Beauce

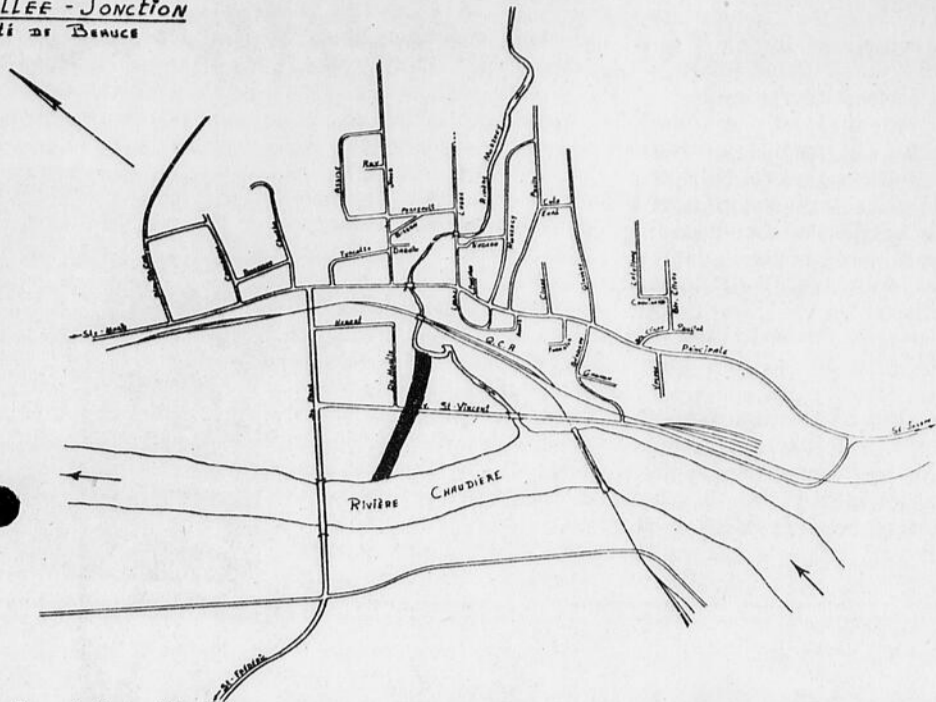
ouvert Jeudi vendredi, jusqu'à 9 hres

samedi 5 hres

Vallée-Jonction

L'eau va continuer à couler sous les ponts...

VALLÉE - Jonction
Comté de Beauce



Si la rivière Morency vient à être redressée à Vallée-Jonction, elle devrait désormais couler à l'endroit où il y a un gros trait foncé.

Par: Albert Bérubé

Le lit de la rivière Morency fait couler beaucoup d'eau...et beaucoup d'encre, à Vallée-Jonction. La rivière Morency sera-t-elle redressée, oui ou non? Le maire de Vallée, M. Emile Labbé constate que "ça fait maintenant 4 ans que c'est demandé au gouvernement, au Ministère des Richesses naturelles".

La rivière présente en effet quelques problèmes: elle est croche et, à la crue des eaux le printemps, elle inonde une partie des berges parce que l'eau et les glaces ne parviennent pas à se vider dans la Chaudière; ce qui plus est, comme la rivière se jette à contre-courant de la Chaudière, l'eau qui descend de la Chaudière refoule les eaux de la Morency.

M. Emile Labbé est d'avis qu'il "faudrait enlever tout ce qu'il y a entre le pont du chemin de fer et la rivière Chaudière". Le conseil municipal a donc présenté, encore une fois, une demande concernant le redressement de la Morency, à la direction générale des eaux du Ministère des richesses naturelles.

Si le ministère des Richesses naturelles acquiesce à cette demande, cela voudra

dire que par la même occasion le ministère des Transports acquiesce lui aussi à la demande qui lui a été adressée de construire un autre pont, sur le boulevard J.M. Rousseau près de la rue du Moulin.

Présentement, il y a à peine 5 pieds de haut, entre l'eau et l'actuel pont J.M. Rousseau qui traverse la rivière Morency, là où se déverse la Chaudière le printemps.

Entre temps, il faudra se contenter d'attendre que les deux ministères concernés examinent de quels fonds ils disposent pour ces aménagements. La municipalité sera bien heureuse aussi de savoir où exactement la rivière Morency passera, puisqu'il faudrait qu'elle passe sur des terrains que la municipalité a achetés à des fins de développement domiciliaire.

Pendant que les porcheries polluent la Morency

Le Conseil municipal de Vallée, très persévérant et patient, demande encore au Service de Protection de l'Environnement (S.P.E.) du ministère de l'environnement, que les procédures soient prises pour arrêter les propriétaires des porcheries et des étables de polluer la Morency; celle-ci est la

source d'approvisionnement en eau potable de Vallée.

A l'heure actuelle, on s'inquiète de la potabilité de cette eau puisqu'elle est simplement chlorée. On avait déjà adressé des demandes infructueuses au ministère de l'environnement, mais, d'après le secrétaire municipal, M. Gervais Boily, "la nouvelle loi permettrait au S.P.E. de prendre action contre ces propriétaires-là (de porcheries), de prendre les moyens nécessaires pour empêcher les propriétaires de polluer".

Et maintenant, les élections

Et oui, les élections s'en viennent à Vallée-Jonction. Le mandat du maire Emile Labbé prend fin de mois-ci, et il y aura mise en nomination le dernier lundi d'octobre, entre midi et 2 heures. M. Labbé, propriétaire de garage, est maintenant maire depuis 6 ans.

Il y a aussi 3 conseillers sortants, Ephrem Tardif au siège No. 1, Gervais Drouin au siège No. 2, et enfin, Elphège Cloutier au siège No. 5.

Aux loisirs

Vallée-Jonction est à la recherche d'un représentant qui s'occupera des loisirs pour la municipalité. C'est le secrétaire municipal, M. Gervais Boily, qui s'affaire à recevoir les demandes d'em-
ploi.



Madame,

Vous qui attendez un bébé
OU

vous qui avez un bébé tout neuf
Vous qui avez un cadeau à faire...

Venez à la

Boutique des Jeunes

Galerias de la Chaudière
Ste-Marie, Beauce, 387-3033

Nous avons quelque chose
qui vous plaira



5,000 - - - 5,000
\$ 5,000.00

d'Assurance-Vie gratuite
sur Dépôt épargne et
capital social

Maintenant disponible
à

**La Caisse
d'Etablissement
de la
Chaudière**

Maximum \$5,000.00 ou égal à

- 100% du dépôt effectué avant le 55ième anniversaire de naissance;
- 75% du dépôt effectué entre le 55ième et 60ième;
- 50% du dépôt effectué entre le 60è et 65ième
- 25% du dépôt effectué entre le 65ième et 70ième
- 0% du dépôt effectué après le 70ième

* Cette Assurance-Vie est
augmentée de 10%

- Par personne à charge lors du décès du membre
- Une indemnité de mutilation est prévue sans mettre fin à l'assurance-vie.

La Caisse d'Etablissement de
la Chaudière assure le bien-
être de ses membres

Consultez

AU 5, RUE NOTRE-DAME
C.P. 1388
STE-MARIE, BCE
TEL: 387-5691

ou

A ST-GEORGES OUEST
AU 3500, BD DIONNE
TEL: 228-5571

5,000 - - - 5,000

12

12

12

Sainte-Agathe améliore enfin son réseau routier



Cette photo fait voir un peu de quoi aura l'air la route menant de Ste-Agathe à Dosquet. Le pavage n'est pas pour tout de suite, mais on espère néanmoins qu'elle sera plus sûre à emprunter.

Par: Albert Bérubé

Ce sont les entreprises PO-BA-HA Inc. de St-Edouard qui ont obtenu du ministère des Transports le contrat d'améliorer la route menant de Ste-Agathe à Dosquet.

Le contrat, d'une valeur de \$332,500.27, a été accordé le 2 août à ce soumissionnaire et les travaux d'élargissement de la vieille route ont débuté peu après. Cette année, les travaux se seront sur une distance de 2,9 milles. Pour le moment, on s'affaire à élargir, sabler, niveler et graveler le chemin.

Ainsi, la route devrait se rendre jusqu'au village de Dosquet l'année prochaine; il restera alors 3 milles à transformer. L'expropriation est déjà commencée, ce qui veut dire que les travaux devraient se poursuivre l'an prochain sur cette distance.

Quant à l'asphaltage, ce n'est vraisemblablement pas pour tout de suite. Il y a belle lurette que tout Ste-Agathe veut améliorer cette route qui fermait chaque année pour une période d'une ou deux semaines au printemps. Bien des camions ont versé dans ce chemin-là. A ce sujet le maire du village M. Albert Gagné fait remarquer: "A ma connaissance, ça fait au moins 35 ans qu'on demande de faire ce chemin-là."

Ce n'est pas tout

Il y a d'autres voies

publiques qu'on améliore à Ste-Agathe. Les résidents actuels des rues Rouillard et Poirier ne sont plus obligés de faire de la poussière lorsqu'ils empruntent le chemin pour sortir de chez eux.

En effet, il ne reste plus maintenant qu'à paver un bout de chacune des deux rues. Il en a coûté \$9,900 pour ces deux bouts de rue.

Le rang St-Michel

La paroisse de Ste-Agathe a pour sa part obtenu une subvention de \$3,000 du ministère des Transports pour graveler le rang St-Michel. Le secrétaire de la paroisse, M. Alyre Côté, déclare: "On a eu \$3,000 et dépensé \$4,078; la municipalité va payer la balance."

Eñ date du 4 octobre, la municipalité disposait d'un compte de \$15,800 en banque.

La paroisse demande

La paroisse vient de demander au ministère des transports de creuser des fossés dans la route 271, vis-à-vis des lots 262 et 268 inclusivement. Ce qui arrive, c'est que l'eau se répand sur le chemin, et l'hiver, il se forme de la glace, ce qui nuit à l'entretien des chemins d'hiver.

Une usine de transformation des feuillus

Le conseil de la paroisse de Ste-Agathe vient d'adresser une demande au ministère des Terres et

Forêts pour l'implantation d'une ou plusieurs usines de transformation de bois feuillus produits dans la région.

Les conseils municipaux de Lévis, Bellechasse, Lotbinière et Mégantic se donnent la main pour tenter d'obtenir ces usines auprès du ministre Yves Bérubé.

Pour le moment, il faut que le bois soit transporté à Trois-Rivières et Windsor; on voudrait que le bois soit transformé dans la région autant que possible, ce qui permettrait de créer certains emplois, pour la construction et le fonctionnement de l'usine.

Attention aux élections

Les élections s'en viennent dans la paroisse de Ste-Agathe. Les postes à combler sont ceux du maire, M. Gervais Lambert, et des conseillers Normand Martineau au siège No. 1 et

Kenneth Murphy au siège No. 4.

Dans la paroisse, en vertu d'un règlement particulier, les mandats sont de 3 ans. Les nominations auront lieu le dernier dimanche d'octobre, de midi à 2 heures et les élections se feront le premier lundi de novembre, s'il y a nécessité d'en avoir.

Au village, il y aura aussi mise en nomination, le 30 octobre. Le maire, M. Albert Gagné, en est maintenant à la fin de son mandat de 2 ans, de même que les conseillers Réal Laflamme (Siège No. 1), Lise Poirier (siège No. 2) et Roland Roy (siège no. 3).

Le record du maire Gagné

M. Albert Gagné termine son quatrième mandat de 2 ans comme maire. Il y a 8 ans, il avait succédé à M. Robert Roy qui n'a eu le poste que 2 ans. M. Gagné

est très heureux d'avoir tenu en place aussi longtemps que le premier maire dont Ste-Agathe (le village) s'était doté en 1914. Il s'agissait alors du bon Docteur Frédéric Boulanger.

Soumissions contrastantes

En 1965, il n'en coûtait que \$720. par année pour l'enlèvement et la disposition des ordures ménagères à Ste-Agathe. En 1977, ce travail coûte \$4,400 à raison de \$375 par mois; c'est Mme Paul Mercier et ses fils qui exécutent la tâche.

C'est en relevant les chiffres qu'on s'aperçoit que l'argent était une denrée assez rare à l'époque où M. Paul Mercier assurait ce service. Maintenant, il y a demande de soumissions pour l'enlèvement des ordures ménagères en 1977.

Celui qui aura le contrat devra, comme par le passé,

se trouver un dépotoir pour jeter les ordures. Le dépotoir de Mme Mercier se trouve dans le 11ième rang, à un mille du village.

Par ailleurs, on apprend qu'il y a une autre demande de soumissions, pour le déneigement du centre médical celle-là. M. Jean-Claude Poirier détient le contrat jusqu'à la fin décembre. Son prix: \$400 par an.

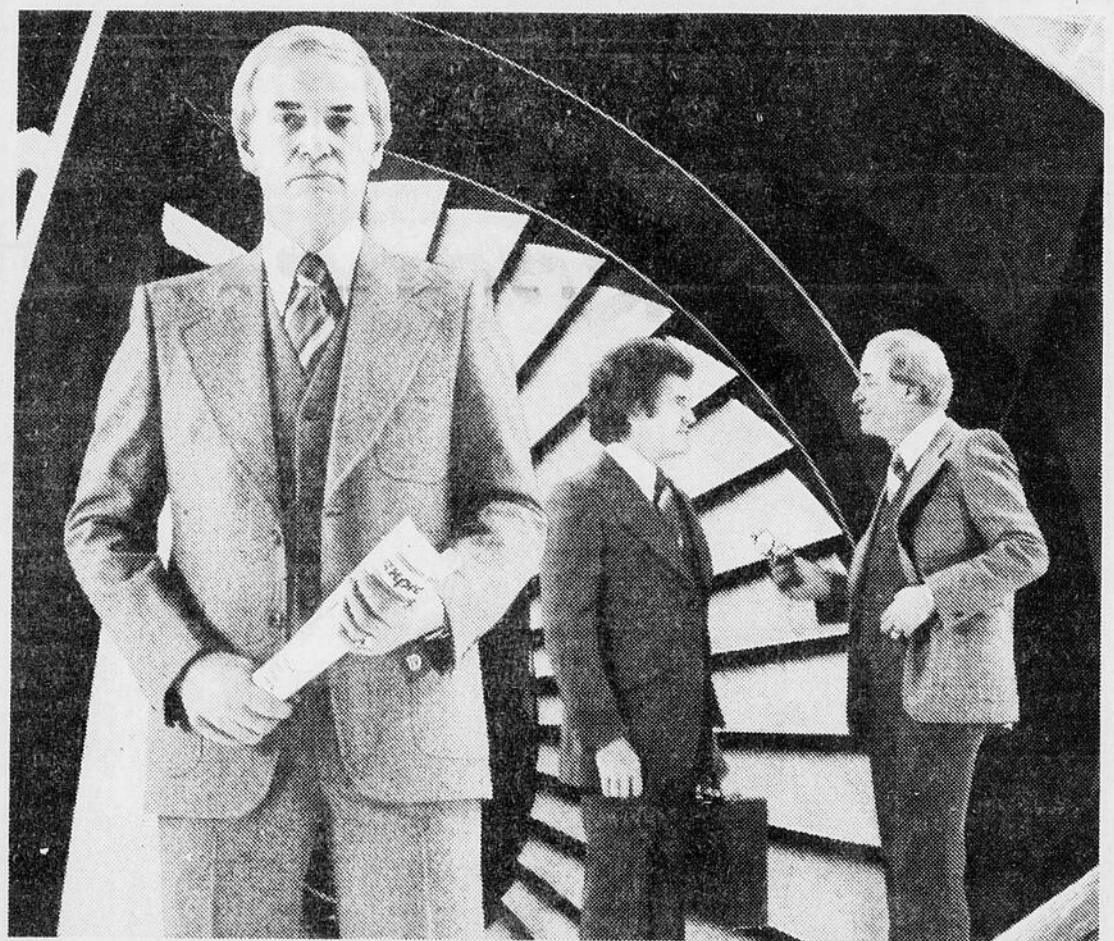
**LE
GUIDE
PUBLIE
1 JOUR
LU 7
JOURS**

MERCERIE

DEVIERS

présente sa collection
de vêtements

**DIMENSION
MODE**



DIMENSION MODE. c'est une collection qui suit les goûts et les activités de l'homme. Une collection exclusive et garantie. Une collection où le pratique se marie à l'esthétique.

Il est primordial d'avoir une apparence soignée et de se sentir bien dans ses vêtements. DIMENSION MODE offre les moyens de l'être à prix modiques. Des ensembles de tweed, de flanelle, de fins lainages aussi beaux que résistants. Des chemises aux coupes parfaites. Des cravates et des ceintures qui reflèteront votre bon goût dans les moindres détails. Un nom qui se porte bien:

**DIMENSION
MODE**

Mercerie Xavier

Ste-Marie 387-4560

Grand Euchre

organisé par l'Age d'Or

au Centre Récréatif

**dimanche le 30 oct.
à 1 heure**

cadeaux en quantité
prix de présence et raffle

dites-le à vos amis



prière d'apporter
vos jeux de cartes

Ligue Ballon sur Glace Molson Ste-Marie

Mercredi 5 octobre avait lieu le deuxième programme de la saison de la ligue. Ce programme nous a prêté une saison qui sera sûrement intéressante à suivre car les équipes semblent plutôt bien équilibrées.

St-Elzéar Château Ste-Marie 2 Barons de Scott 1

L'équipe de St-Elzéar connaît un début de saison formidable comparativement à l'an dernier. Le St-Elzéar n'a pas mis de temps à briser la glace car à 02:08, Gérard Marcoux comptait le 1er but assisté de Pierre Drouin. Peu de temps après, à 26 min. sur un lancer que le gardien du St-Elzéar n'a jamais vu, Claude Asselin des Barons de Scott créait l'égalité assisté de Patrice Gilbert.

La deuxième période vit le St-Elzéar Château Ste-Marie prendre l'initiative de la rencontre. Eddy Berthiaume compta à 01:26 sans aide.

La troisième période fut la plus enlevante. Les Barons de Scott ont forcé le jeu. Ceci provoqua des montées successives des deux côtés. A un certain moment, l'équipe de Scott joua à court de deux hommes mais le Saint-Elzéar n'a pas réussi à ajouter à son avance. La fin de la partie à vu les Barons de Scott menacer mais ce fut peine perdue.

Les Piscines "La Chaudière" 0 Disco-Mobile St-Patrice 0

Cette partie fut disputée à vive allure. Seul le manque d'opportunité a privé cette partie de quelques buts. De

plus, les deux gardiens Clément Binet des Piscines "La Chaudière" et Jean Bourgault de la Disco-Mobile se sont surpassés à chaque bout de la patinoire. Ces deux gardiens sont demeurés invincibles en deux parties.

Hôtel du Domaine Ste-Marie 3 A.B.S.S. St-Sylvestre 2

Les parties se suivent mais ne se ressemblent pas. L'hôtel du Domaine qui avait perdu 5 à 0 la semaine précédente est revenu en force pour l'emporter contre l'A.B.S.S. St-Sylvestre au compte de 3 à 2.

La première période s'est soldée par un compte égal de 1 à 1. L'A.B.S.S. St-Sylvestre a ouvert le pointage à 6:48 de la période sur un but de Guy Huppé sans aide. Moins d'une minute plus tard à 7:37, l'Hôtel du Domaine répliquait par l'entremise de Fernand Lacasse assisté d'Adrien Lacasse.

La deuxième période vit les deux équipes se heurter sans succès au gardien opposé. Quelques beaux jeux défensifs furent à l'honneur.

A 4:31 de la troisième période, l'Hôtel du Domaine compta grâce à un beau jeu de passes sur un lancer de Michel Doyon assisté de Gaétan Pouliot et d'Adrien Giguère. A 6:16 l'Hôtel du Domaine revenait compter son troisième but pour briser les reins de l'A.B.S.S. St-Sylvestre. Ce but fut réussi par Denis Faucher assisté de Gilles Fortin. L'A.B.S.S. décidait alors

d'ouvrir le jeu et comptait à 7:29 sur un but de Nelson Drouin assisté de Pierre Létourneau. Après ce but, l'Hôtel du Domaine ressaça sa défensive et se retira 2 minutes plus tard avec la victoire.

Ligue de ballon sur glace Molson

Classement en date du 5-10-77	PJ	PG	PP	N	BP	BC	Points
Piscines La Chaudière	2	1	0	1	5	0	3
St-Elzéar, Château Ste-Marie	2	1	0	1	2	1	3
Disco-Mobile St-Patrice	2	0	0	2	0	0	2
A.B.S.S. St-Sylvestre	2	1	1	0	6	6	2
Hôtel du Domaine Ste-Marie	2	1	1	0	3	7	2
Barons de Scott	2	0	2	0	4	4	0

Noms de Joueurs	Club	BUTS	ASS.	POINTS
P.A. Bédard	Piscines "La Chaudière"	3	0	3
Nelson Drouin	A.B.S.S. St-Sylvestre	2	1	3
Laval Poulin	Piscines "La Chaudière"	1	2	3
Mario Leblond	A.B.S.S. St-Sylvestre	1	2	3
Gilles Larochelle	Barons de Scott	1	1	2
Maurice Parent	A.B.S.S. ST-Sylvestre	0	2	2

Résultats de la Ligue LDL St-Gilles

C'est dans une aréna remplie à craquer, soit plus de 600 spectateurs, que les équipiers du St-Bernard ont difficilement vaincu ceux du St-Rédempteur par le compte de 6 à 4. Gaétan Lemay s'est signalé pour le St-Bernard en inscrivant trois buts au pointage. Les autres compteurs du St-Bernard furent Mario Cantin, Jean-Yves Hazen et Richard Hazen. Pour le St-Rédempteur, les compteurs furent Bernard Morin avec deux buts et, Réjean Bélanger et Gilles Belleau.

Dans une autre rencontre disputée dimanche après-midi en l'aréna de St-Gilles, les porte-couleurs du St-Gilles ont défaits ceux du St-Patrice 3 à 1. Rénald Montminy a été l'unique marqueur du St-Gilles avec les trois filets du St-Gilles. Denis Turgeons a évité le blanchissage pour le St-Patrice.

Deux autres rencontres ont été disputées vendredi en l'aréna de St-Gilles et dans la première rencontre, Leeds a disposé du St-Gilles 4 à 1 grâce aux deux buts de Serge Trépanier, et ceux de Gilles Fillion et Roland Goselin. Rénald Montminy a riposté pour le St-Gilles.

Dans le second match, conduit à l'attaque par les deux buts de Gaétan Lemay et ceux de Gilles Lemay, Jean-Pierre Bernard, Richard Hazen et Patrice



Pour fondations de maisons

Tél.: 387-6097 ou 387-2089

S'adresser à:

GASTON VALLÉE

ST-ELZEAR, BEAUCE



Fabrication et polissage de planchers de béton

Tél.: 387-3081 387-2089

MARCEL VALLÉE

St-Elzéar, Beauce

Les Constructions M.S.H. Inc.

Ste-Marie, Bce 387-2950













Entrepreneur général en construction résidentielle, commerciale, industrielle rénovation et revêtement

Simon Grenier: 387-3858
Henry Grenier: 253-5918

Marcel Grenier, Prés. Ste-Marie, Bce

Moore, le St-Bernard a facilement vaincu les équipiers du St-Narcisse par le pointage de 6 à 3. Chez les perdants, Gilles Gourde s'est signalé en marquant tous les buts de son équipe.

★ ★ HOROSCOPE ★ ★

	LE CAPRICORNE (du 22 décembre au 20 janvier)	Un château de cartes s'effondre. Il vous appartient de freiner certains élan. Rien comme la sérénité. Vous recevez d'intéressantes nouvelles. La vie a toujours ses bons moments.
	LE VERSEAU (du 21 janvier au 19 février)	Vous prenez votre bien là où il se trouve. Conservez votre belle personnalité. Les possibilités de réussite augmentent de jour en jour. La sensibilité vous distingue grandement.
	LES POISSONS (du 20 février au 20 mars)	Sachez vaincre votre méfiance. On peut venir à bout de la timidité. Vous trouvez certaines personnes ennuyantes. Modérez vos ambitions. Vous lisez bien entre les lignes. Une confrontation a lieu.
	LE BELIER (du 21 mars au 20 avril)	On vante vos qualifications. Vous avez d'étonnantes relations. Un moment de tension est vite passé. Vous devez faire plus d'exercices. Ne prenez pas tout du côté négatif.
	LE TAUREAU (du 21 avril au 20 mai)	Une reconnaissance vous est acquise. Une personne se montre fort audacieuse. Votre initiative prend de l'envergure. Une enquête aboutit à votre gré. L'affection engendre l'affection.
	LES GÉMEAUX (du 21 mai au 21 juin)	On vous dévoile certains secrets. Vous avez toujours l'esprit en éveil. On vous cache quelque chose. Quittez les sentiers battus. On est vraiment content de vous.
	CANCER (du 22 juin au 22 juillet)	L'autre sexe n'a de yeux que pour vous. Vous saisissez une pensée au vol. Une proposition est alléchante. Vous prenez la vedette. Restez calme et détendue.
	LE LION (du 23 juillet au 23 août)	Gare aux bavardages. Evitez toute dépense inutile. On vous offre un appui inattendu. Vous supportez une contrariété. Une solution ne fait aucun doute. Ne ralentissez pas.
	LA VIERGE (du 24 août au 22 septembre)	Si vous avez l'occasion de visiter un malade, faites-le sans tarder. L'été est la saison idéale pour renouveler les contacts avec les amis de jadis. Vous aimez tout ce qui est de la nature.
	LA BALANCE (du 23 septembre au 22 octobre)	Votre erreur provient sans doute d'un excès de zèle. Ne pleurez pas pour rien. Santé: vous devez surveiller votre poids. Vous aimez faire des bonnes oeuvres.
	LE SCORPION (du 23 octobre au 22 novembre)	Vous risquez de tomber dans un piège grossier. Ne faites pas de l'oeil à votre patron, car il n'est pas du genre à tolérer cette manière d'agir. La digestion est pénible ces jours-ci.
	LE SAGITTAIRE (du 23 novembre au 21 décembre)	Il faudra savoir choisir entre l'amour et le succès. Ne vous ambitionnez pas trop à ramasser vos sous. Vous êtes d'une nature indépendante. On vous estime pour votre générosité.

CARTES D'AFFAIRES



Tél.: 387-2995

Léo Morissette, D.D.
DENTUROLOGISTE

185, boul. Larochelle (angle St-Jean)
L. Morissette, D.D. STE-MARIE DE BEAUCE
M. Lachance, D.D.

Tél. Bur.: 397-5990 Rés.: 397-5376

Nicolas Cliche
AVOCAT

836, avenue du Palais St-Joseph, Beauce

PIERRE BLOUIN
NOTAIRE

66 rue Notre-Dame, (Edifice Laurentien)
Tél.: 387-3575 - Rés.: 387-3865
VILLE STE-MARIE DE BEAUCE

Dr Claude Gagné, M.D.
OPHTHALMOLOGISTE

Local: Dominique Bolduc
STE-MARIE, BEAUCE Tél.: 387-5889

Tél.: 387-3643 Bur.

Mtre Jean-Pierre Lusignan, d.e.c.I.I.I.

Avocat procureur
Nouveau bureau de poste
STE-MARIE DE BEAUCE
Heures d'affaires:
Tous les jours de 9h à 12h, et 13h30 à 17h, le soir: sur rendez-vous

Tél.: (418) 387-5817

Blanchette, Vachon & Associés
COMPTABLES AGRÉÉS

249, AVE DU COLLEGE
STE-MARIE (BEAUCE) QUE.
C.P. 1358 G5S 2Y0

côté / chabot
ARCHITECTES

Information:
387-3608, Yvan Chabot

FORGE: Tél.: 397-5657 - RES.: Tél.: 397-5195

Gédéon Maheux
VILLE ST-JOSEPH, BEAUCE
FER ORNEMENTAL - SOUDURE AU GAZ
SOUDURE A L'ELECTRICITE
ESCALIERS ET GARDES EN FER FORGE
AUVENTS EN FIBRE DE VERRE



Bureau d'Aide Juridique

808 avenue du Palais St-Joseph, Beauce 397-5288

Marc Giroux d.e.c.L.L.L.
Hubert Couture d.e.c.L.L.L.

Heures de bureau: Tous les jours de 8h.30 à 16h.30



La Rocque, Fortin, Bédard, Chabot, Godbout
PHARMACIENS

Ste-Claire 883-3345 Ste-Marie - 387-5473 St-Damien 789-7446

Zenith 96690

12

12

12

GRANDE VENTE D'AVANT LES NEIGES chez Napert & Fils enr.

Matelas Sommier 39 po.
Matelas Sommier 54 po.



\$89.00

\$99.00

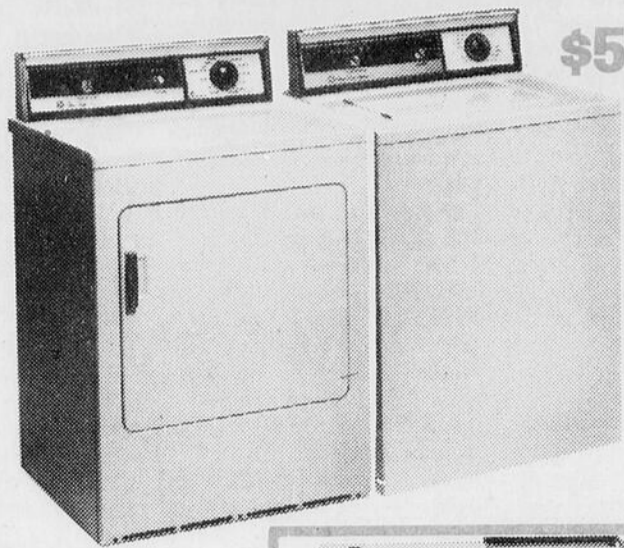
T.V. Couleur 20 po.

\$439.95



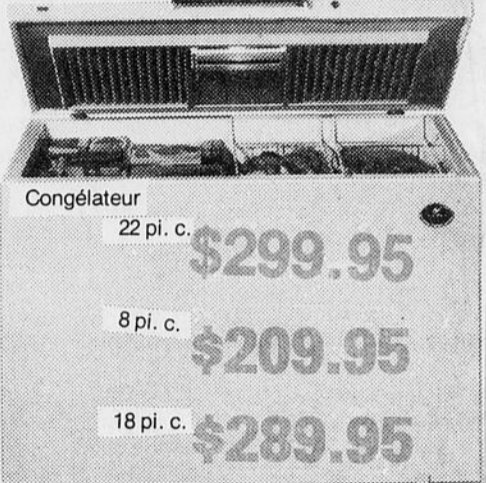
Réfrigérateur 15 FC. sans givre

\$389.95



\$559.95

Laveuse Sécheuse
3 cycles 2 vitesses



Congélateur

22 pi. c.

\$299.95

8 pi. c.

\$209.95

18 pi. c.

\$289.95



Stéréo AMFM
Cassette
enregistreur

\$189.95



Cuisinière 30 p.

\$239.95



Salon futuriste

\$339.95



ens. chambre 3 pces.
Bur. miroir - commode lit

\$149.95



ens. chambre colonial blanc
Bureau double
miroir lit
commode 4 tiroirs

\$209.95

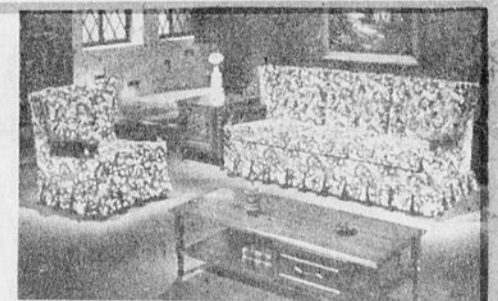
Tapis Bouclé 100% nylon \$3.95 vg.

Préart sans cirage \$3.25 vg.

50%
sur tous les autres
meubles en stock ou
sur commande

entreposage 12 mois gratuits

escompte sur échantillons de plancher à
liquider



Ens. salon colonial
Sofa et chaise pivotante

\$379.95



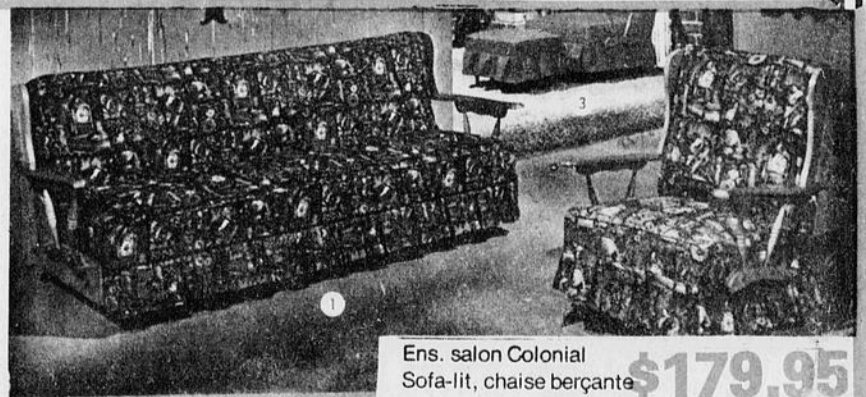
Stéréo modulaire Hitachi

\$299.95



Ens. cuisine Colonial
Table rectangulaire
4 chaises

\$179.95



Ens. salon Colonial
Sofa-lit, chaise berçante

\$179.95



NAPERT & FILS Enr.

meubles - tapis - préarts - installation
St-Sylvestre, Lotb. — Tél.: 596-2228



CONCOURS EXCLUSIF AUX MARCHANDS
DE MEUBLES BONNE VALEUR

UNE VALEUR GLOBALE DE: \$10,000

INCLUANT: MEUBLES / ACCESSOIRES ÉLECTRIQUES ET UN VOYAGE (2 pers.)

TRAVELAIDE

TIRAGE LE 28 DÉCEMBRE 1977

NOM _____

ADRESSE _____

VILLE _____ TEL _____

Que veulent dire les lettres BV
What does BV stand for: _____

MEUBLACTION '77